

ئەخمەتجان قۇربان سابىرى

ئۇيغۇر بالىلار پۈتۈپەكسى 1



شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى

ئەخمەتجان قۇربان سابىرى

1 ئۇيغۇر بالىلار پۈپۈكىسى



شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى

图书在版编目(CIP)数据

维吾尔族童话/艾合买提江·库尔班编. — 乌鲁木齐:
新疆大学出版社, 2005. 4

ISBN 7-5631-1969-8

I. 维… II. 艾… III. 维吾尔族-童话-作品集-中国
IV. 287.7

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2005)第 037707 号

ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ئاپتورى: ئەخمەتجان قۇربان سابىرى

* * *

شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى نەشر قىلدى

(ئۈرۈمچى شەھىرى غالىبىيەت يولى 14-نومۇر، پوچتا نومۇرى: 830046)

شىنجاڭ شىنخۇا كىتابخانىسى تارقاتتى

شىنجاڭ جياڭجياڭتۇڭ سوداچەكلىك شىركىتى

فورماتى: 1/32، 850 × 1168 mm ، باسما تاۋقى: 18.75

2005 - يىلى 7 - ئاي 1 - نەشرى

2013 - يىلى 7 - ئاي 2 - بېسىلىشى

* * *

ISBN 7 — 5631 — 1969 — 8

ئومۇمىي باھاسى (5—1): 55.00 يۈەن

كىرىش سۆز

قەدىرلىك ئاتا - ئانىلار، سۆيۈملۈك كىچىك دوستلار، قولىڭىز - دىكى بۇ كىتاب ھازىرقى زامان ئۇيغۇر بالىلىرىنىڭ پىسخىكىسىغا ماس كېلىدىغان ئىجادىي بالىلار چۆچەكلىرىدىن تەركىب تاپقان. بۇ كىتابتىكى چۆچەكلەرنىڭ ھازىرقى زامان پۇرىقى كۈچلۈك، بەزى چۆچەكلەر ئۇيغۇر خەلق چۆچەكلىرىنىڭ ئەنئەنىسىگە ۋارىسلىق قىلىش ئاساسىدا بارلىققا كەلتۈرۈلگەن بولسىمۇ، كۆپلىگەن چۆچەك - لەردە ھازىرقى زامان بالىلىرىنىڭ تۇرمۇشى ماھىرلىق بىلەن بايان قىلىنغان.

بۇ كىتابتىكى ھايۋانلار ھەققىدىكى چۆچەكلەر يۇمۇرلۇق، قىزىق - قارلىق. شېئىرىي چۆچەكلەرنىڭ تىلى چۈچۈك، رېتىمدارلىقى كۈچ - لۈك.

بالىلار چۆچەكلىرى بالىلار ئەدەبىياتى تارىخىدىكى تارىخى ئۇزۇن زانىرلارنىڭ بىرى. بالىلار ئەزەلدىن چۆچەك ئاڭلاشنى ياخشى كۆرىدۇ، چۈنكى چۆچەكلەردىكى ھەر خىل مەزمۇنلار بالىلارنىڭ بىلىم دائىرىسىنى كېڭەيتىپ، زېھنىنى ئاچىدۇ. بالىلار ئۆزلىرىگە تەسىر قىلغان چۆچەكلەردىكى ھاياتلىق قانۇنىيەتلىرىنى ئۆزلىرىگە بىر ئۆمۈر ھەمراھ قىلىدۇ.



زامان تەرەققىي قىلماقتا، بالىلارنى قىزىقتۇرىدىغان تۈرلۈك زا-
مانىۋى ۋاسىتىلەر كۆپىيىۋاتقان بولسىمۇ، بالىلار چۆچەكلىرىنىڭ
ئورنىنى ئىگىلەيدىغان يەنە بىر مەنىۋى كۈچ تېخى بارلىققا كەلگىنى
يوق. تەرەققىي قىلغان ئەللەردىكى بالىلار تەربىيىسى تەنقىقاتى بىلەن
شۇغۇللىنىدىغان مۇتەخەسسسلەر بالىلار چۆچەكلىرىنىڭ بالىلارنى
تەربىيەلەشتە ئىنتايىن مۇھىم رول ئوينايدىغانلىقىنى ئەمەلىي پا-
كىتلار ئارقىلىق تەكىتلىمەكتە.

بالىلار چۆچەكلىرى ئالدى بىلەن بالىلارنىڭ سۆزلەش قابىلىيىد-
تىنى ئۆستۈرىدۇ. ئادەتتە ئۈچ ياشتىن ئالتە ياشقىچە بولغان بالىلار
ئۆزلىرى كىتاب ئوقۇيالمىغاچقا، ئاتا-ئانىلىرى ۋە تەربىيىچىلىرىدىن
چۆچەك ئاڭلايدۇ. بۇ جەرياندا ئۇلار چۆچەكتىكى ھەر خىل ۋەقەلەرگە
قىزىقىپ، يېڭى شەيئىلەر بىلەن تونۇشۇش بىلەن بىللە، تەبىئىي ھالدا
سۆزلەش قابىلىيىتىنى ئۆستۈرۈپ بارىدۇ. بالىلار چۆچەكلىرى بالى-
لارنىڭ تەپەككۈرى ۋە تەسەۋۋۇر قابىلىيىتىنىمۇ ئۆستۈرىدۇ، شۇڭا با-
لىلارنى تەربىيەلەشتە بالىلار چۆچەكلىرىنىڭ رولىغا سەل قاراشقا
بولمايدۇ.

ئۇيغۇر بالىلىرىمىز ئۆزلىرىنىڭ چۆچەكلىرىگە موھتاج ئىدى. بۇ
كىتابتىكى چۆچەكلەر ئۇيغۇر بالىلىرىنىڭ مۇشۇ جەھەتتىكى تەل-
پىنى ئاز-تولا بولسىمۇ قاندۇرالايدۇ، دەپ قارايمىز.
ئىشىنىمىزكى، بۇ كىتابتىكى چۆچەكلەر ئۇيغۇر با-
لىلىرىنىڭ سۆيۈپ ئوقۇشىغا مۇيەسسەر بولىدۇ.

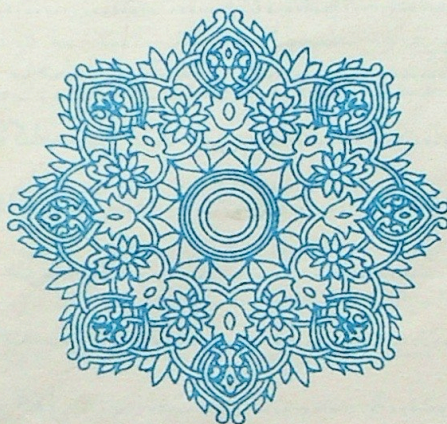


مۇندەرىجە

- 1 ئالتۇن كەش.....
- 9 ئامەت بىلەن ئاپەت.....
- 15 پىل ۋە ئۇنىڭ دوستلىرى.....
- 25 تۈلكە بىلەن بۇرسۇق.....
- 31 كېيىنە كقىز.....
- 38 قارىغوجىنىڭ ناخشا ئېيتىشى.....
- 43 مایمۇنىڭ ماكانىسىز قېلىشى.....
- 46 كەنجى قارلىغاچ.....
- 51 ھەسەن بىلەن ھۈسەن.....
- 58 ئېيىق بىلەن ھەسەل ھەرىلىرى.....
- 64 ھاكاۋۇر ئەتىرگۈل.....
- 68 توغراق بوۋاي.....

ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

- 73 يالغانچىنىڭ قۇيرۇقى بىر تۇتام.
- 76 ئېيىق بىلەن ئوردەك.
- 82 شىر ۋە پاشىلار.
- 88 مايمۇننىڭ قۇيرۇقى.
- 98 تېپىشماق ئويۇنى.
- 110 قۇشلارنىڭ شاھ سايلىشى.



ئالتۇن كۆك



بىز ياشاۋاتقان مۇشۇ زاماندا تەڭرىتاغ ئېتەكلىرىدىكى مەلۇم بىر بوستانلىق مەھەللىدە تۇغلۇق ئىسىملىك بىر بالا بار ئىدى. ئۇ تەندە تەرىپىدە دەرسىگە بەك قىزىقاتتى، بولۇپمۇ تېز يۈگۈرۈش ۋە پۈتبولغا بەك ئامراق ئىدى. بوش ۋاقىت تاپسىلا بالىلار بىلەن يۈگۈرۈشۈپ قوغلاشماق، پۈتبول ئوينىتتى. بىراق، ئۇنىڭ توپ تېپىدىغان تۈزۈك-رەك ئايىغى يوق ئىدى. ھازىر ئۇ كىمىۋاتقان ئاياغمۇ ئۇنىڭغا ئاكىسىدىن قالغان بولۇپ، ئەسلىي رەڭگى ئۇڭۇپ توپا رەڭگە كىرىپ قالغان ئىدى. ئىككىلا پاي ئايىغىنىڭ ئۈچى تېشىلىپ كەتكەچكە، پۈتتىنىڭ باشمالتىقى كۆرۈنۈپ تۇراتتى. مەكتەپتىكى بەزى ساۋاقداشلىرىنىڭ سۆلتلىك، ئاستىدىن چىراغ يېنىپ تۇرىدىغان چىرايلىق ئايىغىنى كۆرگەندە، تۇغلۇقنىڭ نېمىشقىكىن ئىچىگە ئوت كەتكەندەك بولۇپ ئولتۇرالمىي قالاتتى. شۇڭا ئۇ توپ ئوينىغاندا، يۈگۈرگەندە كىيىدىغان چىرايلىق ئايىغى بولۇشىنى شۇنچە ئارزۇ قىلاتتى.

— ھەي، قانداق قىلسام ئوبدانراق بىر ئاياغقا ئىگە بولارمەن، بۇل.

تۇر ئۆزۈم پۇل تېپىپ ئاياغ ئالاي دەپ، ئەتىسى - ئاخشىمى ۋە يەكشەنبە كۈنلىرى باشقىلارنىڭ كېۋەزلىكىدە پاختا تېرىپ، چۈچۈكبۇيا يىلتىزىنى كولاپ سېتىپ، ئاياغ ئالغۇدەك پۇل قىلسام ئاپام ئاغرىپ دوختۇرخانىدا يېتىپ قالغاچقا، پۇل



كېرەك بولۇپ ئۇنىڭ ھەممىسىنى دادامغا بەردىم. ئەمدى يەنە قارا سۇ بويىغا بېرىپ چۈچۈكبۇيا يىلتىزى كولاپ ساتسام بولغۇدەك، بۇ يىل چۈچۈكبۇيا يىلتىزىنىڭ باھاسىنى ئۆسۈپتۇ دەيدۇ. شۇ خىياللارنى قىلغان تۇغلۇق مەكتەپتىن قايتىپ كېلىپلا گۈرجىكىنى ئېلىپ، قارا سۇ بويىغا چۈچۈكبۇيا يىلتىزى كولاپ كېلىشكە ماڭدى. ئەمدى ئۇنى مەھەللىدىكى بالىلارنىڭ توپ ئويناشلىرىمۇ جەلپ قىلالمىدى.

قارا سۇ دېگىنىمىز، بۇلاق، ياداڭلىقلاردىن تەبىئىي شەكىللەنگەن ئېقىننىڭ ئىسمى ئىدى. ئاشۇ قارا سۇنىڭ ئەتراپىدا چۈچۈكبۇيا ناھايتى كۆپ ئىدى. يېقىندىن بېرى كىشىلەر بۇ يەرنى كولاپ قارىغۇسىز قىلىۋەتكەن بولسىمۇ، چۈچۈكبۇيا يىلتىزىنى يەنلا تاپقىلى بولاتتى. تۇغلۇق چۈچۈكبۇيا يىلتىزىنى كولاپ بولۇپ، تەرلىرىنى ئېرتە-ۋېتىپ، ئارام ئېلىپ ئولتۇرغاندا، غەلىتە بىر ئىش يۈز بەردى. تۇغ-لۇقنىڭ ئالدىدىكى بولۇققىنا ئۆسكەن چۈچۈكبۇيا ئارىسىدا شۇنداق چىرايلىق بىر جۈپ ئاياغ نۇر چېچىپ تۇراتتى. ئاياغنىڭ شەكلى پۈتە-جول ماھىرلىرى كىيىدىغان ئاياغنىڭ شەكلى بىلەن ئوپۇخشاش ئىدى، چوڭ - كىچىكلىكى تۇغلۇقنىڭ ئايىغى بىلەن تەڭ ئىدى. ئاياغ-تىن ئاقۇچ، سېرىق، يېشىل نۇرلار چاقناپ تۇرغاچقا، ئاياغنىڭ ئەسلىي رەڭگىنى بىلگىلى بولمايتتى. تۇغلۇق كۆزلىرىگە ئىشەنمەي نەچچە قېتىم ئۇۋۇلاپ، نەچچە قېتىم يۈمۈپ ئاچتى. چۈشۈم بولۇپ قالمىسۇن دېگەندەك يۈزلىرىنى چىمداپ شاپلاقلاپ باقتى. ئەمدى تۇغلۇق ئاياغ-نىڭ راستلىقىغا ئىشەندى. ئاياغ تېخىمۇ نۇرلىنىپ كۆز چاقنىتىپ تۇراتتى. ئالدىدا تۇرغان ئاياغنىڭ راستلىقىغا ئىشەنگەن تۇغلۇق خۇشاللىقىدىن ھاياجىنىنى باسالماي ئاياغقا ئۆزىنى ئاتماقچى بولۇپ تۇرغاندا، ئاياغ تۇيۇقسىزلا مىدىرلاپ



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

كەتتى. بۇ تۇغلۇقنى تېخىمۇ ھەيران قالدۇردى. ئۇ بىرەر سى مېنى ئەخمەق قىلىۋاتقان بولمىسۇن دەپ ئويلاپ، ئورنىدىن تۇرۇپ ئەتراپقا قارىدى. سەل نېزىراقتا قوي بېقىۋاتقان بىرنەچچە بالىدىن باشقا ئادەم كۆرۈنمەيتتى. تۇغلۇق ئېگىشىپ ئاياغنى قولغا ئالماقچى بولغاندا ئا. ياغىتىن ياغراق سادا چىقتى.

— تۇغلۇق، مەن بۈگۈندىن باشلاپ سېنىڭ بولىمەن، بىراق مې. نىڭ بىرنەچچە تەلىپىم بار، قوشۇلامسەن؟
ئاياغىدىن چىققان ئاۋازنى ئاڭلاپ تۇغلۇق چۆچۈپ كېتىپ قولىد. رىنى دەرھال تارتىۋالدى.

— تەلىپىمگە قوشۇلامسەن — قوشۇلامسەن؟ — سۆزىنى تەك. رارلىدى ئاياغ.

سۆزلەۋاتقاننىڭ راستلا ئاياغ ئىكەنلىكىنى بىلگەن تۇغلۇق ئەمدى ئاياغنىڭ سوئالىغا جاۋاب بەردى:

— قوشۇلىمەن، قوشۇلىمەن، بىراق سەن ئاياغ تۇرۇپ گەپ قىلا. لايدىكەن سەنغۇ؟

— مەن دېگەن سېھىرلىك ئاياغ.

— پاھ! مېنىڭ سېھىرلىك ئايىغىم بار بولدى، — دېدى تۇغلۇق قىن — قىنىغا پاتماي، — قېنى تەلەپلىرىڭنى ئېيت، نېمە تەلىپىڭ بولسا ئورۇندايمەن.

— بۈنىڭدىن كېيىن چۆچۈكبۇيا يىلتىزىنى كولىمايسەن. — نېمىشقا؟

— سەن ئازراق پۇلنى دەپ چۆچۈكبۇيا يىلتىزىنى كولىساڭ، قارا سۇ بويىدىكى بۇ گۈزەل مەنزىرىلەر كۆپ ئۆتمەي ئابۇت بولىدۇ. ئۇ چاغدا كېيىنەك، يىڭناغۇچ، ھەسەل



ھەرلىرى نەدە ياشايدۇ؟ بۇنداق قىلساڭ سەن بۇ يەرنى قۇملۇققا ئايد-
لاندۇرۇۋېتىسەن.

—ماقۇل، ماقۇل، مەن ئۇنى ئويلىماپتىمەن، مەنمۇ ئاياغ ئۈچۈن
شۇنداق قىلغانىم. ئەمدى ئايىغىم بار بولغاندىكىن ھەرگىز كولد-
مايمەن.

—رەھمەت ساڭا!

—رەھمەت ساڭا!!

—رەھمەت ساڭا!!!

شۇ چاغدا تۇغلۇقنىڭ ئالدىغا كەلگەن ھەسەل ھەرىسى، يىڭنا-
غۇچ، كېپىنەكلەر ئۈچ، تۆت ياشلىق قىزلارنىڭ ئاۋازىغا ئوخشايدىغان
چۈچۈك ئاۋازى بىلەن ئۇنىڭغا رەھمەت ئېيتتى. بۇنى كۆرگەن تۇغلۇق
تېخىمۇ ھەيران بولدى.

—مېنىڭ ئىسمىم ئالتۇن كەش، مېنى كېسەڭ ھەرقانداق ئا-
دەمدىن تېز يۈگۈرەلەيدىغان، تەپكەن ھەرقانداق توپۇڭ ۋوروتاغا كىر-
دىغان بولىدۇ.

ئۇ ئالتۇن كەشنىڭ بۇ گەپلىرىنى ئاڭلاپ، خۇشاللىقىدىن نېمە
قىلارنى بىلەلمەي تۇرغاندا، پۈتىدىكى كونا ئايىغى غايىب بولۇپ،
ئالتۇن كەش پۈتتە كىيىلىپ قالدى. خۇشال بولۇپ كەتكەن تۇغلۇق
ئۆيىگە قاراپ يۈگۈردى. تۇغلۇق قانات چىقىرىپ ئۇچقانداك قارا سۇ
بويىدىن بىردەمدىلا ئۆيگە كېلىپ قالدى. ئاتا- ئانىسىغا بولسا چۈ-
چۈكبۇيا يىلتىزىنى سېتىپ ئاياغ ئالدىم دەپ قويدى.

ئەنە شۇنىڭدىن كېيىن تۇغلۇق مەكتەپتە ئۆتكۈزۈلگەن
ھەرقانداق يۈگۈرۈش مۇسابىقىلىرىدە بىرىنچىلىكنى ئالدى. ئۇ
تەپكەن ھەرقانداق توپ ۋوروتاغا كىرمەي قالدى. تۇغلۇقنىڭ



گۇيغۇر بالىلار چۆچە كىلىرى (I)

ھۆرمىتى ئېشىپ، ئۇنىڭغا شان - شەرەپلەر يېغىشقا باشلىدى. ئۇنىڭ بۇ كارامىتىدىن يېقىن - يىراقتىكى ھەممە ئادەم خەۋەر تېپىپ كەتتى. مەكتەپمۇ تۇغلۇقنى ئۆزىنىڭ پەخرى دەپ قارايدىغان بولدى. چۈنكى، ئۇلارنىڭ مەكتىپىنىڭ پۈتۈل كوماندىسى كۆپ قېتىملىق چوڭ - چوڭ مۇسابىقىلەردە چېمپىيون كوماندا بولغانىدى. تۇغلۇقنى يۇقىرى دەرىجىلىك ئورۇنلارنىڭ پۈتۈل كوماندىلىرى ئەكەتمەكچى بولغان بولسىمۇ، مەكتەپ ئۇنى كەتكۈزۈۋىدى. تۇغلۇق باشتا كەتمەيمەن دېگەن بولسىمۇ، يېقىندىن بېرى سەل تەۋرىنىپ قالغانىدى. چۈنكى، ئۇ ئەنە شۇ كاتتا كوماندىلارنىڭ ئالاھىدە شارائىتىغا قىزىقىپ قالغانىدى.

تۇغلۇق ئەنە شۇنداق شان - شەرەپلەرگە ئېرىشىپ، خۇشال بولۇپ يۈرگەن كۈنلەرنىڭ بىرى ئىدى. ئۇ تاڭ سەھەر قوپۇپ ئالتۇن كەشنى كىيىمەكچى بولۇپ، ھەرقانچە قىلىپمۇ كىيەلمىدى. تۇغلۇق ئالتۇن كەشنى كىيىمەنمە ئۆزىنىڭ بارلىق كارامەتلىرىنىڭ يوققا چىقىدىغانلىقىنى ئويدان بىلەتتى. ئۇنىڭ ئۈستىگە، بۈگۈن بىر مەيدان پۈتۈل مۇسابىقىسى بار ئىدى، شۇڭا ئۇ ئالتۇن كەشنى كىيىشكە ئالدىراپ، تەرلەپ - پىشىپ كەتكەن بولسىمۇ پەقەت كىيەلمىدى. شۇ چاغدا ئال - تۇن كەش ئۆزىنىڭ رەڭدار نۇرلىرىنى چاچقاندىن كېيىن مۇنداق دېدى: — تۇغلۇق!

— ھە، ئالتۇن كەشىم، نېمە گېپىڭ بار؟

— مەن ساڭا بىر گەپ قىلىسام ماقۇل بولامسەن؟

— ماقۇل بولمىسەن، — تۇغلۇق تېز جاۋاب بەردى.

— ئەمىسە، سەن ئەمدى مەندىن ئايرىلسەن، بولامدۇ؟

— بۇ، بۇ... — تۇغلۇق نېمە دېيەرنى بىلەلمەي

قالدى.





تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

— يېقىن دوستۇڭ ئىركىنى ئوبدان بىلىسەنغۇ دەيمەن.

— ھە، بىلىمەن، ئۇ ھازىر ماڭالمىدىغان بولۇپ قالدى. ئاتا - ئا.

نەسى ئۇنى مەكتەپكە ھارۋا بىلەن ئاپىرىپ ئەكىلىۋاتىدۇ.

ئىركىن تۇغلۇقنىڭ كىچىك ۋاقتىدىن تارتىپ بىللە ئويناپ چوڭ

بولغان دوستى ئىدى. بىراق، ئىككى يىلنىڭ ئالدىدا ئۇ تاسادىپىي بىر

ھادىسە بىلەن ئىككى پۇتى كارغا كەلمەيدىغان مېيىپ بولۇپ قالغان.

دى. دەسلەپكى چاغلاردا تۇغلۇق ئۇنى دائىم يوقلاپ، ئۇنىڭ مەسكەن

كۆڭلىنى شادلاندىرغان بولسىمۇ، ئالتۇن كەشنى كىيىپ شان - شە.

رەپكە ئېرىشكەندىن بېرى ئىركىننى يوقلاشنى ئۇنتۇپ قالغانىدى.

— سەن مېنى ئاشۇ دوستۇڭغا بېرىۋېتىشنى خالامسەن؟

تۇيۇقسىز سورالغان بۇ سوئال تۇغلۇقنى ھودۇقتۇرۇۋەتتى، شۇنداق

داقتىمۇ ئۇ يىغلامسىرىغان ھالدا مۇنداق دېدى:

— ئۇنىڭ پۇتى كاردىن چىققان تۇرسا، ئالتۇن كەش كىيگەننىڭ

نېمە پايدىسى؟

— ئۇ مېنى كىيسە ساقىيىدۇ، خۇددى ساڭا ئوخشاشلا يۈگۈرە.

لەيدىغان بولىدۇ.

— بىراق، مەن قانداق قىلىمەن؟ يەنە ئەسكى ئايىغىمنى كىيىپ

يۈگۈرۈش مۇسابىقىسىدە كەينىدە قېلىپ، پۈتۈل مۇسابىقىسىدە كارغا

كەلمەي يۈرەمدىمەن؟

— يەنىلا يېقىن دوستۇڭ ئىركىننىڭ ھازىرقى ئەھۋالىدىن ياخ.

شى - دە.

تۇغلۇق قانداق قىلىشىنى بىلمەي قالدى. ئالتۇن كەشنى

بېرىۋېتەي دېسە، يۈگۈرۈش مۇسابىقىسى ۋە پۈتۈل مۇسابىقىدە

سىدە ئۆزىنىڭ ياخشى نەتىجىگە ئېرىشەلمەيدىغانلىقىنى



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ئوبدان بىلەتتى. بەرمەي دېسە يېقىن دوستى ئەركىننىڭ ئۆمۈرلۈك مېھىپ ئۆتۈشىگە يۈرۈكى چىدىمايتتى. تۇغلۇق ئاخىرى بۇ ئالتۇن كەش ئارقىلىق دوستى ئەركىننىڭ پۈتىنى ساقايتىشقا بەل باغ-لىدى. ئۇ شۇ كۈنى مەجەزىم يوق دەپ مۇسابىقىگىمۇ قاتناشماي، كونا ئايىغىنى كىيىپ، ئالتۇن كەشنى ئېلىپ ئەركىننىڭ ئۆيىگە باردى.

ئەركىننى دادىسى ھارۋا بىلەن ئىشك ئالدىغا ئېلىپ چىققاندا، كەن. ئۇ تۇغلۇقنى كۆرۈپ خۇشال بولۇپ كەتتى، چۈنكى ئۇ دوستىنى سېغىنغانىدى. تۇغلۇق ئەركىنگە ئاياغ ئېلىپ كەلگەنلىكىنى ئېيتىپ، ئاياغنى ئالدىراپ ئۇنىڭ پۈتىغا كىيگۈزدى. ھارۋىدا ئولتۇرغان ئەركىن خۇشال بولۇپ تۇغلۇققا رەھمەت ئېيتتى. ئەركىننىڭ دادىسىمۇ، تۇغ-لۇقمۇ خۇشال بولدى.

—ئەمدى ئورنىڭدىن تۈرە! — تۇغلۇق ئەركىنگە بۇيرۇق قىلدى. ئەركىن «تۇغلۇق ماڭا چاقچاق قىلىۋاتىدۇ» دەپ ئويلاپ كۈلۈپ قويۇپ ئولتۇرۇۋەردى.

—ئورنىڭدىن تۈر دەيمەن! — تۇغلۇق يەنە بۇيرۇق قىلغاچ ئەر-كىننىڭ قولىتۇقىدىن يۆلىدى. ئەركىن ئۆزىنىڭ قانداق قىلىپ ئور-نىدىن تۈرۈپ كەتكەنلىكىنى بىلەلمەي قالدى، ئۆزىگە ئىشەنمەي تەم-تىرەپ ئاران ماڭدى. كېيىن بىردىنلا يۈگۈرۈپ، سەكرەپ كەتتى. ھويلىدىكى ھەممەيلەن خۇشاللىقىدىن ۋارقىرىۋەتتى. نېمە ئىش بول-غاندۇ دەپ ئۆيدىن ھويلىسىغا چىققان ئاپىسى ئەركىننىڭ

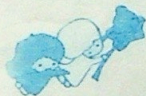
سەكرەۋاتقانلىقىنى كۆرۈپ خۇشاللىقىدىن «جېنىم بالام!» دېگىنىچە ئەركىننى باغرىغا بېسىپ ھۆڭرەپ يىغلىۋەتتى. تۇغلۇق ئەركىننىڭ پۈتىغا قارىدى. ئەركىننىڭ پۈتىمدا



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ئالتۇن كەش يوق تۇراتتى. لېكىن، ئۇ تېخىچىلا ھويلا ئىچىدە يۈ-
گۈرۈپ يۈرەتتى...

شۇ كۈندىن كېيىن تۇغلۇق ئالتۇن كەشتىن ئايرىلىپ قالغان
بولسىمۇ، يۈگۈرۈش ۋە پۈتۈپ ئويناشنى بىر كۈنمۇ توختاتمىدى.
جاپالىق مەشىق قىلىپ، ئالتۇن كەش يوق تۇرۇپمۇ يۈگۈرۈش ۋە پۈت-
جول مۇسابىقىلىرىدا ياخشى نەتىجىگە ئېرىشتى.



ئامەت بىلەن ئاپەت

ئامەت بىلەن ئاپەت گەرچە
بولسىمۇ ئاداش،
تۈگىمەيدىكەن ئارسىدا
غەۋغا، دەتالاش.
جېدەللىشىپ قالىدىكەن
دائىم بەسلىشىپ،
بىر - بىرىنى كۆزگە ئىلماي
تىللاپ، قەستلىشىپ.
ئامەت دەپتۇ: «سەن مېنىڭدىن
تۇر ئەمدى يىراق،
كېلىپ تۇرار سەندىن دائىم
سېسىق بىر پۇراق.
مېنى ھەممە (خۇش كەپسىز، دەپ
قارشى ئالىدۇ،
سېنى كۆرگەن بارچە جانلىق
بەدەر قاچىدۇ.
شۇڭا مېنىڭ ئەل ئىچىدە
ئىناۋىتىم بار،



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ئەلگە تەقدىم قىلىدىغان
 سائادىتىم بار..
 ئاپەت ئاڭلاپ بۇ گەپلەرنى
 كۈلۈپ كېتىپتۇ،
 بوش كەلمەستىن ئۈمۈ دەرھال
 ئېغىز ئېچىپتۇ.
 «بىراق، ساڭا ئېرىشمىكى
 تەسقى ئاۋامنىڭ،
 سەن يۈرۈيسەن ئارقىسىدا
 نەچچە داۋاننىڭ.
 پۇرسەت چىقسا مەن ئۇلارنى
 تۇرىمەن يوقلاپ،
 مېنى كۆرۈپ ئۇلار دائىم
 قاقشايدۇ يىغلاپ.
 ئەدىپىنى بېرىپ كەلدىم
 تىنچ - ئاماننىڭ،
 كۆكسىگە تىخ ئۇرۇپ كەلدىم
 ھەربىر زاماننىڭ.
 سەن ئۆزۈڭچە مەندىن ئۈستۈن
 تۇرىمەن دەمىسەن،
 قانچە قىلساڭ ھەممە ئىشتا
 مېنىڭدىن كەمسەن.
 نوچى بولساڭ كۆرسىتىپ باق
 سەن بىر كارامەت،



ئۇندىن كېيىن كۆرسىتىمەن
مەنمۇ ماھارەت.»

تت - تىت بولۇپ بۇ گەپلەرنى
ئاڭلىغان ئامەت،

دەرھال ھۈنەر كۆرسىتىپتۇ
قىلىپ تېز ھەرىكەت.

تۇرغانىكەن بىر قارا تاش
يولنىڭ چېتىدە،

ئامەت دەرھال كىرىۋاپتۇ
ئۇنىڭ ئىچىگە.

ئېشەك مىنىپ شۇ يول بىلەن
كەپتۇ بىر ئادەم،

كۆزى قارىغۇ، پۈتى توكۇر
قەلبىدە ئەلەم.

قارا تاشنىڭ دەل يېنىغا
كەلگەندە ئېشەك،

بولۇپ قاپتۇ ئۆزىچىلا
چاپقۇر، سەكرىگەك.

قارىغۇ بوۋاي يىقىلىپتۇ
تاشنىڭ ئۈستىگە،

ھار ئاپتۇ ئېشەك ئۈتى
قويغاچ كۈلكىگە.

دەل شۇ چاغدا يۈز بېرىپتۇ
قىزىق كارامەت،





غۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

خۇشاللىققا ئايلىنىپتۇ
 شۇ چاغدا ھەسرەت.
 بەر - جاھاننى كۆرۈپتۇ ئۇ
 نۇرلىنىپ كۆزى،
 چەبدەس يىگىت بولۇپ قاپتۇ
 ساقىيىپ پۇتى.
 خۇشال بوپتۇ، نەملىشىپتۇ
 كۆزلىرى ياشتىن،
 كۆرگەچكە بۇ كارامەتنى
 ئۇ قارا تاشتىن.
 قارا تاشنى ئۇ ئۆيىگە
 ئېلىپ كېتىپتۇ،
 ئۇنىڭ بىلەن يەنە كۆپلەپ
 ھېكمەت تېپىپتۇ.
 نۇرغۇن - نۇرغۇن كېسەللەرنى
 داۋالاپتۇ ئۇ،
 پۇل دېگەننى ئاغرىقلاردىن
 راسا ئاپتۇ ئۇ.
 شۇ تاش بىلەن ئايلىنىپتۇ ئۇ
 كاتتا بىر بايغا،
 ئىگە بوپتۇ نەچچە گۈلباغ،
 نەچچە سارايغا.
 «كارامىتىڭ شۇنچىلىكىمۇ؟
 دەپتىكەن ئاپەت»،



«ھەئە» دەپتۇ ئۆز ئىشىدىن

كۆرەڭلەپ ئامەت.

«يىراق تۇرغىن سەن ئۇ تاشنىڭ

قېشىدىن ئەمدى،

ئورۇن ئالاي مەنمۇ تاشنىڭ

ئىچىدىن ئەمدى.»

شۇ چاغلاردا پادىشاھنىڭ

قىزى بوپ كېسەل،

ساقايىمىغاچ شاھنىڭ يېشى

بولغانىكەن سەل.

شاھقا تاشنىڭ ھېكمىتىنى

ھەممە داڭلاپتۇ،

مەلىكىمۇ بۇ گەپلەرنى

خۇشال ئاڭلاپتۇ.

قىزنى ئېلىپ شاھ ئۇ يەرگە

يېتىپ بېرىپتۇ،

نۇرغۇن ئالتۇن، يامبۇنى تەڭ

ئېلىپ بېرىپتۇ.

مەلىكىنى ساقايىماقچى

بوپتىكەن يىگىت،

چاتاق چىقىپ قىز شۇ يەردە

ئۆلۈپتۇ، ئېست.

شاھ شۇ چاغدا غەزەپ بىلەن

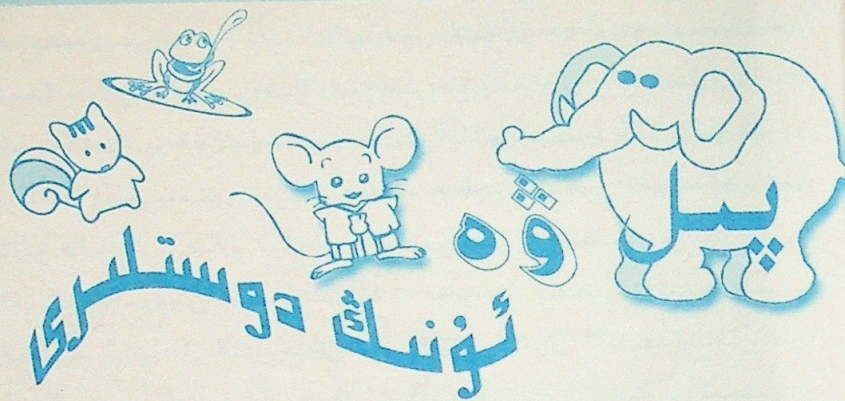
توۋلاپتۇ دەرھال،



گۇيغۇر بالىلار چۆچە كىلىرى (1)

«كەلگىن جالات بۇ ئىبلىسنىڭ
جېنىنى تېز ئال!»
جاللاتلارمۇ دەرھال ئۇنىڭ
جېنىنى ئاپتۇ،
ئۇنىڭ تاپقان - تەرگەنلىرى
خەقلەرگە قايتۇ.
بۇنى كۆرۈپ ئامەت پەقەت
قىلالماپتۇ گەپ،
قاقاقلاپتۇ شۇ چاغ ئاپەت
خۇشال كۆرەڭلەپ.



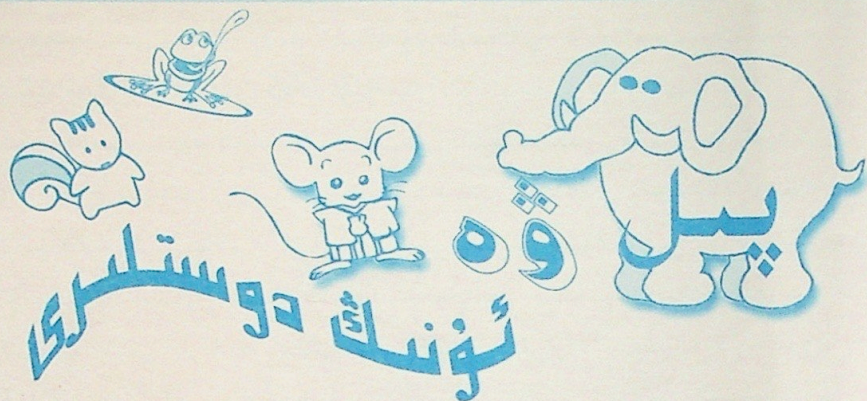


بىزدىن ناھايىتى يىراقتىكى ئافرىقىنىڭ قويۇق ئورمانلىقىدا تۈرلۈك ھايۋانلار ئىچىل ۋە ئىناق ياشايدىكەن. بۇ ئورمانلىقتا بەزىدە ئوۋچىلار ئۇلارنىڭ خاتىرجەملىكىنى بۇزغاننى ھېسابقا ئالمىغاندا، ئۇلارغا بىرخىل تىنچ، خاتىرجەم تۇرمۇش ھەمراھ ئىكەن. ئەنە ئاشۇ ھايۋانلارنىڭ ئارىسىدا بىر پىل بىلەن بىر چاشقانمۇ بار ئىكەن.

بىر كۈنى پىل سەھەر ئورنىدىن تۇرۇپ، ئورمانلىقنى ئايلىنىپ كەلمەكچى بولۇپ مېڭىپتۇ. ئۇنىڭ ئاتا - ئانىسىنى ئوۋچىلار ئۆلتۈرۈۋەتكەن، ئوماق ئۆكسىنى ئورمانلىقتا يىتتۈرۈپ قويغان بولغاچقا، يالغۇزلا قالغانىكەن. شۇڭا ئۇنىڭ ئۈچۈن بۇ ئورمانلىق ناھايىتى زېررە - كىشىلىك ۋە قورقۇنچلۇق تۈيۈلۈپتۇ. ئۇ تۇغۇلۇپ چوڭ بولغۇچە مۇشۇ

ئورمانلىقتىن باشقا يەرگە بېرىپ باقمىغان بولغاچقا، باشقا يەرلەرگە كېتىشكە ئامال قىلالماپتۇ، ئۆكسىنى ھەرقانچە ئىزدەپمۇ تاپالماپتۇ. ئورمانلىقتا يولۋاس، يىلپىز، تىيىن، مايىمۇن، بۇغا دېگەندەك ھايۋانلار كۆپ بولسىمۇ، ئۇلارنىڭ





بىزدىن ناھايىتى يىراقتىكى ئافرىقىنىڭ قويۇق ئورمانلىقىدا تۈرلۈك ھايۋانلار ئىجىل ۋە ئىناق ياشايدىكەن. بۇ ئورمانلىقتا بەزىدە ئوۋچىلار ئۇلارنىڭ خاتىرجەملىكىنى بۇزغاننى ھېسابقا ئالمىغاندا، ئۇلارغا بىرخىل تىنچ، خاتىرجەم تۇرمۇش ھەمراھ ئىكەن. ئەنە ئاشۇ ھايۋانلارنىڭ ئارىسىدا بىر پىل بىلەن بىر چاشقانمۇ بار ئىكەن.

بىر كۈنى پىل سەھەر ئورنىدىن تۇرۇپ، ئورمانلىقنى ئايلىنىپ كەلمەكچى بولۇپ مېڭىپتۇ. ئۇنىڭ ئاتا-ئانىسىنى ئوۋچىلار ئۆلتۈرۈۋەتكەن، ئوماق ئۈكسىنى ئورمانلىقتا يىتتۈرۈپ قويغان بولغاچقا، يالغۇزلا قالغانىكەن. شۇڭا ئۇنىڭ ئۈچۈن بۇ ئورمانلىق ناھايىتى زېررە-كىشىلىك ۋە قورقۇنچلۇق تۈبۈلۈپتۇ. ئۇ تۇغۇلۇپ چوڭ بولغۇچە مۇشۇ

ئورمانلىقتىن باشقا يەرگە بېرىپ باقمىغان بولغاچقا، باشقا يەرلەرگە كېتىشكە ئامال قىلالماپتۇ، ئۈكسىنى ھەرقانچە ئىزدەپمۇ تاپالماپتۇ. ئورمانلىقتا يولۋاس، يىلپىز، تىيىن، مايىمۇن، بۇغا دېگەندەك ھايۋانلار كۆپ بولسىمۇ، ئۇلارنىڭ



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ھېچقايسىسى پىلنى ئارىغا ئالماپتۇ. مایمۇنلار دەرەخ ئۈستىدە قىيغىد-
 تىپ سەكرەپ ئۆزلىرىنىڭ ئويۇنىنى ئوينىسا، يولۋاس، يىلپىزلار
 كۈچۈكلىرىنى ئەركىلىتىپ، موللاق ئاتقۇزىدىكەن. قۇشلارمۇ ئۆزلى-
 رىنىڭ ناخشىسىنى ئېيتىپ نەغمە قىلىپ كۆڭۈل ئاچىدىكەن. پىل
 ئاشۇ ھايۋانلارغا سالام قىلغان بولسىمۇ، بىراق ھايۋانلاردىن بىرەرسىمۇ
 ئۇنىڭ سالىمىنى ئىلىك ئالماپتۇ. يولۋاس، يىلپىز ئۇنىڭغا خىرىس
 قىلىپ، ئۇنى يارىلاندىرغىلى تاس قاپتۇ. ئاغزى بېسىقمايدىغان بەزى
 قۇشلار تېخى ئۇنى مازاق قىلىپ تۆۋەندىكىدەك قوشاقلارنى ئېيتىپتۇ:

پىل كالامپاي بىچارە،
 ئادىشى يوق، ئۆيى يوق.
 ئۇچالمايدۇ بىزلەردەك،
 قانستى يوق، پېيى يوق.
 سالپاڭ قۇلاق، يوغىناش،
 ئۈزۈن، غەيرىي بۇرنى بار.
 تۆت پۈتى بار دەرەختەك،
 چاپاق باسقان كۆزى بار.
 ئورمانلىقتا، يوللاردا،
 ئاۋايلاپراق ماڭمايدۇ.
 شۇڭا ئۇنى بۇ يەردە،
 ھېچكىم كۆزگە ئىلمايدۇ.

.....

بۇنداق قوشاقلارنى پىلنى قەستەن تېرىكتۇرىدىغان چا-
 تاقچى قۇشلار توقۇسىمۇ، بۇ پىلغا بەك ھار كەپتۇ. چۈنكى،



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

قوشاقتىكى بەزى گەپلەر ئۇنىڭ يېغىرىنى ئېچىشتۇراتتى. راست دەپ-
گەندەك ئۇنىڭ ھازىرغىچە ئۆيىمۇ، دوستىمۇ يوق ئىدى. شۇڭا ئۇ ئالدى
بىلەن بۇ ئورمانلىقتىن ئۆيدانراق دوستتىن بىرنەچچىنى تاپماقچى
بولۇپ مايمۇنىنىڭ يېنىغا كېلىپ مۇنداق دەپتۇ:

ئەي مايمۇنجان، مايمۇنجان،
بىز دوست بولساق بولارمۇ؟
بىللە ئويناپ، تەڭ كۈلۈپ،
شاد ياپرساق بولارمۇ؟

پىلىنىڭ بۇ گېپىنى ئاڭلاپ مايمۇن كۈلۈپ كېتىپ مۇنداق دەپ

جاۋاب بېرىپتۇ:

ئۇزۇن بۇرۇن پىلغۇ سەن،
كىملىكىڭنى بىلمەيسەن.
چىقىپ سەنمۇ دەرەخكە،
مېنىڭ بىلەن ئوينامسەن.
ھا، ھا، ھا...
چىقالمايسەن دەرەخكە،
ئاتالمايسەن موللاقنى.
دېيەلمەيمەن ھەرگىز دوست،
سەندەك سالپاڭ قۇلاقنى.

بۇ گەپنى ئاڭلىغان پىل ئۈمىدىسىزلىنىپ دەرەخ



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ئۈستىدە شاراقلاپ ئولتۇرغان سېغىزخانغا مۇنداق دەپتۇ:

ئەي سېغىزخان، سېغىزخان،
 بىز دوست بولساق بولارمۇ؟
 بىللە ئويناپ، تەڭ كۈلۈپ،
 شاد يايىرساق بولارمۇ؟

بۇ گەپنى ئاڭلىغان سېغىزخان پىلنى مازاق قىلغاندەك شاراقلاپ
 سايىرۋەتكەندىن كېيىن مۇنداق دەپتۇ:

ئەي پىل دېگەن كالامپاي،
 ئۆزۈڭگە بىر قاراپ باق.
 ئەپتىڭ شۇنداق پاسكىنا،
 بار پالاستەك قوش قۇلاق.
 ھا، ھا، ھا...
 قاننىڭ يوق، سەن مەندەك
 ئۇچالامسەن ئاسماندا.
 تېپىپ سەنمۇ خىلىڭنى،
 دوست بول پاقا، چاشقانغا.

بۇ گەپنى ئاڭلاپ پىلنىڭ كۆڭلى يېرىم بوپتۇ. «مېنىڭ
 ئۇلار بىلەن دوست بولغۇم بار ئىدى، بىراق ئۇلار نېمە ئۈچۈن
 پاك قەلبىمنى چۈشەنمەيدىغاندۇ؟ سېغىزخان سەن پاقا،
 چاشقانلار بىلەن دوست بول دەيدۇ. بوپتۇ، ئۇنىڭ گېپىنىڭمۇ



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

بىر ئاساسى بولۇشى مۇمكىن. پاقا بىلەن چاشقانى ئىزدەپ ئۇلارغا دوست بولۇشنى ئېيتىپ باقاي». ئۇ ئالدى بىلەن سۇ بويىدىكى يېشىل ئوت - چۆپلەر ئارىسىدا غەمسىز كۈرۈلداپ ئولتۇرغان پاقىنىڭ يېنىغا كېلىپ كۆڭلىنى ئىزھار قىپتۇ:

ئەي پاقىجان، پاقىجان،
بىز دوست بولساق بولارمۇ؟
بىللە ئويناپ، تەڭ كۈلۈپ،
شاد يايىرساق بولارمۇ؟

غەمسىز پاقا پىلىنىڭ گېپىنى ئاڭلاپ مۇنداق دەپتۇ:

ماڭا ئوخشاش سەن سۇدا
ئۈزەلمەسەن؟
خۇشال بولساڭ كۈرۈلداپ
كۈلەلمەسەن؟
چمۇن، قوڭغۇز، پاشىنى
يېيەلمەسەن؟
سەكرەپ تۇرۇپ ئۈستەڭدىن
ئۆتەلمەسەن؟
ھا، ھا، ھا...

بولدى، بولدى، سەن بىلەن
دوست بولمايمەن.
سېنىڭسىزمۇ شاد - خۇرام



ياشىيالايمەن.

پاقىنىڭ بۇ گېپىنى ئاڭلاپ پىلىنىڭ كۆڭلى تېخىمۇ يېرىم بويىتۇ. «توۋا، پاقا جېنىدا مېنى كۆزگە ئىلمايۋاتىدۇ، ئەمدى قانداق قىلسام بولار؟ قارىغاندا مەن يالغۇز، دوستىمىز ئۆتۈپ كېتىدىغان ئوخشىمەن. ئوماق ئۇكام نەلەردىمۇ يۈرۈيدىغانسەن، سەن بولغان بولساڭ بۇنچىۋالا زېرىكىپ يالغۇز سىرايمۇ كەتمەستىم. بويىتۇ، ئەڭ ئاخىرىدا چاشقاننىڭ يېنىغا بىر بېرىپ باقاي». شۇنداق خىيال قىلغان پىل خېلى ئۇزۇن ئىزدىگەندىن كېيىن، چاشقاننى توپا كولاۋاتقان يېرىدىن ئاران تېپىپ ئۇنىڭغا مۇنداق دەپتۇ:

ئەي چاشقانجان، چاشقانجان،
بىز دوست بولساق بولارمۇ؟
بىللە ئويىناپ، تەڭ كۈلۈپ،
شاد يايىرساق بولارمۇ؟

پىلىنىڭ گېپىنى ئاڭلىغان چاشقان خۇشال بولۇپ سەكرەپ كې-
تىپتۇ - دە، مۇنداق دەپتۇ:

بولسا سەندەك بىر دوستۇم،
خۇشال كۈلۈپ يايىرايمەن.
ئىناق - ئىجىل دوست بولۇپ،
كۈندە بىللە ئويىنايمەن.
سەندەك يوغان، قامەتلىك،



دوستنى تاپماق ئاسانمۇ؟

سەندەك كەمتەر، ھۆرمەتلىك،

دوستنى تاپماق ئاسانمۇ؟

چاشقاننىڭ بۇ گېپىنى ئاڭلاپ پىل خۇشاللىقىدىن نېمە قىلا-
رىنى بىلەلمەي قاپتۇ. شۇ كۈندىن باشلاپ پىل بىلەن چاشقان ئىناق
دوستلاردىن بولۇپ قاپتۇ. چاشقان تۈرلۈك قىزىقارلىق قوشاقلىرى
بىلەن پىلنىڭ كۆڭلىنى خۇشال قىلسا، پىلمۇ يوغان بەستىگە ئانچە
ماس كەلمەيدىغان يۇمۇرلۇق قىلىقلارنى قىلىپ چاشقاننى كۈلدۈرۈ-
ۋېتىپتۇ. ئەمدى پىل ئانچە زېرىكمەيدىغان بوپتۇ.

بىر كۈنى پىل بىلەن چاشقان ئەنە ئاشۇنداق بىر - بىرىنىڭ
كۆڭلىنى خۇش قىلىپ ئويىناۋاتقاندا، بىر بۆكەن ھاسىراپ، ھۆمۈد-
گىنىچە ئۇلارنىڭ ئالدىغا يۈگۈرۈپ كەپتۇ. پىل سوراپتۇ:

— ھەي بۆكەن، ساڭا نېمە بولدى؟ نېمىچە ئالاقزادە بولۇپ كەت-

تىڭ؟

— ھەي پىل ئاكا، تېز يوشۇرۇنۇڭ، ئورمانلىقىمىزغا يەنە ئوۋ-
چىلار كەلگەن ئوخشايدۇ! — ھاسىراپ كەتكەن بۆكەن گېپىنى تۈگە-
تىپلا يۈگۈرگىنىچە كۆزدىن غايىب بوپتۇ. بۇ گەپنى ئاڭلىغان پىل
قانداق قىلارنى بىلەلمەي ھودۇقۇپ، تەمتىرەپ ئالدى - كەينىگە ماڭ-
غىلى تۇرۇپتۇ، چۈنكى ئۇ ئوۋچىلاردىن بەك قورقىدىكەن. بۇنى كۆرگەن
چاشقان:

— دوستۇم، سەن ئوۋچىلاردىن قورقۇۋاتقان ئوخشىمى-

مامسەن؟ — دەپ سوراپتۇ.

پىل ھەئە دېگەندەك بېشىنى لىڭشىتىپ، بوش ئاۋازدا



مۇنداق دەپتۇ:

—ئوۋچىلار بەك قەبىھ، ئۇلار مېنىڭ ئاتا-ئانىمى رەھىمسىز-لىك بىلەن ئۆلتۈرۈپ پارە-پارە قىلىۋەتكەن. ئوماق ئىنىمنىڭ يوقاپ كېتىشىگىمۇ ئۇلار سەۋەب بولغان، مېنى كۆرۈپ قالسا ھەرگىز تىرىك قويمايدۇ. قارىغاندا مېنىڭ ئەجلىم توشقان ئوخشايدۇ، قانداق قىلسام بولار؟

كۆپ ئۆتمەي ئورمانلىقتىكى بارلىق ھايۋانلار ئوۋچىلاردىن قور-قۇپ، پاتپاراق بولۇپ ھەر تەرەپكە قېچىشقا باشلاپتۇ. دېمەك، ئوۋچىلار يېقىن ئەتراپقا كېلىپ قالغانىدى.

—مەن ئەمدى ھېچ يەرگە يوشۇرۇنالمىمەن، قانداق قىلسام بولار؟
—پىل ئازاب بىلەن ھۆركىرىۋېتىپتۇ. پىلنىڭ بىچارە ھالىتىمنى كۆرگەن چاشقان تېزلىك بىلەن ئەقىل تېپىپتۇ:

—ھەي پىل، مەن سېنى يوشۇرۇپ قويايلىمەن.

چاشقاننىڭ بۇ گېپىنى ئاڭلىغان پىل ئالدىراپ سوراپتۇ:
—قانداق يوشۇرايلىمەن؟!

—ئەمىسە سەن مېنىڭ دېگىنىم بويىچە قىلغىن!

—ئەگەر جېنىم ئامان قالىدىغانلا بولسا، سەن نېمىنى قىل دې-سەڭ شۇنى قىلىمەن.

چاشقان پىلنى ئۆزىنىڭ ئۇۋىسىنىڭ ئالدىدىكى دۆڭلەرنىڭ ئا-رىسىدىكى بوش يەرگە ياتقۇزۇپتۇ. ئارىلىقتا ئازراق يوقاپ كېتىپ، نۇرغۇن دوستىنى باشلاپ كەپتۇ. ئۇلار تېزلىك بىلەن پىل-نىڭ ئۈستىگە توپا چېچىپ، ئۇنىڭ ئۈستىنى نېپىز بىر قەۋەت توپا بىلەن كۆمۈۋېتىپتۇ. شۇنىڭ بىلەن پىل تەبىئىي بىر دۆڭگە ئايلىنىپ قاپتۇ. چاشقان پىلغا ھەرگىز مىدىر-



لىماسلىقى تاپلاپتۇ.

كۆپ ئۆتمەي ئوۋچىلار ئاتلىرىنى كىشىنىتىپ يېتىپ كەپتۇ. گەرچە ئۇلار پىلىنىڭ يېنىدىن ئۆتۈپ كەتكەن بولسىمۇ، پىلىنى «دۆڭ» ئوخشايدۇ دەپ پەرۋاسىز كېتىپتۇ. پىل خەتەردىن قۇتۇلۇپ قاپتۇ. ئۇ چاشقاننىڭ ياخشىلىقىدىن كۆپ مىننەتدار بوپتۇ، شۇنىڭدىن كېيىن ئۇلارنىڭ دوستلۇقى تېخىمۇ قويۇقلىشىپتۇ.

بىر كۈنى تاڭ سۈزۈلۈشكە يېقىن چاقماق چېقىپ، ھاۋا گۈل-دۈرلەپ، شارقىراپ يامغۇر يېغىپ كېتىپتۇ. يامغۇر چېلەكلەپ قۇي-غاندەك يېغىۋاتقاچقا، ئورمانلىقتا يامغۇر سۈيى ئۆستەڭ بولۇپ ئېقىپ-تۇ. ئورمانلىقنىڭ مەجەزىنى ئوبدان بىلىدىغان پىل بۇنىڭدىن چوقۇم كەلكۈن كېلىدىغانلىقىنى بىلىپ، چاشقانلارنىڭ ئۆيى تەرەپكە قاراپ يۈگۈرۈپتۇ. پىلىنىڭ ئۆيى دۆڭدە بولسىمۇ، چاشقاننىڭ ئۆيى ئويماندا بولغاچقا، كەلكۈن كەلسە ئۇلارغا خەۋپ يەتمەي قالمايتتى. پىل چاش-قاننىڭ ئىشىك ئالدىغا كېلىپ قاتتىق ۋارقىراپتۇ.

چاشقانجان، تېز ئۆيۈڭدىن چىق، كەلكۈن كېلىدىغان بولدى، تېز ئۆيۈڭدىن چىق! — پىلىنىڭ ئاۋازىنى ئاڭلىغان چاشقان ئۆيىدىن يۈگۈ-رۈپ چىقىپتۇ. پىل ئۇنى ۋە باشقا چاشقانلارنى خارتۇمى بىلەن دۈمبىد-سىگە ئېلىپ، ئۆزى تۇرۇۋاتقان دۆڭگە قاراپ يۈگۈرۈپتۇ.

پىل تۇرۇۋاتقان دۆڭدىن پەستىكى ئورمانلىقتا بولۇۋاتقان ئىش-لارنى كۆرگىلى بولىدىكەن. پىل چاشقاننى بىخەتەر يەرگە ئورۇنلاش-

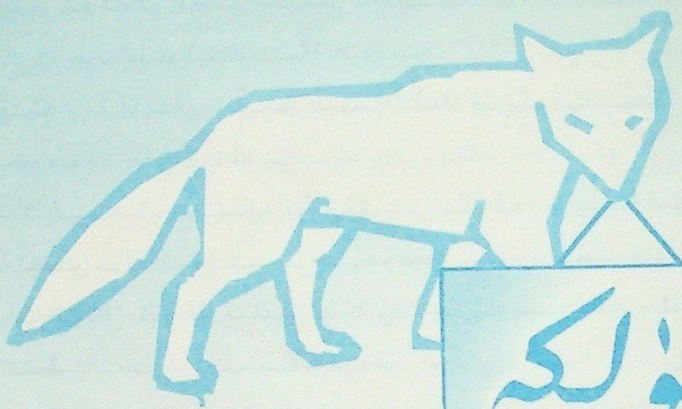
تۈرۈپ قويۇپ، يەنە باشقا ھايۋانلارنى ئويغىتىۋېتىش ئۈچۈن چېپىپتۇ. ئاڭغىچە كۈچلۈك كەلكۈن يېتىپ كەپتۇ. پىلىنىڭ ئاۋۋال ئۆزى بىلەن دوست بولۇشنى خالىمىغان مايىمۇنغا كۆزى چۈشۈپتۇ. ئۇ دەرەخ ئۈستىدە بولۇپ، كەلكۈن دەرەخكە



شەددەتلىك ئۇرۇلۇپ، دەرەخنى قومۇرۇۋېتىپلا دەپ قالغانىدى. مايمۇن دەرەخكە چىڭ يېپىشقىنىچە قورققىنىدىن چىرقىرماقتا ئىدى. پىل تېزلىك بىلەن مايمۇننىڭ يېنىغا بېرىپ، ئۇنى خارتۇمى بىلەن يۆگەپ دۈمبىسىگە ئېلىپ، ئۆزىنىمۇ چۆكۈرۈۋېتىشكە ئاز قالغان كەلكۈن سۈيىنى كېچىپ دۆڭگە ئېلىپ چىقىپتۇ. ئۇ يەنە ئۆزى بىلەن دوست بولۇشنى خالىمىغان سېغىزخاننىڭ تېخى ئۇچۇرما بولمىغان بالىدەرنى، پاقىنى ۋە يەنە بۆكەن، بۇغا قاتارلىق ھايۋانلارنى قۇتقۇزۇپ دۆڭگە ئېلىپ چىقىپتۇ.

پىلنىڭ خالىسا دەستلۇقى ھەممەيلەننى تەسەرلەندۈرۈپتۇ. ئۇنىڭ بىلەن دوست بولۇشنى خالىمىغان مايمۇن، پاقا، سېغىزخانلار بەكمۇ خىجىل بوپتۇ. شۇنىڭدىن كېيىن ئورمانلىقتىكى ھەممە ھايۋانلار پىلنى ھۆرمەتلەيدىغان، ئۇنىڭ بىلەن دوستانە ئۆتىدىغان بوپتۇ. ھەمدە ئۇنىڭ يوقاپ كەتكەن ئوكسىنى ئىزدەپ تېپىپ بېرىپتۇ. بۇنىڭدىن ناھايىتى خۇشال بولغان پىل ئورمانلىقتا تېخىمۇ ياخشى ئىشلارنى قىلىشقا بەل باغلاپتۇ.





تۈلكە

بىلەن بۆرسۈق

تۈلكە گۈزەل يۇرتىدا خۇشال ئويناپ قانغاندىن كېيىن، ئاپسىدە-نىڭ نەسەھىتى بويىچە مۇستەقىل ياشاشنى ئۆگىنىشكە كىرىشىپتۇ. ئۇ ئاپسىنىڭ دېگىنى بويىچە ئالدى بىلەن ئۆزىگە سادىق ئاق كۆڭۈل دوست تاپماقچى بولپتۇ.

—ئەمدى مەن كىملىرى بىلەن دوست بولسام بولار؟ ماڭا ئاق كۆڭۈل، سەمىمىي، ئەقىللىق دوست كېرەك، بۇنداق دوستنى نەدىن تاپىدە-

مەن؟ — تۈلكە دوست تېپىش ئۈچۈن ئۆيىدىن چىقىپ، ئۆستەڭ بويىنى بويلاپ ئالدىغا قاراپ مېڭىپتۇ. ئۆستەڭ بويىدا باراقسان بولۇپ ئۆسكەن بۆلجۈرگەنلەر، ئىت ئۈزۈملەر، «قىزىل قاچا» دەپ ئاتىلىدىغان ياۋا ئۆرۈكلەر ئۇنى جەلپ



قىلالماپتۇ. شۇڭا، ئۇ دوست تېپىش مەقسىتىدە يۈگۈرگىنىچە ياۋا مېۋىلىك ۋە چاتقاللىقلار ئارىسىغا كىرىپتۇ.

تۈلكە چاتقاللىقلار ئىچىدە كېتىۋاتقاندا، ئۆزىگە يېقىنلا يەردە تۇرغان بۆرسۇقنى كۆرۈپ قاپتۇ.

— ئاپامنىڭ ئېيتىشىچە بۆرسۇق بىزنىڭ شىرەم تۇغقانلىرىمىز ئىكەن. ئۇنداق بولغاندىن كېيىن بۆرسۇقچان بىلەن دوست بولسام بولغۇدەك، ئاۋۋال ئۇنىڭ بىلەن تونۇشۇپ سۆزلىشىپ باقاي. ئۇ بور- سۇقچاننىڭ ئالدىغا كېلىپ سالام قىپتۇ:

— سالام بۆرسۇقچان، قانداق ئەھۋالدا؟ ئىككىمىز دوست بولايلى، بولامدۇ؟

— مەن... مەن... مەن سىزنى پەقەتلا تونۇيالمىدىمغۇ.

— شۇنداق، سەن مېنى تونۇمايسەن، بىز سىلەر بىلەن تۇغقان بولىمىز، مېنىڭ ئىسمىم تۈلكە.

تۈلكىنىڭ ئىسمىنى ئاڭلاپ بۆرسۇقنىڭ چىرايى ئۆشۈپتۇ ۋە نېمىدىندۇر قورققانداك تېخىمۇ دۇدۇقلاپ مۇنداق دەپتۇ:

— خاپا بولمىسىڭىز، مېنىڭ ناھايىتى ئالدىراش ئىشىم بار ئىدى، شۇڭا... مەن ماڭاي، — بۆرسۇقچان گېپىنى ئۈزۈۋېتىپلا ئارقىسىغا بۇرۇلۇپ تېز مېڭىپ كېتىپتۇ.

— ھەي، توختا، نەگە ئالدىرايسەن، مەن سەن بىلەن شىرەم تۇغقان، ئۇنىڭ ئۈستىگە سەن بىلەن دوست بولغىلى كەلگەن تۇرسام، بۇنداق قىلساڭ قانداق بولىدۇ؟! — تۈلكە يۈگۈرۈپ بېرىپ بور- سۇقچاننى توسۇۋاپتۇ.

— مەن سەن بىلەن دوست بولالمايمەن، سەن قانداق- سىگە بىزنىڭ تۇغقىنىمىز بولسەن، كۆڭلۈڭگە كەلسىمۇ



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

دەۋىرى، سىلەرنىڭ قانداق خۇي - پەيلىڭلارنىڭ بارلىقىنى مەن ئاپاد -
دىن كۆپ ئاڭلىغان، — بۇرسۇق دۆڭگە چىقىۋېلىپ پۈتىنى ئالماپ
ئولتۇرغاندىن كېيىن تۈلكىگە دومىسىپ تەتۈر قاراپ تۇرۇۋاپتۇ.

—ئەدەپلىكەرەك بولغىن بۇرسۇقجان، مەنمۇ ساڭا ئەدەپ بىلەن
مۇئامىلە قىلىۋاتمەنغۇ، مەن بىلەن كۆرۈشە - كۆرۈشمەيلا بۇنداق
قوپال مۇئامىلە قىلساڭ قانداق بولىدۇ؟ سېنىڭ ئاپاڭ بىزنىڭ خۇي -
پەيلىمىزنى باشقىچە دەپ بەرگەن ئوخشىمامدۇ، «مىڭ ئاڭلىغاندىن بىر
كۆرگەن ئەلا» دېگەن گەپ بار، سەن ئەڭ ياخشىسى مەن بىلەن دوست
بولۇپ، مېنىڭ قانداقلىقىمنى سىناپ باقماسەن.

— مەن سىلەرنى مۇغەمبەر، قۇۋ، ھىلىگەر دەپ ئاڭلىغان، سە -
لەرنىڭ قولۇڭلاردىن قۇۋلۇق - شۇملۇقتىن باشقا ئىش كەلمەيدىكەن -
غۇ. رەنجىمەڭ، مەن سىزدەك مۇغەمبەر بىلەن دوست بولۇشنى خالى -
مايمەن. بۇرسۇقجان گېيىنى تۈگىتىپلا بۆلجۈرگەنلىك دۆڭدىن يۈ -
گۈرۈپ چۈشۈپ، ئۆستەڭ بويىنى بويلاپ بەدەر تىكىۋېتىپتۇ.

تۈلكە دوست تاللاشنىڭ تۇنجى قەدىمىدىلا زەربىگە ئۇچرىغان
بولغاچقا، نېمە قىلىشنى بىلمەي قاپتۇ. ئەمدى ئۇ باشقا بىر يەرگە
بېرىپ دوست تاپماقچى بولۇپ تۇرغاندا، بايقى بۇرسۇقنىڭ «قۇتقۇ -
زۇڭلار! قۇتقۇزۇڭلار!!» دېگەن ئەنسىز ئاۋازى ئاڭلىنىپتۇ. تۈلكە دەرھال
ئاۋاز چىققان تەرەپكە يۈگۈرۈپتۇ. ئۇ دۆڭدىن ئارتىلىپ ئۆستەڭ بويى -
دىكى چىغىر يولغا چۈشكەن بولسىمۇ بۇرسۇقنى كۆرەلمەپتۇ. شۇنداق -

داقتىمۇ بۇرسۇقنىڭ «قۇتقۇزۇڭلار!» دېگەن ئاۋازى يېقىنلا
يەردىن ئاڭلىنىپتۇ. ئۇ بۇرسۇقنىڭ ئاۋازىنىڭ ئۆستەڭنىڭ
ئىچىدىن چىقىۋاتقانلىقىنى بىلىپ، ئۆستەڭنى بويلاپ ئىز -
دەشكە باشلاپتۇ.



بۇ ئۆستەڭنىڭ سۈيى ئەڭ كۆپ يېرى بولۇپ، تاغ سۈيى تاشلاردىن تاشلارغا ئۇرۇلۇپ ھەيۋەت بىلەن ئاقاتتى. بۇ يەرگە بۆرسۈق ئەمەس ئې- يىق چۈشۈپ كەتسىمۇ بىرنەچچە يېرىنى زەخمىلەندۈرمەي چىقال- مايتتى. تۈلكە بۆرسۈقنىڭ ئۆستەڭنىڭ قىرىدىكى بىر تال سۆگەت يىلتىزغا ئېسىلىپ قالغانلىقىنى كۆرۈپتۇ. بۆرسۈق قورقۇپ كەت- كەچكە «قۇتقۇزۇڭلار! قۇتقۇزۇڭلار!!» دەپ توختىماي ۋارقىراۋاتاتتى. سۆگەت يىلتىزمۇ بۆرسۈقنىڭ ئېغىرلىقى بىلەن ئاستا- ئاستا سو- زۇلۇپ، ئۈزۈلۈپ كېتىشكە ئاز قالغانىدى. ئەگەر تۈلكە يەنە كېچىكسە بۆرسۈق جېنىدىن ئايرىلاتتى. شۇڭا ئۇ ئۆستەڭ بويىدىكى سۆگەتنىڭ شېخىغا ئېسىلىپ تۇرۇپ قۇيرۇقىنى بۆرسۈقچانغا سۈنۈپ بېرىپتۇ. — تېز بول، مېنىڭ قۇيرۇقىمنى چىڭ تۇت، ھودۇقما، مېنىڭ قۇيرۇقىمنى تۇت دەيمەن!

بۆرسۈق كۆزىنى ئېچىپ تۈلكىنىڭ قۇيرۇقىنىڭ ئۆزىنىڭ ئال- دىدىلا تۇرغانلىقىنى كۆرۈپ، قولىنى سۆگەت يىلتىزىدىن بوشىتىپ تۈلكىنىڭ قۇيرۇقىنى تۇتماقچى بولغاندا، ھودۇقۇپ كەتكەچكە قولى بوشاپ كېتىپ ۋارقىرىغىنىچە ئۆستەڭگە چۈشۈپ كېتىپتۇ. بۇنى كۆرگەن تۈلكە بۆرسۈقنىڭ كەينىدىن قاينامغا ئۆزىنى ئېتىپتۇ. تۈلكە مۇشۇ ئۆستەڭگە چۆمۈلۈپ چوڭ بولغان بولغاچقا، سۇ ئۇ- زۇشكە ئۇستا ئىكەن. ئۇ شاۋقۇنلۇق ئۆستەڭ ئىچىدە جەدەسلىك بىلەن ئۈزۈپ ھوشىدىن كەتكىلى تۇرغان بۆرسۈقنى تۇتۇۋېلىپ بويىنىغا مىندۈرۈپ، قىرغاققا ئېلىپ چىقىپتۇ. بۆرسۈق قورقۇپ كەتكەنلىكىدىنمۇ ياكى سۇنى كۆپ ئىچىۋالغانلىقىدىنمۇ ھوشىدىن كەتكەن ئىكەن. تۈلكە بۆرسۈقنى ئوڭدا ياتقۇزۇپ، قورسىقىنى بېسىپ ئاغزىدىن سۇ ياندۇرۇپتۇ. دەل شۇ چاغدا



مۇيغۇر بالىلار چۆچە كىلىرى (I)

بورشۇقنىڭ ئاتا - ئانا، تاغا - ھاممىلىرى توقماق، كالتەكلەرنى كۆتۈ -
رۈشۈپ چۇقان سالغىنىچە كېلىپ تۈلكىگە ھۇجۇم قىپتۇ. نېمە بول -
غانلىقىنى بىلەلمەي قالغان تۈلكە ئۆزىنى دالدىغا ئېلىپ بولغۇچە بې -
شىغا بىرنەچچە كالتەك يەپتۇ. ئۇلار تۈلكىنى بىر تەرەپتىن ئۇرۇپ، بىر
تەرەپتىن ۋارقىراپ تىللاپتۇ.

— ھوي مۇغەمبەر تۈلكە، ئاتا - بوۋىلىرىڭنىڭ بىزگە قىلغان
ئەسكىلىكلىرى ئازدەك سەنمۇ بىزنىڭ بۇ ئامراق بالىمىزغا زىيانكەش -
لىك قىپسەن - دە، ئەمدى بىز سەن مۇغەمبەر تۈلكىلەردىن كونا -
يېڭى ھېساباتنى بىراقلا ئالمايدىغان بولساق! بورسۇقنىڭ دادىسى قو -
لىدىكى توقماقنى ئېگىز كۆتۈرۈپ تۈلكىنى ئۇرماقچى بولغاندا، بور -
سۇق ھوشىغا كېلىپ كۈچەپ ۋارقىراپتۇ.

— دادا، ئۇنى ئۇرماڭلار! ئۇ جېنىمنى قۇتقۇزۇۋالغان دوستۇم، ئۇ
بولمىغان بولسا مەن ئاللىقاچان جېنىمدىن ئايرىلغان بولاتتىم!
بورسۇقنىڭ ئاتا - ئانىسى ۋە باشقا ئۇرۇق - تۇغقانلىرى گاڭگە -
رىغان ھالدا توقماق - كالتەكلەرنى تاشلاپ بورسۇقنى قۇچىقىغا ئاپ -
تۇ...

تۈلكىگە بىرنەچچە توقماق خېلى ئوبدان تەگكەن بولغاچقا، ئۇنىڭ
كۆز - قاپاقلىرى ئىششىپ چىقىپتۇ.
— بالام، بۇ مۇغەمبەر تۈلكە سېنى قانداق قۇتقۇزۇۋالدى؟ سېنىڭ
دەۋاتقىنىڭ ئۇلارنىڭ تەبىئىتىگە يات بىر ئىشقۇ؟ — بورسۇقنىڭ ئا -
پىسى ئۇنى باغرىغا باسقىنىچە شۇنداق دەپتۇ.

— ئاپا، دادا، سىلەر تۈلكىلەرنىڭ ھەممىسى قۇۋ -
ھىلىگەر، مۇغەمبەر بولىدۇ دەۋاتتىڭلار. بۇ تۈلكە ئۇنداق
ئەمەسكەنغۇ، — بورسۇق بايا بولۇپ ئۆتكەن ئىشلارنى ئۇلارغا





مەلىكىئاي بۇ يىل بەش ياشقا كىردى. مەلىكىئاي نىڭ يۈزى ئاق، كۆزلىرى قاپقارا، كىچىكىنە لەۋلىرى جىنەستىدەك قىزىل بولۇپ، قىلىقلىرى تولمۇ ئوماق، گەپ سۆزلىرى بەكمۇ چۈچۈك ئىدى. ئۇنىڭ ئاتا-ئانىسىنىڭ خىزمىتى بەك ئالدىراش بولغاچقا، ئۇ بەزىدە يىراق تاغ ئىچىدىكى مومىسىنىڭ ئۆيىدە، بەزىدە يەسىلدە تۇراتتى. ئۇنىڭ ئاتا-ئانىسى بىلەن تۇرىدىغان ۋاقتى ئانچە كۆپ بولمايتتى. ئاپىسى ئۇنىڭغا گۈل بەرگىلىرىدەك چىرايلىق كىيىملەرنى كىيگۈزۈپ قويايتتى. شۇڭا ئۇ خۇددى چىرايلىق ئېچىلغان بىر تال گۈلگە ياكى گۈلدەن - گۈلگە قونۇپ ئۇچۇپ يۈرگەن كېيىنەككە ئوخشاپ قالاتتى. مەلىكىئاي ئاپىسى بىلەن بىللە بولغان چاغلاردا بەك خۇش بولۇپ كېتەتتى. ئاپىسى ئۇنىڭغا تۈرلۈك ئويۇنچۇقلارنى، رەسىملىك كىتابلارنى ئېلىپ بېرەتتى. ئاپىسى تاماق ئېتىپ، ئۆي ئىشلىرىنى قىلغاندا، ئۇ ئويۇنچۇقلىرىنى ئوينىتتى. ئاپىسى بىكار بولغاندا ئۇنىڭغا رەسىملىك كىتابتىكى قىزىقارلىق چاتما چۆچەكلەرنى ئو-قۇپ بېرەتتى. بەزى چاغلاردا ئاپىسى ئۇنى مومىسىنىڭ ئۆيىگە ئاپىرىپ قويايتتى. مەلىكىئاي مومىسى ئايخان مومايغا بەك ئامراق ئىدى.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ئايخان مومايلارنىڭ ئۆيى تاغ ئىچىدىكى گۈزەل مەنزىرىلىك جايدا ئىدى. ئۇ يەردىكى تاغ چوققىلىرىدىن تۆۋەنگە ئوخچۇپ چۈشۈۋاتقان زۇمرەتتەك سۇلارنى، تۈرلۈك ياۋا گۈللەر ئېچىلىپ پورەكلەپ كەتكەن يېشىل ئوتلاقلىرىنى، ئېگىز قارىغاي، چىنارلارنى، يېقىنلا يەردە كۆرۈنۈپ تۇرغان ئاق باشلىق تاغلارنى كۆرگىلى بولاتتى. شۇڭا مەلىكىئاي بۇ يەرگە كەلسە بەك يايىراپ كېتەتتى. شەھەردە ئەر كىن ئوينىيالمىغاچقا، بۇ يەردە ئۆزىنى تولمۇ ئازادە ھېس قىلاتتى.

كېچىسى مومىسى ئۇنىڭغا قىزىقارلىق چۆچەكلەرنى ئېيتىپ بېرەتتى. كۈندۈزى ئۇ ئەتىگەنلىك چېيىنى ئىچىپلا ئىشىك ئالدىدىكى ئوتلاقتا ئوينايتتى. بۇ يەردىكى ھەممىلا نەرسە ئۇنىڭ ئۈچۈن شۇنداق گۈزەل ۋە يېڭى تۇيۇلاتتى.

بىر كۈنى ئايخان موماينىڭ مەجەزى بولمىغاچقا ئورنىدىن تۈ- رالىمىدى. مەلىكىئاينىڭ بوۋىسى ئەتكەنچاي، يۇمشاق توقاچ بىلەن مە- لىكىئايىنى ناشتا قىلدۇرغاندىن كېيىن، مەھەللە دوختۇرخانىسىغا دورا ئەكەلگىلى كەتتى. مەلىكىئاي مومىسىنىڭ يېنىدا بىردەم ئولتۇردى، شۇ چاغدا موماي ئۇخلاپ قالدى. مەلىكىئاي ئۆيدە يالغۇز ئولتۇرۇپ زېرىكتى، شۇڭا ئۇ ئوتلاقتا ئويناپ كىرمەكچى بولۇپ سىرتقا چىقتى. بۈگۈن ھاۋا ئوچۇق بولۇپ، ئوتلاقتىكى گۈل - چېچەكلەردىكى سۈزۈك شەبەنەلەر قۇياش نۇرىدا يالىترىتتى. ئېگىزدىن پەسكە چۈ- شۈۋاتقان سۈپسۈزۈك تاغ سۇلىرىدىن ھەسەن - ھۈسەندەك نۇر ھالقى- لىرى جىلۋە قىلاتتى. رەڭدار كېپىنەكلەر خۇددى ئۇچۇپ يۈرگەن گۈللەرگە ئوخشايتتى. بۇ مەنزىرىلەر مەلىكىئايىنى بەكمۇ خۇش قىلىۋەتتى. ئۇ ئوتلاقتىكى خۇشپۇراق چېچىپ تۇرغان گۈللەرنى پۇراپ، ئۇلارغا خۇددى دوستلىرىغا سۆز-



لىگەندەك سۆزلەيتتى.

— ھەي چىرايلىق گۈل، سېنىڭمۇ ئاپاڭ بىلەن داداڭ شەھەردىمۇ؟
ئۇلارنىڭمۇ خىزمىتى ئالدىراشمۇ؟ سىلەر نېمىشقا يەسلىگە بارمايسىد-
لەر؟ مەن يەسلىنى ياخشى كۆرمەيمەن، ئۇ يەردە ماڭا يېگۈم يوق تا-
ماقنىمۇ زورلاپ يېگۈزىدۇ، ھەممىمىزگە ئوپمۇ ئوخشاش بىر ناخشىنى
ئۆگىتىدۇ، ئۇخلىغىمىز كەلمىسىمۇ ئۇخلاڭلار دەپ ئۇخلىتىدۇ. . .
مەن دادامنى ئانچە كۆپ كۆرەلمەيمەن، ئۇنىڭ خىزمىتى بەك ئالدىراش
بولغاچقا، كەچتە دادام ئىشتىن كەلگۈچە مەن ئۇخلاپ قالسىمەن، مەن
ئەتىگەندە ئورنۇمدىن تۇرۇپ بولغۇچە دادام ئىشقا كېتىدۇ. . .

مەلىكىئاي شۇنداق گەپلەرنى قىلىۋاتقاندا، ئۆزىدە غەيرىي بىر
ئۆزگىرىشنىڭ يۈز بەرگەنلىكىنى سەزدى. ئۇنىڭ تەقى - تۇرقى كې-
پىنەككىلا ئوخشاپ قالغانىدى. ئۇنىڭ چىرايلىق كۆينەكلىرى كېپىد-
نەكنىڭ قاننىغا ئۆزگەرگەنىدى. ئۇ گۈلدەن - گۈلگە قونۇپ ئەركىن
ئوچۇۋاتاتتى. ئۇنىڭ ئەتراپىدا بوي - تۇرقى ئۆزى بىلەن تەڭ بىرنەچچە
كېپىنەك ئۇچۇپ يۈرەتتى.

— ۋىيەي، كېپىنەكلەر يوغىناپ كەتتىمۇ ياكى مەن كىچىكلەپ
كەتتىمۇ، ئۇلار نېمىشقا مەن بىلەن تەڭ؟ مەن نېمىشقا قاناتلىق بو-
لۇپ قالدىم؟ مەن ئۇچالمايتتىمغۇ، ئەمدى ئەجەب ئۇچالايدىغان بولۇپ
قاپتىمەن. بەك ياخشى بولدى، بەك ياخشى بولدى، مەن ئەمدى يەسلى-
نىڭ تامللىرىدىن ئۇچۇپ چىقىپ كېتەلەيدىغان بولىدۇم!

مەلىكىئاي شۇنداق خىياللارنى قىلىۋاتقاندا ئاق، سېرىق، ھال
رەڭلىك ئۈچ كېپىنەك ئۇنىڭ يېنىغا كېلىپ قوندى. ئۇلار
ھازىر قېرىقىزنىڭ يوغان ياپرىقىنىڭ ئۈستىدە ئىدى. مەلى-
كىئاي ئۈچۈن ئۇ خۇددى كەڭرى يېشىل سەھنىدەك تۇيۇلدى.



— ھەي، قىزچاق، سىز بۇ يەرگە مېھمان ئوخشىمامسىز؟
كېيىنەكلەردىن بىرسى مەلىكىئىدىن سورىدى.

— ھە، مەن يىراق يەردىن بۇ يەردىكى مومامنىڭ ئۆيىگە كەلگەن...
مەلىكىئىنىڭ گېپىنى ئاڭلىغان كېيىنەكلەر كۈلۈپ كەتتى.
— مومام دېگەن نېمە گەپ ئۇ؟

بۇلار مېنى مازاق قىلىۋاتىدۇ دەپ مەلىكىئىنىڭ ئاچچىقى كەل-
گەن بولسىمۇ، ئۆزىنىڭ ھازىر يەسلىدىكى بالىلار بىلەن ئەمەس، كې-
پىنەكلەر بىلەن گەپلىشىۋاتقانلىقىنى ئېسىگە ئېلىپ ئەستايىدىللىق
بىلەن سۆزلىدى:

— مومام دېگەن مېنىڭ ئاپامنىڭ ئاپىسى، ئۇ ماڭا ناھايىتى قە-
زىقارلىق چۆچەكلەرنى ئېيتىپ بېرىدۇ، ماڭا بەك ئامراق، مەن بولسام
ئۇ زېرىكمەيدۇ. مەن ئۇنىڭغا شېئىر - قوشاقلارنى ئېيتىپ بېرىمەن،
ئۇسۇل ئويىناپ بېرىمەن.

— بىزمۇ زېرىكىپ تۇراتتۇق، ناخشا ئېيتىپ بەرسىڭىز بويتىد-
كەن، — كېيىنەك قىزلار مەلىكىئىنى ناخشا ئېيتىپ بېرىشكە زورلاپ
تۇرۇۋالدى. مەلىكىئى ئۆزىمۇ قوشاق ئوقۇشقا، ناخشا ئېيتىشقا ئۇستا
بولغاچقا، بەك تارتىنىپ ئولتۇرمايلا ئاۋازىنى قويۇپ بېرىپ ناخشا
ئېيتتى.

مومام دەيدۇ ئاسماندا،
يۇلتۇزۇڭ بار سېنىڭمۇ.
ياخشى ئادەم بولساڭ سەن،
نۇرى چاقىنار ئۇنىڭمۇ.
ھەر ئاخشىمى قارايمەن،
ئۈمىد بىلەن ئاسمانغا.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

يۇلتۇزۇمغا سۆزلەيمەن،
قەلبىم تولۇپ ئارمانغا.
ئەي يۇلتۇزۇم، يۇلتۇزۇم،
سەن گېپىمنى ئاڭلىغىن.
ياخشى ئادەم بولايمەن،
سەنمۇ نۇر چاچ، پارلىغىن.

مەلىكىئاي «يۇلتۇزۇم» دېگەن ناخشىنى ئېيتىپ بولغاندىن كېيىن، كېيىنەكلەر چاۋاك چېلىپ كېتىپتۇ. شۇڭا ئۇ ئىلاھاملىنىپ تۆۋەندىكى «كۈچۈكۈم» دېگەن ناخشىنى ئېيتتى:

مېنىڭ ئوماق كۈچۈكۈم،
مەن بىلەن تەڭ ئوينايدۇ.
مېھمان كەلسە ئۆيۈمگە،
خۇشال بولۇپ يايىرايدۇ.
ئىشتىن كەلگەن ئاپامغا،
ئەركىلەيدۇ، تاقلايدۇ.
دادام ئىشتىن كەلگۈچە،
يەنە ئۇنى ساقلايدۇ.
مېنىڭ ئوماق كۈچۈكۈم،
ھەرگىز مەينەت يۈرمەيدۇ.
بەك ئەقىللىق، ئەدەپلىك،
يىغلىمايدۇ، كۈلمەيدۇ.



ئاڭلىغان ئايخان موماي چۆچۈپ كەتتى.

— نېمە دەيدىغاندۇ ماۋۇ ئادەم، ھازىر تېخى بارتىغۇ!

ئايخان موماي ئورنىدىن ئىتتىك تۇرۇپ كەتتى. ئۇلار جىددىلىدە-
شىنپ مەلىكىنى ئىزدەشكە باشلىدى. ئۇلار مەلىكىنى ئىشىك
ئالدىدىكى ئوتلاقنىڭ ئوت - چۆپلەر قويۇق ئۆسكەن يېرىدىن تېپىۋال-
دى. مەلىكى يۇمشاق يېشىل ئوت ئۈستىدە تاتلىق ئۇخلاۋاتاتتى.
قولدا ياۋا گۈللەردىن تىزغان كىچىككىنە گۈلدەستە تۇراتتى. ئۇنىڭ
ئۈستىگە ئاق، سېرىق، ھال رەڭلىك ئۈچ تال كېپىنەك قونۇۋالغان
بولۇپ، مەلىكىنىڭ بوۋىسى بىلەن مومىسىدىن ئۈرگۈپ ئۈچۈپ
كەتتى ...



قارىغوجىنىڭ ناخشا ئېيتىشى



بۇرۇنقى زاماندا تەڭرىتاغ ئېتەكلىرىدىكى بىر يۇرتتا ناھايىتى چوڭ بىر باغ بولغانىكەن. باغدا رەڭگارەڭ گۈللەر ئېچىلىپ تۇرىدەكەن. ئۇ قىش بولمايدىغان زامانلار بولغاچقا، باغ تۆت پەسلىنىڭ ھەممىسىدە ياشىرىپ تۇرىدىكەن. بۇ باغدا جاھاندا بار قۇشلارنىڭ ھەممىسى بار ئىكەن. قۇشلار ناخشا ئېيتىپ، باغنى شادمانلىققا چۆمدۈردىدەكەن. ئەنە شۇ باغدا بىر قارىغوجا بولۇپ، ئۆزىنى ماھىر ناخشىچى ھېسابلايدىكەن. دېمىسىمۇ ئۇ ناخشا ئېيتىشقا ماھىر كەن، ئۇ تۇرۇپلا سېغىزخاننى دوراپ شاراقلاپ كەتسە، تۇرۇپلا كاككۈكنى دوراپ ناۋا قىلىدىكەن. يەنە بەزىدە بۇلبۇل، تورغاينى دوراپ مۇڭلۇق ناخشا ئېيتىدىكەن. بىر كۈنى قارىغوجا سېغىزخاننى دوراپ تازا شاراقلاپ ئولتۇرسا، كىچىك سېغىزخان يۈگۈرگىنىچە ئۇنىڭ ئالدىغا كېلىپ ئۇ:

يان - بۇيان قاراپ:

— ئاپا، ئاپا، سەن نەدە؟ — دەپتۇ.

— ھەي، بۇ يەردە سېنىڭ ئاپاڭ نېمىش قىلىدۇ؟ مەن دېگەن قارىغوجا، كۆزۈڭنى يوغان ئېچىپ گەپ قىل، سېنىڭ ئاشۇ قاملاشمىغان ئاپاڭغا نەرسە ئوخشايدىكەن مېنىڭ!

ئەكىلىگىنىچە يۈگۈرۈپ كەلگەن كىچىك سېغىزخان



غۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

قارىغوجىنىڭ گېپىنى ئاڭلاپ نېمە قىلارنى بىلەلمەي مۇنداق دەپتۇ:

— ھازىر تېخى ئاپامنىڭ ئاۋازىنى ئاڭلىغانتىمغۇ؟

— ئاپاڭ بۇ يەرگە كەلمدى، ھا، ھا، ھا ... مەن بايا ئاپاڭنى دوراپ

ناخشا ئېيتقاندىم، شۇڭا مېنى ئاپاڭغا ئوخشىتىپ قاپسەن - دە.

— يالغان سۆزلەۋاتسىز، سىز ئاپامنى دورىسىڭىزمۇ ئۇنچىۋالا

ئوخشىتىپ دورىيالىمايدىغانسىز، ئاپامنى چوقۇم يوشۇرۇپ قويغان

ئوخشايسىز.

كىچىك سېغىزخان قارىغوجا ئاچام قەستەن مەن بىلەن چاقچاق-

لىشىپ ئاپامنى مۆكتۈرۈپ قويغان بولۇشى مۇمكىن، دەپ ئويلاپ

شۇنداق دەپتۇ.

— ئىشەنمىگەن بولساڭ قۇلاق سال، — قارىغوجا شۇنداق دېگەن.

دىن كېيىن سېغىزخاننى دوراپ ناخشا ئېيتىپتۇ:

مېنىڭ ئىسىم سېغىزخان،

رەڭگىم قارا ۋە ئاپئاق.

قۇيرۇقۇم بەك چىرايلىق،

ئۆزۈممۇ بەك خۇش چاقچاق.

.....

كىچىك سېغىزخان باشتا قۇلاقلىرىغا ئىشەنمەي، ئاپام يېقىن بىر

يەردە ناخشا ئېيتىۋاتامدىكىن دەپ ئەتراپقا قارايتۇ، بىراق ئا-

پمىسى ھېچ يەردە كۆرۈنمەپتۇ. كىچىك سېغىزخان قارىغوجا

جىنىڭ دوراش ماھارىتىگە قايىل بولۇپ، شاراقلىغىنىغا

ئۈچۈپ كېتىپتۇ.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

— كىچىك سېغىزخان مېنى ئاپام دەپ قالغانغا قارىغاندا سې-
غىزخاننىڭ ناخشىسىنى بەك ئوخشىتىپ ئېيتىپتىمەن — دە، مەن
ھەقىقەتەن قابىلىيەتلىك ئىكەنمەن جۈمۈ، — قارىغوجا مەغرۇرلىنىپ
كۈلۈپ كېتىپتۇ.

— توغرا، مەن ماھىر ناخشىچى، سېغىزخان دېگەن نېمىتى ئۇ،
مەن خالىسام مۇشۇ باغدىكى داڭلىق ناخشىچى بۇلبۇل، تورغايلارنىڭمۇ
ناخشىسىنى ئېيتالايمەن، — مەي بولۇپ پىشقان توغاچتىن بىرنى
لەززەتلىنىپ يەۋەتكەن قارىغوجا ئۆز — ئۆزىگە شۇنداق دەپتۇ.
بۇ باغدا قۇشلارنىڭ ناخشا مۇسابىقىسى ئۆتكۈزۈلىدىغان بولغاچقا،
باغنىڭ ئۇ يەر، بۇ يەرلىرىگە يىغىلغان قۇشلار ئۆزىنىڭ ناخشىلىرىنى
مەشىق قىلىپ، مۇسابىقىگە تەييارلىق قىلىۋاتقانىكەن. قارىغوجا باغ-
نى ئارىلاپ يۈرۈپ، يوغان بىر ياڭاق دەرىخىدە قۇشلارنىڭ ناخشا ئېي-
تىشىنى مەشىق قىلىۋاتقانلىقىنى كۆرۈپ، ئۇلاردىن سەل نېرىراقتىكى
يەنە بىر ياڭاق دەرىخىگە قونۇپ، بۇلبۇلنى دوراپ ناخشا ئېيتىپتۇ.
ناخشا ئېيتىشنى مەشىق قىلىۋاتقان قۇشلار بۇلبۇلنى بەك ھۆرمەت-
لىگەچكە، ئېيتىۋاتقان ناخشىلىرىنى توختىتىپ جىمىپ كېتىپتۇ.
قارىغوجا قۇشلارنىڭ يېنىغا بېرىپ سورايتۇ:

— سىلەر بايا بىر ئوبدان ناخشا ئېيتىۋاتاتتىڭلار، ئەجەب جىمىپ
كەتتىڭلارغۇ؟

— داڭلىق ناخشىچى بۇلبۇل كەلگەندەك قىلغانتى، شۇڭا
خىجىل بولۇپ جىمىپ كەتكەندۇق، — دەپتۇ ئاق قۇشقاچ ۋە-
چىرلاپ.

بۇنى ئاڭلاپ قارىغوجىنىڭ سەل ئاچچىقى كەپتۇ:
— سىلەر بۇلبۇلنى بەك چوڭ كۆرىدىغان ئوخشىماسلەر،



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

مەن بۇلبۇلدىنمۇ ياخشى ناخشا ئېيتىمەن، كاككۇك، تورغايدىنمۇ ئا-
شۇرۇۋېتىمەن. قاراپ تۇرۇڭلار، بۇ قېتىمقى مۇسابىقىدە مەن بىرىنچى-
لىكىنى ئالىمەن... — قارىغوجا ئۆزىنى خېلى ئۇزۇن ماختاپتۇ. بىر چاغدا
ئۇ بايىقى قۇشلارنىڭ ھەممىسى ئۈچۈپ كېتىپ، ئۆزىنىڭ يالغۇز قال-
غانلىقىنى سېزىپتۇ.

كاتتا باغدىكى قۇشلارنىڭ ناخشا مۇسابىقىسى باشلىنىپتۇ. مۇ-
سابىقىگە ئالدىن تىزىملىتىلغانلار مۇسابىقە باھالاش ھەيئىتىنىڭ رەت-
تۇرغۇزۇشى بىلەن ئۆز نۆۋەتلىرى بويىچە مۇسابىقىدە ماھارەت كۆرسى-
تىشكە باشلاپتۇ. نۆۋەت قارىغوجىغا كەلگەندە، ئۇ كۆرەڭلىگەن ھالدا
مەيدانغا چۈشۈپ ماھارەت كۆرسىتىپتۇ:

بۇلبۇل مەن باغلاردا سايرايىمەن،
گۈل كۆرسەم شادلىنىپ يايىرايمەن.

.....

باھالاش ھەيئىتى قارىغوجىغا باشقا ناخشا ئېيتىشنى بۇيرۇپتۇ.
قارىغوجا نېمە بولغانلىقىنى ئاڭقىرالماي يەنە باشقا ناخشىنى ئېي-
تىپتۇ:

كاككۇك، كاككۇك،
سايرايىمەن ئەجەب مۇڭلۇق.
يا دوستۇم يوق، جۈپتۇم يوق،

.....





بۇرۇنقى زاماندا يىراق تاغدىكى بىر ئورمانلىقتا بىر مايمۇنجان بولۇپ، ئۇ ناھايىتى ئويۇنچى ئىكەن. بىكار بولسىلا دەرەختىن - دە- رەخكە سەكرەپ غەمىسىز ئويىناپ يۈرىدىكەن. بەزىدە موللاق ئاتىدىكەن، بەزىدە ۋارقىراپ، چىرقىراپ باشقىلارنىڭ تىنچلىقىنى بۇزىدىكەن. بىر كۈنى دەرەخ ئۈستىدە شاخقا قۇيرۇقىنى يۆگەپ قويۇپ، بە- خىرامان ئۇخلىغان مايمۇنجان چۈشكە يېقىن ئاران ئورنىدىن تۇرۇپتۇ. بۇ كۈز پەسلى بولغاچقا شاخلاردا مەي باغلاپ پىشقان ئالما، شاپتۇللار مايمۇن ئۈچۈن تەييار تاماق ئىكەن. ئۇ خالىسا شاپتۇل يەپ، خالىسا ئالما يەيدىكەن ... بۈگۈن ئۇ شاپتۇل بىلەن قورسىقىنى ئوبدان توي- غۇزۇۋالغاندىن كېيىن ساياھىتىنى باشلاپتۇ.

مايمۇنجان ئايلىنىپ يۈرۈپ بىر ئۆڭكۈرنىڭ ئالدىدا ھەدەپ توپا كولاۋاتقان ئېيىقىنى كۆرۈپتۇ. ئېيىق ئۈستى - بېشى توپا ھالدا ئۆز ئىشى بىلەن مەشغۇل بولۇۋاتقانىكەن. بۇنى كۆرۈپ مايمۇن- جاننىڭ ئىچى پۇشۇپتۇ.

— ھەي ئېيىق، بۇ يەردە نېمىگە ئاۋارە بولۇپ يۈرۈيسەن؟ بۇنداق ئاۋارە بولغۇچە ئاۋۇ گۈلزارلىققا بېرىپ ھەسەل ھە-



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

رىلىرى تەييارلاپ قويغان ھەسەلنى يەپ لەززەتلەنسەڭ بولمامدۇ؟
— ھە، سېنىڭ ئويۇنۇڭ تېخى تۈگمەپتۇ — دە، ھەسەلنىمۇ يەي-
مىز، بىراق تەييارلىقنى قىلىپ قويۇمىساق بولمايدۇ، بۇ يىل قىشتا
سوغۇق بەك بولىدىغان ئوخشايدۇ، شۇڭا ئۆيۈمنى ئوبدان راسلىۋالسام
بولمايدۇ.

— قىشنىڭ غېمىنى قىشتا يېمەي، ھازىر جاپا تارتقانىڭ نېمە
پايدىسى، ئەمەس مەن ئوينىغىلى كەتتىم، — مایمۇنجان سەكرەپ
موللاق ئاتقىنىچە ئېيىقتىن يىراقلاپ كېتىپتۇ. مایمۇن سەكرەپ
كېتىۋېتىپ ئېگىز تېرەكنىڭ ئۈستىگە ئۇۋا ياساۋاتقان قاغىنى كۆ-
رۈپ، ئۇنىمۇ گەپكە سالماقچى بوپتۇ:

— ھەي قاغا، تېرەكنىڭ ئۈستىگە چاۋا — چاتقالارنى تىزىپ نېمە
قىلىۋاتىسەن؟

ئۆزىنىڭ مىڭ بىر جاپادا سالغان ئۆيىنى مایمۇننىڭ مازاق قى-
لىۋاتقىنىنى ئاڭلاپ، قاغا خاپا بولۇپ قاقىلداپتۇ:

— سەن مېنىڭ ئۆيۈمنى كۆزگە ئىلمايۋاتامسەن، بۇ ئۆيۈم بول-

مىسا بالىلىرىمنى قىشتىن قانداق چىقىرىمەن؟

— قىش كېلىدىغانغا تېخى بارغۇ، ھازىر قانغۇدەك ئوينىۋالماي

قىشنىڭ جاپاسىنى تارتقىنىڭ نېمىسى؟ — مایمۇنجان شۇنداق دەپ-
گىنىچە قاغىدىن يىراقلاپ كېتىپتۇ.

مايمۇنجان يۈگۈرۈپ، سەكرەپ يۈرۈپ بىر بۇغىنىنىڭ

يېنىغا كېلىپ قاپتۇ. بۇغىمۇ ئۆزىگە ئۆي سېلىۋاتقانكەن.

— ھەي بۇغىجان، نېمىگە جاپا تارتىپ يۈرۈيسەن؟ ھازىر

ئوتلاقلاردا ئوت — چۆپ كۆپ بولغاندىكىن، قورسىقىڭنى

تويغۇزۇپ راسا ئوينىۋالساڭ بولمامدۇ؟ — مایمۇنجان موللاق



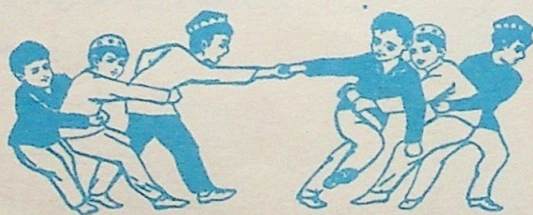
ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ئېتىپ ئويناشلىرىنى توختاتماي بۇغغا شۇنداق دەپتۇ.

— ئەتگەندە، كەچتە سوغۇق بولۇۋاتقانلىقىنى بىلمەيۋاتامسەن؟
ئۆزىمىزگە ئوبدانراق جاي راسلىۋالمىساق قىشتا قىيىنلىق قالمىز،
سەنمۇ ئۆيلىرىڭنى راسلاپ بولغانسەن؟ — بۇغا سالماقلىق بىلەن
شۇنداق دەپتۇ.

— ھەي... سىلەر راستتىنلا ئەخمەق ئىكەنسىلەر، كەلمىگەن
قىشقا ھازىر غەم يەپ نېمە كەپتىكەن. ۋۇي، قورسىقىم ئېچىپ قاپتۇ،
بېرىپ شاپتۇلدىن تويغۇدەك بىر يېمىسەم، — مايمۇنجان بۇغنىڭ
گېپىگە قۇلاقمۇ سالماي كېتىپ قاپتۇ.

كۆپ ئۆتمەي قىش كەپتۇ. شۇنچىلىق ھۇۋلاپ، قار لەپىلدەپ يې-
غىشقا باشلاپتۇ، نەشتەردەك سوغۇق جاندىن ئۆتمىدىكەن. ئېيىق ئىس-
سىق ئۆيىگە كىرىپ قىشلىق ئۇيقۇسىغا كېتىپتۇ، قاغا ئىسسىق ئۇ-
ۋىسىدا بالىلىرى بىلەن خۇشال - خۇرام ئۆتۈپتۇ، بۇغا ۋە باشقا جان-
ۋارلار ئۆزلىرىنىڭ ئۆيلىرىگە كىرىپ كېتىپتۇ. بىراق، يازنى ئويۇن،
تاماشا بىلەن ئۆتكۈزۈۋەتكەن مايمۇنجان كىرىدىغان تۆشۈك تاپالماي
ھەسرەت بىلەن ياش تۆكۈپتۇ.



تۆيىشۈر بالىلار چۆچەكلىرى

باھار كەلدى، كۈلدى دالا،
ياشاردى سۈمبۈل.
شوخ قارلىغاچلار قايتىپ كېلىپ،
ئوينىدى ئۈسسۈل.
بارچە جانىۋار شاد - يايىردى،
سايىردى بۈلبۈل.
ئانا قارلىغاچ تويماي بېقىپ،
باغ - گۈلىستانغا.
ئۆي - ئۆي ئارىلاپ سالىدى ئۇۋا،
ئوبدان ئايۋانغا.
تۈخۈم چىقىرىپ بېسىپ ياتتى،
كېچە ۋە كۈندۈز.
ۋاقتى يوقتى ئەمدى ئۇنىڭ،
قىلىشقىمۇ سۆز.
كۈنلەر ئۆتۈپ ئۈچ بالىسى،
چىقتى ساقمۇساق.
بۇنى كۆرۈپ ئانا قارلىغاچ،
شادلاندى شۇنداق.



جان باغرىم دەپ بالىلىرىنى،
باغرىغا باستى.
مېھرى ئۇنىڭ دەريا بولۇپ،
دولقۇنلاپ تاشتى.
شۇندىن كېيىن بالىلىرىغا،
كۈندە توشۇپ دان.
كېچە - كۈندۈز ئەجىز قىلدى،
بولۇپ مېھرىبان.
نەپسى بەكمۇ يامان ئىدى،
كەنجى قارلىغاچنىڭ.
ھەممىسىلا مېنىڭ دەيتتى،
دان بىلەن ئاشنىڭ.
ئاكىلىرى يول بەرسىمۇ،
قىلماي قانائەت.
ئانىسىغا بويۇن سوزۇپ،
چىرقىرايتتى سەت.
ئانا قارلىغاچ دان ئەكىلىپ،
بەرگىچە بۆلۈپ.
كەنجى قارلىغاچ چاڭ سالاتتى،
سەكرەيتتى كۆپۈپ.
شۇ ھويلىدا بارتى ھۈرۈن،
بىر سېرىق ئاسلان.
تەييار تاماق بارمىكەن دەپ،
تۇتماستىن چاشقان.



تۇيغۇر بالىلار چۆچە كلىرى (1)

قارلىغاچلارنى كۆرگەندە ئۇ،
 نەپىسى تاقىلداپ.
 چۈشۈرمەكچى بولدى تېخى،
 ئايۋاندىن ئالداپ.
 دەدى ئاسلان قۇۋلۇق قىلىپ،
 كەنجى قارلىغاچقا.
 «چۈشكەن يەرگە تويغۇزىمەن،
 سېنى دان، ئاشقا.
 ئىككى ئاكاڭ دائىم سەندىن،
 يەيدىكەنغۇ كۆپ.
 سېنى كۆزگە ئىلمايدىكەن،
 بەك كىچىك كۆرۈپ.
 كەل يېنىمغا قانستىڭمۇ،
 يېتىلىپ قاپتۇ.
 بوي - بەستىڭمۇ ئۇۋاڭغا بەك،
 تىقىلىپ قاپتۇ.»
 كەنجى قارلىغاچ شۇ چاغ يەرگە،
 چۈشمەكچى بوپتۇ.
 يەر يۈزىدە ئەرگىن يايىراپ،
 كۈلمەكچى بوپتۇ.
 ئاكىلىرى دەپتۇ: «ئۈكەم،
 بولمىغىن كەپسىز،
 ئانام دېگەن مۇشۇك بىزگە،
 دوست ئەمەس ھەرگىز.»



« ياق، ياق » دەپتۇ كەنجى قارلىغىچ،

ئاڭلىماي گەپنى.

ئاسلانجاندىن ئالماق بوپتۇ،

ئۇ كاتتا نەپنى.

ئۇۋىسىدىن چۈشۈپتۇ ئۇ،

ئاسلان دوستۇم دەپ.

ئاسلانجانمۇ قارشى ئاپتۇ،

ئۇنى پەپىلەپ.

ئوينىتىپتۇ دۈمبىسىگە،

مىندۈرۈپ ئۇنى.

گاھ غىدىقلاپ، دومىلىتىپ،

كۈلدۈرۈپ ئۇنى.

راست دېگەندەك يېگۈزۈپتۇ،

تويغۇچە ئاش، نان.

ئاسلانجاننىڭ مۇددىئاسى،

بولغىچ ئالماق جان.

تۈيۈقسىزلا قارلىغىچقا،

ساپتۇ ئۇ چاڭگال.

ئانا قارلىغىچ شۇ چاغ يېتىپ،

كەپ قاپتۇ دەرھال.

ئاسلانجاننىڭ كۆزىنى ئۇ،

ئاپتۇ چوقۇلاپ.

قورقۇپ كەتكەن ئاسلانجانمۇ.

ئىغراپ، مىياڭلاپ.

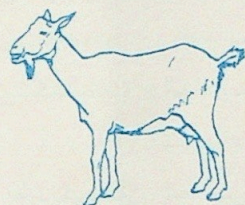


غۇيغۇر بالىلار چۆچە كلىرى (I)

قاياققىدۇ غايىب بوپتۇ،
دوستىنى تاشلاپ.
كەنجى قارلىغاچ مۇشۇ ئىشتىن،
ئېلىپ چوڭ ساۋاق.
ئانىسىنىڭ گېپىدىن ئۇ،
چىقماپتۇ ھەر ۋاق.
ئاكىلىرى قارلىغاچنى
ئاسراپ، ماختاپتۇ،
ئەمدى ئۇمۇ كۆك ئاسماندا
ئۇچۇپ يايىراپتۇ.



ھەسەن بىلەن ھۈسەن



بۇندىن ناھايىتى ئۇزاق زامانلار ئىلگىرى تارىم دەرياسى ۋادىسىدىكى بىر توغراقلىق مەھەللىدە ھەسەن بىلەن ھۈسەن ئىسىملىك قوشماق بالا بولغانىكەن. ئۇلار ناھايىتى چىرايلىق ۋە ئەقىللىق بولۇپ، ئۇلارنىڭ خۇي - پەيلىگە دىققەت قىلىمىغان ئادەم ئۇلارنى پەرقلەندۈرەلمەيدىكەن. بىراق، ئۇلارنىڭ خۇي - پەيلى بىر - بىرىدىن ئاسمان - زېمىن پەرق قىلىدىكەن. ھەسەن ئەدەپلىك، مۇلايىم، باشقىلارغا ياخشىلىق قىلىشنى خۇشاللىق دەپ بىلىدىغان بالا ئىكەن. ھۈسەن ئەدەپسىز، ئەركە - نايىناق، ئىچى تار، ئورۇنسىز ئىشلار ئۈچۈن باشقىلارنىڭ چىشىغا تېگىدىغان بالا ئىكەن. شۇڭا ئۇلار بىر - بىرى بىلەن ئانچە چىقىشالمايدىكەن. ھەسەن ئىنىسىگە بەكمۇ كۆيۈنىدىكەن، ھەممە ئىشتا ئۇنىڭغا يول قويدىدەكەن. بىراق، ھۈسەن ئاكىسىنى قىلچە ھۆرمەتلىمەيدىكەن،



ھەتتا بوزەك قىلىدىكەن.

بىر كۈنى ھەسەن ھۈسەننىڭ بارغانسېرى ھەددىدىن ئېشىپ، ئۆزىگە بەك قوپال مۇئامىلە قىلىۋاتقانلىقىنى كۆرۈپ، ئۇنىڭغا ئاتا-ئانىسى يوق چاغدا ئايرىم نەسەت قىلماقچى بوپتۇ.

—ئۇكام، ئىككىمىز بىر قورساقتا بىللە يېتىپ، بىللە تۇغۇلغان ئاكا-ئۇكا قوشماقلار تۇرۇپ نېمىشقا چىقىشالمايمىز؟ قارىغىنا، ئىككىمىز ئەينەككە قارىمايمۇ بىر-بىرىمىزدىن ئۆزىمىزنى كۆرە-لەيمىز، شۇنداق بولغاندىكىن ئىناق-ئىتتىپاق ئۆتسەك... ھەسەننىڭ گېپى تۈگمەيلا ھۈسەن ئۇنى سىلكىشلەپ چالۋاچاپ-تۇ.

—ۋاي-ۋوي، ئۆزەڭچە مېنى ئۇكام، ئۇكاملا دەيدىكەنسەن، مەندىن نەچچە مىنۇت بۇرۇن تۇغۇلۇپ قالغىنىڭغا ماڭا ئاكا بولۇپ قالدىڭمۇ؟ بۇندىن كېيىن ئىسمىمنى چاقىر، مېنى ھەرگىز ئۇكام دېگۈچى بول-ما! — ھۈسەن ھەسەننى سەت سىلكىشلەپ، ئۇنىڭ گېپىگىمۇ قۇلاق سالمى يۈگۈرۈپ چىقىپ كېتىپتۇ.

ھۈسەن ئۆيدىن يۈگۈرۈپ چىقىپ مەھەللىدىكى بالىلار بىلەن بىردەم ئوينىغاندىن كېيىن، ئاتا-ئانىسىنىڭ يوق ۋاقتىدىن پايدىلىنىپ قانغۇدەك بىر ئوينىۋېلىش ئۈچۈن توغراقلىققا كىرىپ كېتىپتۇ. ھۈسەن توغراقلىقتا يۈگۈرۈپ ئويناپ يۈرگەندە بىر ئوغلاقنىڭ ئەنسىز مەرەپ:

—ئاپا، ئاپا! — دەپ زارلىنىۋاتقانلىقىنى ئاڭلاپ قاپتۇ. بۇنىڭدىن ئۆزىگە بىر ئويۇن تاپماقچى بولغان ھۈسەن توغراقلىق ئارىسىغا يوشۇرۇنۇپ، ئۆچكىنى دوراپ مەرەپتۇ. ھۈسەن ھايۋانلارنىڭ ئاۋازىنى دوراشقا بەك ئۈستى ئىكەن.



—مە، مە ... بالام مەن ماۋۇ يەردە...

ئوغلاق ھۈسەننىڭ ئاۋازىنى ئاپامنىڭ ئاۋازى دەپ ئاۋاز چىققان تەرەپكە قاراپ يۈگۈرۈپتۇ. توغراقلار ئارىسىغا يوشۇرۇنۇۋالغان ھۈسەن ئوغلاقنى تۇتۇۋاپتۇ. ھۈسەندىن قورقۇپ كەتكەن ئوغلاق ئاچچىق مەرد-ۋېتىپتۇ.

—مە، مە، ۋايجان! ئاپام قېنى؟

ھۈسەن ئوغلاقنىڭ بويىدىن چىڭ تۇتۇۋېلىپ، قاققلاپ كۈلۈپ مۇنداق دەپتۇ:

—بالام، مانا مەن سېنىڭ ئاپاڭ، نېمە گېپىڭ بار ئىدى، ئۆيدە جىم ئولتۇرماي بۇ يەرگە نېمىدەپ كەلگەنتىڭ بالام...

—سەن مېنىڭ ئاپام ئەمەس! سەن مېنىڭ ئاپام ئەمەس!! — ئوغلاق ھۈسەننىڭ قولىدىن يۇلقۇنۇپ چىقىپ كەتمەكچى بولۇپ تىپىرلاپ باققان بولسىمۇ، ھۈسەن ئۇنى بەك چىڭ تۇتۇۋالغاقچا قاقچالماپتۇ.

—ھە، ئوغلاقجان دېگەن سەن ئوخشىمامسەن، كىچىككىنە تۇرۇپ ساقىلىڭ باركىنا سېنىڭ،— ھۈسەن ئوغلاقنىڭ ساقاللىرىنى يۇلۇپ ۋارقىرىتىۋېتىپتۇ. ئاپىسىنى تاپالمىغاننىڭ ئۈستىگە بۇ پالاكتەكە يو-لۇققان ئوغلاق ئېچىنىشلىق مەرەپ كېتىپتۇ. ھۈسەن تېخى ئۇنىڭغا مىنىۋاپتۇ، ھۈسەننى كۆتۈرەلمىگەن ئوغلاق يېتىپ قاپتۇ. بۇنىڭدىن ئاچچىقى كەلگەن ھۈسەن تاياق بىلەن ئوغلاقنى تازا ساۋاپتۇ.

—سەن بەك ھۇرۇن ئوخشىمامسەن، بولمىسا نېمىشقا مېنى كۆتۈرەلمەيسەن، ئەگەر يەنە مۇشۇنداق قىلىدىغان بول-ساڭ مەن سېنى بۆرىگە تاشلاپ بېرىمەن، — ھۈسەن ئوغ-لاقنى قورقۇتۇپ يەنە ئۇنىڭغا مىنىۋاپتۇ. بۆرىنىڭ گېپىنى ئاڭلاپ قورقۇپ قالغان ئوغلاق ھەرقانچە كۈچەپمۇ ئورنىدىن



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

تۇرالماپتۇ. ھۈسەن ئوغلاقنى يەنە تاياق بىلەن ئۇرۇپتۇ. ئەمدى ئوغلاق بىر ئامال قىلىپ ھۈسەننىڭ قولىدىن قۇتۇلماقچى بوپتۇ. شۇڭا ئۇ ھۈسەن تاياق بىلەن شۇنداق كۈچەپ ئۇرۇۋاتقان بولسىمۇ، چىداپ ئۇن چىقارماي پۇتىنى سوزۇپ ئۆلگەندەك يېتىۋاپتۇ. ئوغلاقنى ئۇرۇپ ھارغان ھۈسەن ئوغلاقنىڭ سوزۇلۇپ ياتقانلىقىنى كۆرۈپ، ئۆلۈپ قالغان ئوخشايدۇ دەپ ئويلاپ، ئوغلاقنى بىرنەچچە قېتىم توۋلاپ بېقىپ يولغا مېڭىپتۇ. ھۈسەن يىراقلاپ كەتكەندىن كېيىن ئوغلاق ئورنىدىن تۇرۇپ قېچىپ كېتىپتۇ.

ھۈسەن رەگەتكىسىنى قولغا ئېلىپ قۇشلارنى ئاتقاچ ئۆز يولغا راۋان بوپتۇ. ھۈسەننىڭ بۇ توغراقلىقتا ئەنە ئاشۇنداق قىلمىغان ئەسكىلىكى قالمىغانىكەن.

ھەسەن ئۆيدە ئۆزى يالغۇز ئولتۇرۇپ زېرىكىپتۇ. ئۈكسى ھۈسەن كىرمىگەچكە، ئۇنىڭدىن ئەنسىرەپ قاپتۇ. شۇڭا ئۇ ئاتا - ئانىسى كەلگۈچە ھۈسەننى تېپىپ كېلىش ئۈچۈن تالاغا چىقىپتۇ. ئۇ ھۈسەننى مەھەللىدىن تاپالماپتۇ. ھەسەن بالىلاردىن ھۈسەننىڭ توغراقلىققا كىرىپ كەتكىنىنى ئاڭلاپ، ئۇنى ئىزدەپ توغراقلىققا كىرىپتۇ.

ھەسەن توغراقلىقتىن ھۈسەننى خېلى ئۇزۇنغىچە ئىزدەپمۇ تاپالماپتۇ. ھەسەن توغراقلىققا ئىچكىرىلەپ كىرىپ، ئاۋازىنى قويۇپ بېرىپ «ھۈسەن!» دەپ توۋلىغان بولسىمۇ ھۈسەن جاۋاب قايتۇرماپتۇ. ئۆكەم بۇ چاغقا ئۆيگە بېرىپ بولغان بولۇشى مۇمكىن دەپ ئويلىغان ھەسەن ئۆيگە قايتىپتۇ.

ھەسەن توغراقلىقتىن چىقىپ كېتىۋاتقاندا، بىر ئۆچكەننىڭ ئازاب بىلەن نالە قىلىۋاتقان ئاۋازىنى ئاڭلاپ قاپتۇ. ئۇ ئۆچكەننىڭ ئاۋازى چىققان تەرەپكە بېرىپ، بىر ئۆچكەننىڭ



ئىنجىقلاپ ئوڭدا يانتانلىقىنى كۆرۈپتۇ. ئەسلىدە ئۇ ئۆچكە ئوۋچىنىڭ تۆمۈر قاپقىنىغا چۈشۈپ قالغانىكەن.

— ھەي ئۆچكىجان، نېمە بولدۇڭ؟

— ئاۋايلىماي مېڭىپ ئوۋچىلارنىڭ قاپقىنىغا چۈشۈپ قاپتىمەن،

بالام كىچىك ئىدى. مەن سەندىن ئۇ دۇنيا، بۇ دۇنيا خۇش بولاي، مېنى

قۇتقۇزۇۋالغان بولساڭ، — ئۆچكە ئاغرىققا چىدىماي ئاچچىق مەرىۋې-

تىپتۇ. ھەسەن ئۆچكىنى قۇتقۇزۇۋالماقچى بولغان بولسىمۇ، يوغان

تۆمۈر قاپقانغا كۈچى يەتمەي خېلى ئۇزۇنغىچە ئاۋارە بوپتۇ. ئۇ بەك

كۈچەپ كەتكەچكە چىلىق - چىلىق تەرگە چۆمۈپتۇ، شۇنداقتىمۇ ئۇ-

نىڭ ئۆچكىنى تاشلاپ قويۇپ كەتكۈسى كەلمەپتۇ. ھەسەننىڭ ئۆزى

ئۈچۈن بەك ئاۋارە بولۇۋاتقانلىقىنى كۆرگەن ئۆچكە «بولدى، سەن كې-

تسۈەرگىن، ئاتا - ئاناڭ ئىزدەپ قالمىسۇن» دېگەن بولسىمۇ ھەسەن

كەتمەپتۇ. ئۇ ئاخىرى ئەقىل ۋە كۈچ ئىشلىتىپ قاپقاننى بوشتىپ،

ئۆچكىنىڭ پۇتىنى قاپقاندىن چىقىرىۋاپتۇ. ئۆچكىنىڭ بىر پۇتى

سۇنغان بولغاچقا ئورنىدىن تۇرالماپتۇ، بۇنى كۆرگەن ھەسەن كۆينىد-

كىنى يىرتىپ، ئۆچكىنىڭ پۇتىنى پەم بىلەن تېڭىپتۇ. شۇنىڭدىن

كېيىن ئۆچكىنىڭ جېنى ئارام تېپىپ، ئورنىدىن تۇرۇپ ئاقساقلاپ

مېڭىپتۇ. ئۆچكە ھەسەنگە نېمە دەپ رەھمەت ئېيتىشىنى بىلمەي

تۇرغاندا، ئۇنىڭ ئوغللىقى مەرىگىنىچە يۈگۈرۈپ كەپتۇ:

— ئاپا، ئاپا، نېمە بولدۇڭ؟ مەن سېنى ئىزدەپ تاپال-

ماي، ... — شۇ چاغدا ئۇ ھەسەننى كۆرۈپ قورقۇپ مەرىۋې-

تىپتۇ.

— نېمە بولدۇڭ بالام؟ ماۋۇ بالغا رەھمەت ئېيتقىن، ئۇ

مېنى قۇتقۇزۇۋالمىغان بولسا ... — ئۆچكە كۆز يېشى



قىپتۇ.

— ئۇ مېنى بوزەك قىلغان، ساقاللىرىمنى يۇلۇپ، تاياق بىلەن ئورغان. ئۇ قانداق بولۇپ ساڭا ياخشىلىق قىلىپ قالغاندۇ؟ — ئوغ-
لاقنىڭ گېپىگە ھەسەنمۇ، ئۆچكىمۇ ئىشەنمەپتۇ.

— نېمە دەيدىغانسەن بالام، ئۇ شۇنداق ياخشى بالا تۇرۇپ سېنى قانداقسىگە بوزەك قىلىدۇ؟ سەن خاتا كۆرۈپ قالغان ئوخشايسەن، ئوب-
دانراق قارا...

— راست، خاتا كۆرۈپ قالغان ئوخشايسىز، مەن سىزنى كۆرۈپمۇ باقمىغان تۇرسام... — ھەسەن ھەيرانلىقتىن شۇنداق دەپتۇ.
— ياق، مەن خاتا كۆرمىدىم، دەل ئۆزى شۇ...

شۇ چاغدا بۇ يەرگە ھەممە ھايۋانلار ۋە قۇشلار يىغىلىپتۇ - دە،
تالاش - تارتىش قىلىشىپ ئىككىگە بۆلۈنۈپ كېتىپتۇ. ئۇلارنىڭ يې-
رمى ھەسەننى بۇ بىزگە ئەسكىلىك قىلغان دېسە، يېرمى بۇ بىزگە
ياخشىلىق قىلغان دەيدىكەن.

ھەسەن ئۆزىنىڭ بۇ ھايۋانلارغا ياخشىلىق قىلغانلىقىنىلا بىل-
دىكەن، يامانلىق قىلغانلىقىنى ئەسلىيەلمەپتۇ. ھايۋانلارنىڭ ئوتتۇرد-
سىدىكى تالاش - تارتىش تازا ئەۋجىگە چىققاندا، ھۈسەن تۇيۇقسىز پەيدا
بوپتۇ. ئۇ بايا بۇ يەردە يۈز بەرگەن ئىشلارنى يوشۇرۇن كۆرۈپ، ئۆزىنىڭ
قىلغانلىرىدىن خىجىل بولۇپ، ئاكىسىنىڭ ياخشى ئىشىدىن تەسىر-
لىنىپتۇ. ئۇ ئۆزى قىلغان ئەسكى ئىشلار ئۈچۈن ئاكىسىنىڭ
ئەيىبلىنىۋاتقانلىقىنى كۆرۈپ، چىداپ تۇرالماي ئۆز گۇنا-
ھىنى بوينىغا ئاپتۇ.

ھايۋانلار كۆزلىرىگە ئىشەنمىگەندەك بىردەم ھەسەنگە،
بىردەم ھۈسەنگە قارايتۇ. ئوغلاقنىڭمۇ كۆزلىرى چىمىلداپ



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

كېتىپتۇ.

شۇنىڭدىن كېيىن ھۈسەن ئاكىسى ھەسەن بىلەن ئىناق ئۆتىدە-
غان، ناچار قىلىقلىرىنى تاشلاپ، ياخشى ئىشلارنى قىلىدىغان بوپتۇ.
توغراقلىقتىكى ھايۋانلارمۇ ھەسەن بىلەن ھۈسەننى «ئاق كۆڭۈل ئا-
كا - ئۇكىلار» دەپ ماختايدىغان بوپتۇ.





ئېيىق بىلەن ھەسەل ھەرلىرى

بۇرۇنقى زاماندا تەڭرىتاغ ئېتەكلىرىدىكى بىر گۈزەل ئوتلاقتا بىر توپ ھەسەل ھەرلىرى بىلەن بىر قارا ئېيىق بىللە ياشىغانىكەن. ئوتلاقتا رەڭگارەڭ گۈللەر پورەكلەپ ئېچىلغان بولۇپ، شىلدىر-لاپ ئېقىپ تۇرغان سۈزۈك سۇلار گۈللەرگە گۈزەللىك ۋە ھاياتلىق بېغىشلايدىكەن.

ئىشچان ھەسەل ھەرلىرى ئەتىگەندىن كەچكىچە جاپالىق ئەجىر قىلىپ، سانسىزلىغان گۈللەرگە قونۇپ، شىرنە يىغىپ ھەسەل ئىشى-لەيدىكەن. ھۇرۇن قارا ئېيىق بىكار بولسىلا خورۇلداپ ئۇخ-لاپ، ئېغىنناپ ياتىدىكەن. ئۇيقۇسىغا قانغاندىن كېيىن ئې-رىنچەكلىك بىلەن ئورنىدىن تۇرسىمۇ مېڭىش خۇش ياق-مايدىكەن. شۇنداقتىمۇ ئۇ ئىنجىقلاپ مېڭىپ ھەسەل ھە-



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

رىلىرىنىڭ يېنىغا بارىدىكەن. ھەسەل ھەرىلىرى مېھماندوست بول-
ماقچا، ئېيىقنى ئەدەپ بىلەن كۈتۈۋېلىپ، ئۇنى ھەسەل بىلەن مېھمان
قىلىدىكەن. ئېيىقنىڭ ھەسەلدىن يەنە يېگۈسى بولسىمۇ دېيىشتىن
خىجىل بولۇپ، ئامالسىز ئۆيىگە قايتىدىكەن. ئېيىق ھەركۈنى دېگۈدەك
ھەسەل ھەرىلىرىنىڭ يېنىغا بارىدىكەن، ھەسەل ھەرىلىرىمۇ ئۇنى زې-
رىكمەي كۈتىدىكەن. ئېيىق ھەرقېتىم مېھمان بولۇپ كەلگەندە، ھە-
سەلگە ئېغىز تەگسىمۇ تويغۇدەك يېيەلمەي، بىر كۆزى ئارقىسىدا
كېتىدىكەن.

بىر كۈنى ئېيىق ئاپتاپسىنىپ يېتىپ ئويلىنىپ قاپتۇ: «ھەسەل
نېمىدېگەن تاتلىق - ھە! ھەي، مەن ئاشۇنداق ھەسەلدىن قانچىلىك
بولسا شۇنچىلىكىنى يەۋپتەلەيتتىم. مۇشۇ ئۆستەك، ئېرىقلاردا سۇ
ئاققۇچە ھەسەل ئاقسا بولمامدىغاندۇ؟ ئاسماندىن قار، يامغۇر ياغقۇچە
ھەسەل ياغسا نېمىدېگەن ياخشى بولاتتى - ھە! ئەگەر ئاۋۇ يىراقتا كۆ-
رۈنۈپ تۇرغان تاغ ھەسەل تاغ بولۇپ، مەن ئۇنى بىكار يېتىپ يېگەن
بولسام، ئارمانلىرىمغا يەتكەن بولاتتىم». ئېيىق ئەنە شۇ خىياللارنى
قىلىۋاتقان بولغاچقا، ئاغزىدىن ئاپئاق كۆپۈكلەر ئېقىپتۇ. ئۇ ئېغىنپ
ئۆرۈلگەندىن كېيىن خىيالىنى داۋاملاشتۇرۇپتۇ: «بۇ ھەسەل ھەرىلىرى
دېگەن شۈمەتەكلەر ھەسەلدىن يا ماڭا تويغۇدەك بەرمىگەن. ئازراق بې-
رىپ قويۇپلا يولغا سالغان. مەن ئۇلارنىڭ ھەسەلىنى بۇلاپ - تالاپ
يەۋەرسەم بەك ئەدەپسىزلىك بولغۇدەك، بۇنىڭ ئۈچۈن بىرەر باھانە
كۆرسىتىشىم كېرەك». ئېيىق كۆڭلىگە قانداقتۇر بىر پە-
لانىنى پۈكۈپ، ئاغزىنى شالاپىشتىپ يەنە ئاق كۆپۈك چىقىد-
رىپتۇ.

ئېيىق ھەسەل ھەرىلىرىنىڭ يېنىغا كەلگەندە، ھەسەل



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ھەرلىرى ئۇنى يەنە قىزغىن كۈتۈۋاپتۇ. ئۇنىڭ ئالدىغا ھەسەل قويۇپ مېھمان قىلماقچى بوپتۇ. بىراق، ئېيىق ئۇلارنىڭ ئەدەپ بىلەن كۈتۈۋېلىشىغا پەرۋا قىلماي، غەزەپ بىلەن ۋارقىراپ كېتىپتۇ:

— مەن سىلەرنى بۇرۇن ئاق كۆڭۈل، ئەدەپلىك دەپ ئويلاپ، دوستۇم دەپ يۈرۈپتىكەنمەن، بىراق سىلەر خەقنىڭ رىسقىغا قول سالىدىغان ئىنساپسىز ئىكەنسىلەر ئەمەسمۇ! ئۆزۈڭلاردىن ئاجىزلارنى بو-زەك قىلىشقا ئەجەب ئۈستىكەنسىلەر — ھە! — ئېيىقنىڭ بۇ گېپىنى ئاڭلىغان ھەسەل ھەرلىرى ئېيىقنىڭ نېمە دەۋاتقانلىقىنى چۈشەنەلمەي ئۇنىڭدىن سورايتۇ:

— گېپىڭىزنى چۈشەنەلمىدۇق، بىز كىمنىڭ رىسقىغا قول ساپتۇق؟

— تولا مۇغەمبەرلىك قىلماڭلار، ھەسەلنى نەدىن ئەكىلمۇۋاتقىمىنىڭلارنى، ئۇ ئەسلى كىمنىڭ ئىكەنلىكىنى بىلمەمسىلەر؟! — ئېيىق يالغان سۆزلەۋاتقان بولغاچقا بىردەم ئويلىنىپ تۇرۇۋېلىپ مۇنداق دەپتۇ:

— تۈنۈگۈن مۇشۇ ئوتلاقتىكى گۈل شاھ يېنىمغا ئەرەز قىلىپ بېرىپتۇ. سىلەر ئۇلارنىڭ شىرنىلىرىنى شوراپ ئېلىۋېلىپ، ئۇنى ئۆزەڭلارچە ھەسەل دەپ يۈرۈپسىلەرغۇ. ئۇلارنىڭ گېپى راستمۇ، يالغانمۇ؟

ھەسەل ھەرلىرى نېمە دېيىشىنى بىلەلمەي غوڭۇلدۇشۇپ كېتىپتۇ.

— ھە، قىلىدىغان گېپىڭلارنى تاپالمايۋاتسىلەر، گۈل شاھنىڭ دېگەنلىرى راستكەن — دە، مەن سىلەرگە بۈگۈن ئوشۇق — تۆشۈك گەپ قىلمايمەن، ھازىرچە يېنىڭلاردا بار



تۇيغۇر بالىلار چۆچە كلىرى (I)

ھەسەلنىڭ ھەممىسىنى قايتۇرۇپ بېرىڭلار، — ئېيىق گەپتىن كېيىن ئاغزىدىن كۆپۈك ئاقتۇرۇپ، كۆكۈش كۆزلىرىنى پارقىرىتىپتۇ. ھەسەل ھەرلىرى ئامالسىز لىقمۇلىق بىر ساندۇق ھەسەلنى ئۇنىڭغا بېرىپتۇ. ئېيىق «بۇنىڭدىن كېيىن دىققەت قىلارسىلەر!» دەپ قويۇپ ساندۇقنى كۆتۈرۈپ ئىغاڭلىغىنىچە ئىتتىك - ئىتتىك مېڭىپ كېتىپتۇ. نەپسى تاقىلداپ كەتكەن ئېيىق دالدىراق بىر يەرگە ئۆتۈپ، ساندۇقتىكى ھەسەلنى ئاچ كۆزلۈك بىلەن تويغۇچە يەپتۇ. ئارىلىقتىن ھەپتە ئۆتمەي ئۇنىڭ يەنە ھەسەل يېگۈسى كەپتۇ، شۇڭا ئۇ ھەسەل ھەرلىرىنىڭ يېنىغا يەنە بېرىپتۇ. ھەسەل ھەرلىرى ئۇنى ئەدەپ بىلەن كۈتۈۋالغان بولسىمۇ، ئۇنىڭ ئالدىغا ھەسەل قويماپتۇ. ئېيىقنىڭ نەپسى تاقىلداپ، قاچان ھەسەل ئەكىلەر كىن دەپ خېلى ئۇزۇن كۈتكەن بولسىمۇ، ئۇنىڭ ئالدىغا ھەسەل كەلتۈرۈلمەپتۇ. شۇڭا ئۇ يەنە ئالدىنقى قېتىمقى ئۇ - سۇلىنى قوللانماقچى بويىتۇ.

— سىلەر يەنە بۇرۇنقى قىلىقنىڭلارنى قىلغىلى تۇرۇپسىلەرغۇ، ئاخشام گۈل شاھ يەنە يېنىمغا ئەرزگە كەپتۇ، مەن سىلەرنىڭ يۈزۈڭ - لارنى قىلىپ شۇنچە چۈشەندۈرسەممۇ پەقەت گېپىمنى ئاڭلىمىدى، ئۇلار سىز ھەسەل ھەرلىرىدىن ئۆچمىزنى ئېلىپ بېرىڭ دەيدۇ. مەن سىلەر بىلەن يېقىن بولغاچقا، ئۇنىڭغا چىرايلىق نەسەت قىلىپ يولغا سېلىپ قويدۇم. ئۇلارنىڭ مەيلىگە قويۇپ بەرسەم سىلەرنى ئوغ - رى، قاراقچى دەپ گەپ تارقىتىپ، يۈزۈڭلارنى تۆكۈپ، بې - شىڭلارنى كۆتۈرەلمەيدىغان قىلىۋېتىدىغان ئوخشايدۇ. شۇڭا ھازىر ھەممە ھەسەلنىڭلارنى ماڭا بېرىڭلار، قالغان ئىشلارنى ئۆزۈم توغرىلايمەن.

ئېيىقنىڭ گېپىنى ئاڭلىغان ھەسەل ھەرلىرى يەنە



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ئامالسىز بىر ساندۇق ھەسەلنى ئۇنىڭغا بېرىپتۇ. ئېيىق ھەسەلنى ئېلىپ كەتكەندىن كېيىن، يەنە ھەپتە ئون كۈنگىچە بەخىرامان ئۆز-لاپ، خالىغانچە ئىغاڭلاپ مېڭىپ يۈرۈپتۇ.

ھەسەل ھەرلىرى ئاخىرى ئامالسىز گۈل شاھقا ئەھۋالنى ئېيى-تىپتۇ. بۇ گەپنى ئاڭلاپ گۈل شاھ قاقاقلاپ كۈلۈپ كېتىپ مۇنداق دەپتۇ:

— بىز شىرنىلىرىمىزنى سىلەرگە ئۆز رازىلىقىمىز بىلەن بەر-گەن تۇرساق، يەنە نېمە دەپ ئېيىققا ئەر ز قىلغۇدەكمىز. سىلەرمۇ بەك ئەخمەق ئىكەنسىلەر، ئۇنىڭ مەقسىتى ھەسلىڭلارنى ئېلىۋېلىپ ئۆزىنىڭ قورسىقىنى توقلاش، ئۇ ئەزەلدىن سىلەرنىڭ ھەسلىڭلارنى بۇلاپ - تالاپ يەپ كەلگەنغۇ، بۇ قېتىم ئۆسۈلنى ئۆزگەرتىپتۇ. ئۇ يەنە كەلسە سىلەر ئىتتىپاقلىشىپ، ئۇنىڭ ئەدەپىنى تازا بېرىڭلار.

گۈل شاھنىڭ گەپىنىڭ ئورۇنلۇق ئىكەنلىكىنى بىلگەن ھەسەل ھەرلىرى ھەسەللىرىنى يوشۇرۇپ، ئېيىققا ئويدان زەربە بېرىش ئۈ-چۈن تەييارلىق قىلىپ قويۇپتۇ.

راست دېگەندەك ھەپتە ئۆتكەندىن كېيىن ئېيىق يەنە يېتىپ كەپتۇ. ھەسەل ھەرلىرى چاندۇرماي ئېيىقنى قىزغىن كۈتۈۋاپتۇ، بىراق ئۇنىڭ ئالدىغا ھەسەل قويماپتۇ. ئېيىق يەنە بۇرۇنقى ئادىتى بو-يىچە:

— ھەي، سىلەر نېمانچە گەپ ئاڭلىمايدىغانسىلەر، يەنە گۈللەرنىڭ شىرنىلىرىنى ئوغرىلاپسىلەرغۇ، ئاخشام گۈل شاھ يەنە ئەر ز قىلىپ كەلدى، مەن ئەمدى ئۇنىڭغا نېمە دې-يەرمىنى بىلەلمەي قالدىم، سىلەر ھەسلىڭلارنى... — ئې-يىقنىڭ گەپى تۈگە - تۈگىمەيلا غەزەپكە كەلگەن ھەسەل



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ھەرلىرى توپلىشىپ ھۇجۇمغا ئۆتۈپتۇ. بەدىنىگە تەرەپ - تەرەپتىن سانجىلىۋاتقان نەشتەرلەر تەييارلىقسىز ئولتۇرغان ئېيىقنى چىرقىد- رىتمۇبتىپتۇ. ئۇ قانداق قىلارنى بىلەلمەي ۋارقىرىغىنىچە بەدەر تىد- كىۋىتىپتۇ. ئۇنىڭ ئىغاڭلاپ قاچقان چاغدىكى تۇرقى ھەقىقەتەن كۈل- كىلىك ئىكەن.

ئەنە شۇنىڭدىن كېيىن ئېيىق ھەسەل ھەرىسىنىڭ ئۆيىگە مېھ- مان بولۇپ كىلەلمەيدىغان بوپتۇ. بەك ھەسەل يېگۈسى كېلىپ كەتكەن چاغلاردا، ھەسەل ئوغرىلايدىغان ئادىتىنى پەقەت ئۆزگەرتەلمەپتۇ.



ماكاۋۇر ئەتىرگۈل



ئاقباش تاغ باغرىدا سۈزۈك تاغ سۈلىرى شىلدىرلاپ ئېقىپ،
 قۇشلار ناۋا قىلىپ تۇرىدىغان، كېيىنەكلەر لىپىلداپ ئۇچۇپ، ھەسەل
 ھەرىلىرى شىرنە يىغىپ يۈرىدىغان گۈزەل بىر گۈلىستان بار ئىكەن.
 بۇ يەردە پورەكلەپ ئېچىلغان رەڭگارەڭ گۈللەر بىر - بىرىدىن ھۆسن
 تالاشقاندەك ئۆزگىچە لاتاپىتىنى نامايان قىلىدىكەن. گۈل - چېچەك -
 لەردىن تارالغان خۇشبۇي پۇراق يىراق - يىراقلارغا تاراپ كېتىدىكەن.
 بۇ يەردىكى ھەربىر گۈلنىڭ ئۆزگىچە رەڭگى ۋە پۇرىقى بار
 ئىكەن. ئەنە ئاشۇ سانسىزلىغان گۈللەر تەڭ پورەكلەپ، تەڭ
 خۇشپۇراق تارقاتقان بولغاچقا، گۈزەل گۈلىستان دېگەن نامى
 يىراق - يېقىنلارغا تاراپ كەتكەنىكەن. شۇڭا بۇ گۈلىستانغا
 يېقىن - يىراقتىكى قۇشلار كېلىپ، گۈلىستاننى كۈيلەپ



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ناۋا قىلىدىكەن. رەڭگارەڭ كېپىنەكلەر گۈلىستاننىڭ شەرىپىگە ئۈسۈل ئوينايدىكەن. يىڭناغۇچ، ھەسەل ھەرىلىرى گۈلىستاندىن ھۇزۇر ئېلىپ قانات قاقىدىكەن. گۈل ئارىلاپ ئېقىمۇتقان تاغ سۈلىرىمۇ بۇ گۈلىستاننى مەدھىيىلەپ ناخشا ئېيتىدىكەن.

ئاشۇ گۈلىستاندا پورەكلەپ ئېچىلىپ خۇشپۇراق تارقىتىپ تۇرغان ئەتىرگۈلنىڭ جىلۋىسى بۇ گۈلىستاندىكى ھەممەيلەننىڭ ماختىشىغا سازاۋەر ئىكەن. كېپىنەكلەر «ئەي ئەتىرگۈل، سىز نېمانچە چىرايلىق» دەپ ئۇنىڭ يۇمران بەرگىلىرىگە سۆيۈپ قويدىكەن. ھەسەل ھەرىلىرى ئۇنىڭغا مەھلىيا بولۇپ ئەتراپىدا ئۇچۇپ يۈرۈيدىكەن. قۇشلار ئۇنى مەدھىيىلەپ:

ئەي ئەتىرگۈل، ئەتىرگۈل،

سىز نېمانچە چىرايلىق.

يوقتۇر مۇشۇ جاھاندا،

سىزدەك خۇشبۇي پۇراقلىق.

سىز بولغاچقا باغ گۈزەل،

دالا، ئېتىز، تاغ گۈزەل.

بىزگە ھەرقانداق چاغدىن،

سىز ئېچىلغان چاغ گۈزەل.

دەپ ناخشا ئېيتىدىكەن. بىراق، ئەتىرگۈل گۈزەل بولغىنىدىن ئۆزىگە بەكمۇ تەمەننا قويدىكەن. ئۇ دۇنيادىكى ھەممە گۈزەللىك ماڭا مۇجەسسەملەشكەن، مەن بولمىسام بۇ دۇنيا. دىكى ھەرقانداق گۈزەللىك مەۋجۇت بولمايدۇ دەپ ئەتراپتىكى



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ھېچكىمنى كۆزگە ئىلمايدىكەن. ئۇلارنىڭ ئۆزلىرىنى مەدھىيەلەش-لىرىگىمۇ قۇلاق سالماي، مەن گۈزەل بولغاچقا سىلەر مېنى مەدھە-يىلەيسىلەر، سىلەر مېنى مەدھىيەلىمىسەڭلارمۇ مەن بەربىر گۈزەل دەپ ئويلايدىكەن. ئۇ بۇ گۈلزارلىقتىكى باشقا گۈللەرنى «سىلەرنىمۇ گۈل دېگىلى بولامدۇ، مېنىڭ ئالدىمدا سىلەر خۇددى ئەخلەت - چاۋغا ئوخشاشىلەر» دەپ كۆرەڭلەيدىكەن. باشقا گۈللەر ئۇنىڭغا شۇنچە ياخشى مۇئامىلە قىلىسىمۇ، ئۇلار بىلەن دوست بولۇشنى خالىماي، پە-قەت ئۆزىنىلا نامايان قىلماقچى بولىدىكەن. باشقىلارنىڭ دوستانە پە-قىنىلىشىشلىرىغا پەرۋا قىلماي، ئۇلاردىن ئۆزىنى قاچۇرۇپلا يۈرۈپىدە-كەن. ئۇسۇل ئويناۋاتقان كېيىنكىلەرنى يېنىمغا كەلمە دەپ دۆشكە-لەيدىكەن. ئەتراپىدا ھەسەل ھەرىلىرىنىڭ پەرۋانە بولۇشلىرىدىن بە-زارلىق ھېس قىلىدىكەن.

ئەتىرگۈل شۇنداق قىلىپ تۇرسىمۇ ئەتراپتىكى ھەممەيلەن ئۇنى ھۆرمەتلەپ، ئىززەتلەيدىكەن. بىراق، ئۇ باشقىلارنى كۆزىنىڭ قىرىغىمۇ ئىلماي كۈندىن - كۈنگە ھاكاۋۇرلىشىپتۇ. ئۇ ھەتتا ئۆزىنىڭ غول، يىلتىز ۋە ياپراقلىرىنىمۇ كۆزگە ئىلماي، ئۇلارنىڭ ئۆزىدىن ئايرىلماي تۇرغىنىغا نارازىلىق بىلدۈرىدىكەن. بىر كۈنى ئەتىرگۈل ئۆزى بىلەن ئايرىلماي تۇرغان غول ۋە ياپراقلىرىغا، ھەتتا يەر ئاستىدا تۇرۇپ ئو-زۇقلۇق ۋە گۈزەللىك يەتكۈزۈپ بېرىۋاتقان يىلتىزغا كۆرەڭلىك بە-لەن ۋارقىراپ كېتىپتۇ:

— سىلەر نېمە دەپ ماڭا يېپىشىۋالسىلەر؟ سىلەر مېنىڭ گۈزەللىكىمگە تەسىر يەتكۈزۈۋاتىسىلەر، سىلەر بولمىغان بولساڭلار مەن تېخىمۇ گۈزەل بولاتتىم. ئەتىرگۈل ئاشۇنداق زارلىنىۋەرگەندىن كېيىن ئۇنىڭ



گۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

يىلتىز، ياپراق، غوللىرى ئۇنى تاشلاپ كېتىپ قاپتۇ. ئەتىرگۈل گۈ-
زەللىكىدىن، ھەتتا ھاياتىدىن ئايرىلىپتۇ.
ئەتىرگۈلسىزمۇ ئاشۇ گۈلىستان يەنە سانسىزلىغان گۈللىرى
بىلەن ئۆزىنىڭ گۈزەللىكىنى نامايان قىلىپ تۇرۇۋېرىپتۇ.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

شەنبە، يەكشەنبە كۈنلىرى ۋە تەتىللەردە قۇتلۇق دادىسى بىلەن قۇملۇقتىكى توغراقلىققا ئوتۇن ئالغىلى بارىدىكەن. ئۇ يەردە قۇرۇپ كەتكەن توغراق ئوتۇنلىرى ناھايىتى كۆپ بولۇپ، تېخىمۇ ئىچكىرى كىرگەندە قۇچاق يەتمىگەندەك چوڭ توغراقلار قەيسەرلىك بىلەن ياشى-ناپ تۇرىدىكەن.

بىر كۈنى قۇتلۇق دادىسى بىلەن ئاشۇ توغراقلىققا ئوتۇنغا بېرىپتۇ. دادىسى ئوتۇن كېسىۋاتقاندا قۇتلۇق توغراقلىقنىڭ تېخىمۇ ئىچكىرىسىگە كىرىپ كۆرۈپ باقماقچى بويۇتۇ.

بۇ توغراقلىق قۇتلۇق ئۈچۈن ھەقىقەتەن باشقىچە كۆرۈنۈپتۇ. توغراقلارنىڭ بەزىلىرى قۇم بوران ۋە سۇسىزلىقنىڭ دەستىدىن قۇرۇپ قاقشال بولۇپ كەتكەن بولسىمۇ، يەنىلا مەزمۇت قەد كۆتۈرۈپ تۇراتتى. بەزىلىرى كىشىنى تاڭ قالدۇرىدىغان قۇدرىتى بىلەن بۇ سۇسىز چۆلدە يەنىلا كۆكىرىپ ياشىناپ تۇراتتى. بەزى توغراقلار يىقىلغان بولسىمۇ، ھازىرلا ئورنىدىن تۇرۇپ كېتىدىغاندەك يان-بېقىنلىرىدىن كۆك-لەشكە باشلىغانىدى. بەزى سۇنغان، يېرىلغان توغراقلار كىشىگە خۇددى ئوق تەگكەندىمۇ يىقىلمايدىغان قەيسەر ئوغلانلارنى ئەسلىتەتتى. بەزى توغراقلار مۇكچىيىپ قالغان مومايلارغا، يەنە بەزى توغراقلار يۈكۈنۈپ ئولتۇرغان بوۋايلارغا ئوخشايتتى. بەزى توغراقلارنىڭ سىياقى ئاتقا، تۆگىگە ۋە يەنە ئاللىقانداقتۇر نەرسىلەرگە ئوخشايتتى. قۇتلۇق بۇ ئاجايىپ مەنزىرىلەرگە قىزىقىپ قالغاچقا، توغراقلىقنىڭ ئىچىگە خېلىلا ئىچكىرىلەپ كىرىپ كەتكەنلىكىنىمۇ بىلمەي قاپتۇ.

خېلى ئۇزۇندىن كېيىن ھوشىنى تېپىپ دادىسىنىڭ يېنىغا قايتماقچى بويۇتۇ. توغراقلىقنىڭ ئىچى تولىمۇ تىمتاس بو-لۇپ، توغراق ياپراقلىرىنىڭ شىلدىرلىشى ۋە تۇرۇپ-تۇرۇپ



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

سايىراپ قالىدىغان چۆل قۇشلىرىنىڭ ئاۋازىدىن باشقا ھېچقانداق سادا ئاڭلانمايدىكەن. قۇتلۇقنىڭ دادىسىنىڭ ئوتۇن كەسكەن چاغدىكى «توك، توك!» قىلغان ئاۋازىمۇ ئاڭلانماپتۇ. تىمىتاس توغراقلىقتا يالغۇز قالغان قۇتلۇقنى قورقۇنچتىن سوغۇق تەر بېسىپتۇ. ئۇ «دادا!» دەپ نەچچە قېتىم توۋلىغان بولسىمۇ دادىسىدىن جاۋاب قايتماپتۇ.

توغراقلىقنىڭ ھەممىلا تەرىپى ئوخشاشلا بولغاچقا قۇتلۇق قا- ياقىتىن كېلىپ، قاياققا ماڭىدىغانلىقىنى بىلەلمەپتۇ. قۇتلۇق قالايمىقان مېڭىۋېرىشنىڭ پايدىسى يوقلۇقىنى بىلىپ بىر توغراققا يۆلىنىپ ئولتۇرۇپتۇ. شۇ چاغدا يېقىنلا يەردىن قۇتلۇقنىڭ بوۋىسىنىڭ ئاۋازىغا ئوخشايدىغان بىر بوم ئاۋاز ئاڭلىنىپتۇ.

— قۇتلۇق، قۇتلۇق! ئالدىڭغا قارا، مەن ساڭا سۆزلەۋاتىمەن.

قۇتلۇق ئالدىدىكى نەچچە ئادەمنىڭ قۇچىقى يەتمەيدىغان توغراق- نىڭ خۇددى بوۋايلاردەك سۆزلەۋاتقانلىقىنى كۆرۈپ ھەيران قاپتۇ. توغراققا خۇددى ئادەمنىڭكىدەك كۆز، ئېغىز، بۇرۇن، ساقال پەيدا بو- لۇپ، بىر قارىماققا قۇتلۇقنىڭ بوۋىسىغا ئوخشاپ قالغانىكەن.

— سىز توغراق تۇرۇپ گەپ قىلالامسىز؟

— ھەئە، سەنچە بىز سۆزلىسەك بولمايدىكەن — دە.

— مەن سىزنى توغراق بوۋا دېسەم بولامدۇ؟

— بولىدۇ، بولىدۇ، سېنىڭ بوۋاڭنىڭ بوۋىسىدىنمۇ چوڭ تۇرسام،

بوۋا دېسەڭ نېمىشقا بولمايدىكەن؟!

— توغراق بوۋا، رەھمەتلىك بوۋام ماڭا دائىم ھېكايە

ئېيتىپ بېرەتتى، سىزمۇ بىر ھېكايە ئېيتىپ بېرىڭە،

دەپتۇ قۇتلۇق خۇش بولۇپ.

— بولىدۇ، ساڭا توغراقلارنىڭ ئېچىنىشلىق تارىخى



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ھەققىدە سۆزلەپ بېرى، — دەپتۇ توغراق ئېغىر ئۈھسىنىپ، — سەن كۆرۈۋاتقان مۇشۇ قۇملۇقلار ئەسلى شەربەتلىك مېۋىلەر بار گۈلباغلار، يىلمۇيىل ھوسۇل بېرىپ تۇرىدىغان ئېتىزلىقلار، ناۋالىق قۇشلار سايراپ تۇرىدىغان، شىلدىرلاپ سۇ ئېقىپ تۇرىدىغان ئۆستەڭلەر بار ناھايىتى گۈزەل ماكان ئىدى. بۇ يەردە بىز توغراقلارمۇ شۇلارنىڭ قا- تارىدا ئۆز ئارتۇقچىلىقلىرىمىز بىلەن ياشناپ، كۆكرىپ تۇراتتۇق، بىراق سېنىڭ بوۋىلىرىڭ بىزگە توغرا مۇئامىلە قىلمىدى، دەل - دە- رەخلەرنى خالىغانچە كېسىپ، ئەركىن ياشاۋاتقان ھايۋانلارنى ئېتىپ ۋەيران قىلدى. دەريا - ئېقىنلارغا قوپال مۇئامىلە قىلىپ، ئاخىرىدا بىز ئىچكۈدەك بىر تامچە سۈنمۇ قويمىدى. ئۆزىنىڭ گۈزەل مەھەللىلى- رىنى قۇم بارخانلىرىغا تارتقۇزۇپ قويغاننى ئاز دەپ، تۈرلۈك جانىۋار- لارنىڭ ماكانىنىمۇ ۋەيران قىلدى...

— ياق، ياق، مەن بۇ گېپىڭىزگە ھەرگىز ئىشەنمەيمەن، بۇ يەر ئەزەلدىنلا مۇشۇنداق قۇملۇق ئىدىغۇ، سىلەر ئەزەلدىنلا مۇشۇنداق قاغىراپ تۇراتتىڭلارغۇ، بۇ يەردە نەدىمۇ شىلدىرلاپ ئېقىپ تۇرغان سۈزۈك سۇ بولسۇن. بوۋامنىڭ دەپ بېرىشىچە، بوۋام مەندەك چاغلار- دىمۇ بۇ يەر مۇشۇنداق چۆل ئىكەنتۇققۇ؟

قۇتلۇقنىڭ بالىلارچە گەپلىرىگە توغراق بوۋاينىڭ ئاچچىقى كەلمىگەن بولسىمۇ، ئۇنىڭغا ئاز - تولا چۈشەندۈرۈپ قويۇشنىڭ زۆ- رۈرلۈكىنى بىلىپ، سەۋرچانلىق بىلەن مۇنداق دەپتۇ:

— بوۋاڭنىڭ سەندەك چاغلارنى مەن ئۈچۈن تۈنۈگۈن- دىكىدە كلا ئىش، مەن دەۋاتقان بۇ گەپلەر سەن ئۈچۈن ناھا- يىتى بۇرۇنقى گەپ ... ، ھازىرمۇ سىلەر بۇ يەرگە ئوتۇنغا كەلگەن شۇنداقمۇ؟



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

قۇتلۇق «ھەئە» دېگەندەك بېشىنى لىغىشتىپتۇ.

—ئەگەر سىلەر يەنە ئوتۇن كېسىشنى توختاتمىساڭلار، ھازىرقى
 چىمەنزار دېگەن مەھەللەڭلار قۇمنىڭ ئاستىدا قالدۇ.
 —نېمىشقا؟! —قۇتلۇق نېمىدىندۇر قورققان ئادەمدەك ئەندى.
 كىپ سورايتۇ.

—چۈنكى، بىزنىڭ تومۇرىمىز سىلەرنىڭ تومۇرۇڭلار بىلەن تۇ.
 تاش، سىلەرنىڭ بىزگە پالتا چاپقانلىقىڭلار ئەمەلىيەتتە ئۆز پۈتۈڭلارغا
 پالتا چاپقان بىلەن ئوخشاش، سىلەرنىڭ بىزنى ئوتۇن قىلىپ قالغى.
 نىڭلار ئۆزۈڭلارنى ئۆزۈڭلار ئوتقا تۇتۇپ بەرگەنلىكىڭلاردۇر. بالام،
 مەندىن نەسەت بولۇپ قالسۇن، بۇندىن كېيىن بىزنى ھەرگىز چاناپ
 ئوتۇن قىلىپ قالماڭلار، ئەگەر بىز بولمىساق سىلەرنىڭ گۈزەل
 مەھەللەڭلارمۇ قۇم ئاستىدا قالدۇ...

—توك، توك، توك! — قۇتلۇق بۇ ئاۋازنى ئاڭلاپ ئەتراپقا قارىدى.
 قۇتلۇقنىڭ دادىسى يېقىنلا يەردىكى بىر توغراقنى ھەدەپ پالتا بىلەن
 چانائاتتى. سۆزلەۋاتقان توغراق بوۋاي نەگىدۇر غايىب بولغانىدى.
 قۇتلۇق يۈگۈرۈپ بارغىنىچە دادىسىنىڭ قولىغا ئېسىلدى.
 —دادا، دادا! بولدى، بۇ توغراقنى چانما! ئۇ ئۆزۈڭنىڭ پۇتىغا
 ئۆزۈڭ پالتا چاپقانغا ئوخشاش ئىش.

قۇتلۇقنىڭ دادىسى ھىران بولۇپ سورايتۇ:

—نېمە بولدۇڭ بالام، ساڭا جىن تەگمىگەندۇ؟!

—ياق دادا، مەن ئەمدى بۇ توغراقلارنى چاناپ ئوتۇن قىلىشىڭغا

يول قويمايمەن!

قۇتلۇقنىڭ دادىسى نېمە بولغانلىقىنى بىلەلمەي

كۆزلىرىنى پارقىرىتىپ قاراپ قاپتۇ.





بۇرۇنقى زاماندا ھايۋانلار توپلىشىپ ياشايدىغان بىر ئوتلاقتا بىر بوز توشقان ئۆتكەنكىن. ئۇ ناھايىتى قورقۇنچاق ھەم يالغانچى ئىكەن. ئۇ دائىم يالغان سۆزلەپلا يۈرۈپتىكەن. يالغان گەپ قىلمىغان كۈنى كۆڭلى يېرىم بولۇپ قالىدىكەن.

بىر كۈنى بوز توشقان ناخشا ئېيتقىنىچە كېتىۋاتسا، ئۇنىڭ ئالدىغا ئۆچكە ئۇچراپ قاپتۇ. شۇڭا ئۇ ناخشىسىنى تېخىمۇ كۈچەپ ئېيتىپتۇ:

بېرىپ كېلەي بۈگۈن مەن،
يىراقتىكى ئورمانغا.
يولۇاس دېگەن جان دوستۇم،
چاقىرىپتۇ مېھمانغا.

ئۆچكە بوز توشقانىنىڭ ناخشىسىنى ئاڭلاپ ئۇنىڭدىن

سورايتۇ:



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

— ھەي بوز توشقان، بۇنچە ئالدىراپ نەگە ماڭدىڭ؟

— نەگە ماڭاتتىم، قەدىناس دوستۇم يولۋاس مېنى بۈگۈن كاتتا زىياپەتكە چاقىرىپتىكەن، شۇ يەرگە ماڭدىم. دوستۇم يولۋاس مېنى دائىم مېھمان قىلىمەن دەپ ئاۋازە بولىدۇ. ماقۇل، سەن بىلەن كېيىن پاراڭلىشاي، — بوز توشقان سەكرەپ - سەكرەپ قويۇق ئوت - چۆپلەر ئارىسىغا كىرىپ كېتىپتۇ.

توشقان يۈگۈرۈپ كېتىۋاتسا قىرغاۋۇل سالام قىپتۇ:

— ھەي بوز توشقان، نەگە ماڭدىڭ؟

— نەگە ماڭاتتىم، ئاڭلىسام دوستۇم بۆرە ئاغرىپ قاپتۇ، شۇنچە يېقىن دوست تۇرۇپ يوقلاپ قويمىسام سەت تۇرمامدۇ، شۇ يەرگە ماڭ-غانىدىم. ئۇ ئۆزىمۇ دوستۇم بوز توشقانىنى چاقىرتىپ بېرىڭلار دەپتۇ. دەك. بوز توشقان قىرغاۋۇلنىڭ نېمە دېگەنلىكىگىمۇ قۇلاق سالماي يەنە ئوت - چۆپلەر ئارىسىغا كىرىپ كېتىپتۇ.

بوز توشقان يەنە تاقلاپ يۈگۈرۈپ كېتىۋاتسا ئاق كەپتەر ئۇنىڭدىن

ئەھۋال سورايتۇ:

— ياخشىمۇسەن بوز توشقان، بۇنچە ئالدىراپ نەگە ماڭدىڭ؟

— نەگە ماڭاتتىم، — بوز توشقان بۇ قېتىم نېمە دېيىشىنى بىلەلمەي بىردەم تۇرۇپ قالغان بولسىمۇ پەقەت راست گەپ قىلغۇسى كەلمەپتۇ، ئۇنى ئىشەندۈرگۈدەك يالغان گەپ تاپالماپتۇ. شۇنداقتىمۇ ئۇ ئاغزىغا كەلگەن يالغان گەپنى قىلىۋېرىپتۇ، — بۈركۈتنىڭ يېنىغا ماڭدىم، بۈركۈتنىڭ يېنىغا!

— نېمە؟ بۈركۈتنىڭ يېنىدا نېمە بار ساڭا، — ئاق

كەپتەر ھەيران بولۇپ بۇقۇلداپتۇ.

— شۇ ئەمەسمۇ، ئىشىمنىڭ توللىقىدا مېنىڭغۇ بار -



غۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

غۇم يوق ئىدى. ئۇ «مەن ئاسماندا ئۇچالغان بىلەن يەردە يۈگۈرەلمەي-
مەن، ماڭا يۈگۈرۈشنى ئۆگىتىپ قويساڭ» دېگەندى، شۇڭا ئۇنىڭغا
يۈگۈرۈشنى ئۆگىتىپ قوياي...

بوز توشقان يەنە يۈگۈرگىنىچە ئوت - چۆپلەر ئارىسىغا كىرىپ
كېتىپتۇ. كەپتەر بوز توشقاننىڭ نېمە دەۋاتقانلىقىنى چۈشەنەلمە-
گەندەك ھەيران بولغىنىچە قاراپ قاپتۇ.

شۇ كۈنى كەچقۇرۇن كەپتەرنىڭ يېنىغا ئاق ئۆچكە بىلەن قىر-
غاۋۇلمۇ كېلىپ قاپتۇ. ئۇلار تاغدىن - باغدىن پاراڭلىشىپ تۇرغاندا،
ئۇلارنىڭ ئالدىدا بوز توشقان پەيدا بولۇپ قاپتۇ. بوز توشقاندىن ئۇلار
ئايرىم - ئايرىم سورايتۇ:

— ھە، پىلۋاسنىڭ يېنىغا باردىڭمۇ؟

— ھە، بۇرنىڭ يېنىغا باردىڭمۇ؟

— ھە، بۇركۈتنىڭ يېنىغا باردىڭمۇ؟

بوز توشقان نېمە دەپ جاۋاب بېرىشىنى بىلەلمەپتۇ. چۈنكى، ئۇ
ئۈچىگە ئۈچ خىل يالغان گەپ قىلغانىدى. بوز توشقاننىڭ ھودۇقۇپ
كەتكەنلىكىنى كۆرگەن قىرغاۋۇل ئۇنىڭ يالغان سۆزلىگىنىنى بىلىپ
قاپتۇ - دە، ئۇنى سىناپ باقماقچى بولۇپ ۋارقىراپتۇ:

— بوز توشقان، سەن بۇرنى ئاغرىپ قالدى دەۋاتاتتىڭ، ئەنە كەي-
نىڭدىلا كېلىۋاتامدۇ؟

قىرغاۋۇلنىڭ گېپىنى ئاڭلاپ قورققىنىدىن قانداق قىلىشىنى
بىلەلمەي قالغان قورقۇنچاق توشقان ئالدى - كەينىگە قارىماي
بەدەر تىكىۋېتىپتۇ.

«يالغانچىنىڭ قۇيرۇقى بىر تۇتام» دېگەن گەپ ئەنە
شۇنىڭدىن قالغانىكەن.





ئۇردەك بىلەن ئېيىق

بىر كۈنى تار جىرادا ئېيىق بىلەن ئۇردەك ئۇچرىشىپ قاپتۇ.

— سېنىڭ ئىسمىڭ نېمە؟ — ئۇردەك ئېيىقنى بۇرۇن كۆرۈپ باقمىغاچقا، ئۇنىڭدىن سوراپتۇ.

— مېنىڭ ئىسمىم ئېيىق، سېنىڭچۇ؟ — ئېيىقمۇ ئۇردەكنى كۆرۈپ باقمىغاچقا، ئۇردەككە يېقىنلاشماي تۇرۇپ سوراپتۇ.

— ئىسمىم ئۇردەك، لەقىمىم ئاق پىشماق، — ئۇردەك بويۇنلىدى.

— رىنى سوزۇپ قاناتلىرىنى قېقىپ قويۇپتۇ.

— مېنىڭ لەقىمىم قاراماتاق.

ئۇردەك غاقلىداپ كۈلۈپ كېتىپتۇ.

— نېمىگە كۈلسەن، مېنىڭ لەقىمىم كۈلكىلىكىمىكەن؟ بۇ لەقىمنى يۇقىرىقى مەھەللىدىكى غاز قويۇپ قويغان، — ئېيىق خىجىل بولغاندەك يەرگە قاراپتۇ.

— مېنىڭ لەقىمىمنىمۇ غاز قويغان، ئۇ كىمنى كۆرسە شۇنىڭغا لەقىم قويىدىكەن. مېنىڭ لەقىمىمغۇ ھەرھالدا ئۆزۈمگە ياراشقان، سېنىڭ قاراماتاق دېگەن لەقىمىڭ... —

ئۇردەك يەنە ئۆزىنى تۇتۇۋالماي كۈلۈپتۇ.

— غاز ساڭا بەك ئوخشايدىكەن، مەن سېنى تېخى غاز.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچە كىلىرى (I)

مىكىن دەپ كۆرۈشمەي ئۆتۈپ كەتكىلى تاس قاپتىمەن. ساڭا چىرايلىق لەقەم قويغىنىغا قارىغاندا ئۇ سېنىڭ ئاكاڭ ئوخشىمامدۇ؟ — ئېيىق ئۆردەكتىن گۇمانلانغاندەك سوراپتۇ.

— ياق، ياق، ئۇ مېنىڭ ھېچنەرسە ئەمەس، غاز دېگەن غاز، ئۆر-دەك دېگەن ئۆردەك، ئۇ ئاشۇنداق لەقەم قويۇشقا ئامراقكەنغۇ تاڭ. — بىزمۇ ئۇنىڭغا لەقەم قويۇپ قويساق بولغۇدەك، نېمىشقا ئىسمىمىزنى چاقىرماي بىزگە لەقەم قويدىكەن.

— ئۇنىڭغا تۆۋەنكى مەھەللىدىكى بۆكەن، توشقان، كىرىپلەر لەقەم قويۇپ بوپتۇ.

— ھە! نېمە دەپ لەقەم قويۇپتۇ ئۇنىڭغا؟ — ئېيىق ئالدىراپ سوراپتۇ.

— سۇناي بويۇن دەپ لەقەم قويۇپتۇ.

ئۆردەكنىڭ گېپىنى ئاڭلىغان ئېيىق خۇشال بولۇپ كۈلۈپ كېتىپتۇ.

— ئۇنىڭ لەقىمىمۇ تازا قاملىشىپتىغۇ، ئۇمۇ لەقەمنىڭ تەمىنى تېتىپ باقسۇن! سۇناي دېگىنىمىز تويلاردا پۈۋلەپ چالىدىغان نەرسىدۇر. ئۇنىڭ ئۈستىگە غازنىڭ ئاۋازىمۇ سۇناینىڭ ئاۋازىدەك ياڭراق. بۇ لەقەمنى كىم قويغاندۇ، ئۇنى تاپسام چوقۇم ئاغزىغا ناۋات سېلىپ قويايتتىم. ماڭا غازنىڭ قاراماتاق دەپ لەقەم قويغانلىقىدىن بەك ئاچچىقىم كېلىدۇ، ھازىر ھەممەيلەن ئىسمىمىنى چاقىرماي، قاراماتاق دەپ چاقىرىدىغان بولدى. بىر ئوبدان ئەزان توۋلاپ قويغان ئىسمىمىز تۇرسا... — ئېيىق خاپا بولغىنىدىن گېپىنىڭ ئاخىرىنى چىقىرالماپتۇ.

— ھەرھالدا غاز ئىككىمىزگە يامان ئەمەس لەقەملەرنى



گۇيۇنۇر بالىلار چۆچە كىلىرى (I)

قويۇپتۇ، ئۇنىڭ باشقىلارغا قويغان لەقىمىنى ئاڭلىساڭ تېخىمۇ ئاچ-چىقىڭ كېلىدۇ، — ئۆردەك ئېيىق بىلەن چىقىشىپ قالغاچقا ئۇنىڭغا يېقىنلىشىپتۇ.

— ھە، ئۇ باشقىلارغا قانداق لەقىملىرىنى قويۇپتۇ؟ — باشقىلارنىڭ ئەيىبىنى ئاڭلاشقا ئامراق ئېيىق ئالدىراپ سوراپتۇ.

— توشقانغا يېرىق كالىپۇك، پىلغا سالىپاڭ قۇلاق، بۆرىگە ھۇۋىل-

خاق، تۈلكىگە ھىلىگەر، مايۇنغا قىزىل كاسسا ... ئۇ يۇقىرى-تۆۋەن مەھەللىدىكى ھەممەيلەنگە لەقىم قويۇپ بوپتۇ.

ئېيىق قاقاقلاپ كۈلۈپ خۇش بولۇپ كېتىپتۇ.

— بەك قاملىشىپتۇ، ئۇلارنىڭ لەقىمى بەك قاملىشىپتۇ.

— ھەي، سەن بۇنداق دېسەڭ قانداق بولىدۇ؟ ئۆزۈڭنى قاراماتاق

دەپ قويغانغا خاپا بولۇۋاتىسەن، باشقىلارنىڭ لەقىمىنى ئاڭلاپ خۇشال بولۇۋاتىسەنمۇ؟ — دەپتۇ ئۆردەك ئېيىقنى ئەيىبلەپ.

— ئۇلارغا قويغان لەقىملىرى بەك قاملىشىپتۇ. ئۇ پەقەت ماڭلا

قاملاشمىغان لەقىمىنى قويۇپتۇ، ئەمدى مەن غازنى كۆرسەم ماڭا باشقا

بىر لەقىم قويغىن دەيمەن! — ئېيىق ئۆزىچە ئۇيان - بۇيان ئىغاڭلاپ

مېڭىپ، ئۆزىگە قانداق لەقىمنىڭ ماس كېلىدىغانلىقى ھەققىدە ئوي-

لىشىپتۇ.

— نېمانداق بىر يەردە تۇرماي مېڭىۋېرسەن؟

— مەن ئۆزۈمگە قانداق لەقىمنىڭ ماس كېلىدىغانلىقى ھەققىدە

ئويلىنىۋاتىمەن، سەنچە ماڭا قانداق لەقىم ماس كېلەر؟ —

ئېيىق ئۆردەكنى ماڭا ئوبدانراق بىر لەقىم تېپىپ بېرەرد-

كىن دېگەندەك ئۇنىڭغا تىكىلىپتۇ.

— باشقىلارمۇ ساڭا قاراماتاق دېگەن لەقىم بەك ماس



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

كەپتۇ دەۋاتىدۇ، بۈگۈن مەنمۇ سېنى كۆرۈپ، لەقىمىڭنىڭ ئۆزۈڭگە ماس كەلگەنلىكىنى بىلىدىم.

ئۆردەك ئاق كۆڭۈللۈك بىلەن راست گەپ قىپتۇ. ئېيىقنىڭ قۇياش نۇرىدا پارقىراپ تۇرغان قاپقارا مويلىرى تېخىمۇ قارا كۆرۈنۈپتۇ.

— «قاراماتاق» دېگەن لەقىم ماڭا پەقەت ماس كەلمىگەندەكلا قىلىدىغۇ، مەن شۇنچىۋالا قارىمۇ؟ — ئېيىق ئۆزىنىڭ ئۈستىۋېشىغا بىرقۇر قاراپ قويۇپ سوراپتۇ.

— قارىلىقنىڭ راست، سەن سۇغا چۈشۈپ يۇيۇنمايدىغان ئوخشىمەنمەن؟ — ئۆردەك سۇنىڭ گېپىنى چىقىرىپ تېخىمۇ روھلىنىپتۇ.

— سۇغا چۈشسەم ماڭا ئوخشاش ئاپئاق بولامدەن؟ — ئېيىق ئۆردەكنىڭ ئاپئاق يەلىرىگە ھەۋەس قىلىپ سوراپتۇ.

— مەن ھەركۈنى سۇغا چۈشكەچكە، مۇشۇنداق ئاپئاق تۇرىمەن.

— سەن قەيەردىكى سۇغا چۈشۈسەن؟

— تۆۋەنكى مەھەللىدىكى كۆلگە چۈشمەن. ئۇ كۆلنىڭ سۈيى بەك سۈزۈك، ئۇ سېنىمۇ ماڭا ئوخشاش ئاپئاق قىلىۋېتىشى مۇمكىن، — ئۆردەك شۇنداق دېگەندىن كېيىن ئېيىقنى كۆل تەرەپكە باشلاپ مېڭىپتۇ.

— مەن ئاشۇ كۆلدە يۇيۇنۇپ سەندەك ئاپئاق بولىمەن، ئۇ چاغدا سۇناي بويۇن مېنى يەنە قاراماتاق دېيەلمەيدىكەن! — ئېيىق ئۆردەككە ئەگىشىپ ماڭغاچ غۇدۇراپتۇ.

ئۇلار كۆل بويىغا يېتىپ كەپتۇ، سۇنى كۆرۈپ تۇرالماي قالغان ئۆردەك ئۆزىنى سۇغا ئېتىپتۇ. ئېيىقمۇ كۆلگە ئۆزىنى تاشلاپتىكەن، بىرنەچچە قېتىم چۆكۈپ كېتىپ سۇ



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ئىچىۋېلىپ يۆتىلىپ كېتىپتۇ، شۇڭا ئۇ كۆلنىڭ ئۆزىنى چۆكتۈرەل-
 مەيدىغان چېتىدە يۈيۈنۈپتۇ.

بىراق، ئۇ ئۆزىنى ھەرقانچە يۇيسىمۇ ئاقارماقتا يوق تۈكلىرى
 پارقىراپ تېخىمۇ قارىداپ كېتىپتۇ.

سۇدا ئۈزۈپ، موللاق ئېتىپ ئويناپ چارچىغان ئۆردەك قىرغاققا
 چىقىپ، تۇمشۇقى بىلەن تۈك - پەيلىرىنى تۈزەشتۈرۈپتۇ. ئۇ تېخىمۇ
 ئاقىرىپ كېتىپتۇ، بۇنى كۆرگەن ئېيىق نارازى بولۇپ قاقشاپتۇ:

— مەن شۇنچە كۆپ يۈيۈنساممۇ نېمىشقا ئاقارمايمەن؟

ئۆردەكمۇ ئېيىققا نېمە دېيىشنى بىلەلمەپتۇ، شۇ چاغدا بىر
 قېرى مايىمۇن كۆل بويىدىن ئۆتۈپ كېتىۋېتىپ، ئېيىقنىڭ قاقشاۋات-
 قانلىقىنى ئاڭلاپ ئۇنىڭغا:

— ھەي ئېيىقچاق، سېنىڭ رەڭگىڭ تەبىئىي ئاشۇنداق قارا، مەنمۇ
 خۇددى ساڭا ئوخشاش قارا. سەن ھەرقانچە يۈيۈنساڭمۇ ئۆردەكتەك ئا-
 قارمايسەن، سېنىڭ قارا رەڭلىك بولغانلىقىڭ ئۆزۈڭنىڭ ئالاھىدىلى-
 كى، دۇنيادىكى ھەممىلا نەرسە ئاق رەڭلىك بولۇپ كەتسىمۇ قاملاش-
 مايدۇ، سەنمۇ ئۆزۈڭنىڭ ئالاھىدىلىكىدىن پەخىرلەنسەڭ بولىدۇ،
 دەپتۇ.

— بىراق، مېنى سۇناي بويۇن قاراماتاق دەپتۇ ئەمەسمۇ، — كۆل-
 دىن چىققان ئېيىق غۇدۇڭشۇپتۇ.

— سۇناي بويۇن دېگەن كىمۇ ئۇ؟

— غازنى دەيدۇ، — دەپتۇ ئۆردەك قېرى مايىمۇننىڭ

سوئالىغا جاۋاب بېرىپ.

— غازنى دەيمەن نېمە دەپ سۇناي بويۇن دەيسىلەر،

ئۆزۈڭلارنىڭ شۇنداق چىرايلىق ئىسمى بولغاندىكىن



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ئىسمىڭلارنى ئاتاڭلار، بىر - بىرىڭلارغا لەقەم قويۇش ياخشى ئىش ئەمەس، — قېرى مايمۇن ياخشى نەسىھەتلەرنى قىلىپ كېتىپ قاپتۇ. ئېيىق بىلەن ئۆردەك تاغ تەرەپكە قاراپ مېڭىپتۇ. ئۇلار تاغ تەرىپتىن غاز قاتارلىقلارنىڭ ئېيتىۋاتقان تۆۋەندىكى ناخشىسىنى ئاڭلاپتۇ:

تۇرسا گۈلدەك ئىسمىمىز،
لەقەم قويۇش نەھاجەت.
ئىناقلىققا زىيانلىق،
تۈگەپ كەتسۇن بۇ ئادەت.



شىر ۋە پاشىلار

شىر پادىشاھ بولۇپ دەۋران
سۈرگەن چاغلاردا،
كۆرەڭلىكتىن يايىپتۇ ئۇ
باغ ۋە تاغلاردا.
بارچە ھايۋان قورقىدىكەن
ئۇنى كۆرگەندە،
شىر ئاشۇنداق خۇشال كۈلۈپ
مەغرۇر يۈرگەندە.
بىر توپ پاشا يېتىپ كەپتۇ
شاد ناخشا ئېيتىپ،
شىر ئۇلاردىن بىزار بولۇپ
قايتۇ تېرىكىپ،
«شىر پادىشاھ ئالىيلىرى
ياخشى نۇرامسىز،
سىز بىز بىلەن ئوينىسىڭىز
خۇشال بولامسىز.
پادىشاھقا دوست بولۇشنى
بىز بەك خالايمىز،



بىز سىز بىلەن بىللە بولساق
كۈلۈپ يايىرايمىز.»
بۇ گەپلەرنى ئاڭلاپ شىرنىڭ
غەزىپى قوزغاپ،
پاشىلارنى تىللاپتۇ ئۇ
ئۈرۈپ ۋە قوغلاپ.
«كۆزۈمدىن تېز يوقىلىشقىن
شۈمتەك، ئاۋاقلار،
چىق ئوردامدىن ساڭا لايىق
تىكەن، شىۋاقلار.
پادىشاھ مەن سىلەرنى ھېچ
كۆزگە ئىلمايمەن،
ھېلى بىكار تۇتۇۋېلىپ
راسا قىينايمەن.»
پاشىلارمۇ بۇ گەپلەردىن
كەپتۇ غەزەپكە،
ئۆتۈپتۇ تېز ھۇجۇمغا ھەم
تىزىلىپ سەپكە.
شىرمۇ شۇ چاغ ئۇلار بىلەن
قىلماق بوپتۇ ھەك،
لېكىن قانچە تىرىشىپمۇ
كېلەلمەپتۇ ئەلەي
چاقچاق ئاستىدا ئۆستە
سەكرەپ ئاتلاپتۇ.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ئاغرىققا ئۇچىدىيالمى
قاقشاپ دادلاپتۇ.
«ھەي پاشلار غىڭىلدىشىپ
ئۇچماڭلار ئەمدى،
ماڭا بۇنداق نەشتەر تىقىپ
چاقماڭلار ئەمدى.
قىلىپ بېرەي مەن سىلەرگە
نېمە دېسەڭلار،
تەييار قىلاي سىلەر ئۈچۈن
نېمە يېسەڭلار.»
«بىلىپ قويۇڭ بىزنىڭ ئۈچۈن
كۆپ تەلىپىمىز يوق،
ئۆلسۈن دەيمىز ياچمۇ ۋە
پاقا، پاتمىچۇق.»
«ماقۇل، ماقۇل، مەن بۇ ئىشنى
دەرھال ئورۇندايمى،
مېنى ئەمدى چاقماڭلارچۇ
مەن بىر خۇش بولاي.»
پاشلارنىڭ تەلىپىنى
ئورۇندايتۇ ئۇ
شۇنداقتمۇ پاشلارنى
قۇتۇلماپتۇ ئۇ.
«ھەي پاشلار يەنە نېمە دەيدى
چاقىسىلەر مېنى،



يېڭى تەلەپ بولسا دەرھال
ئېيتىڭلار قېنى.»
«ئۆلتۈرۈپ بەر بىزگە ئەمدى
بېلىق، قۇمچاقنى،
قىلىشمسۇن ئۇلار بىزگە
ئوشۇق چاقچاقنى.»
شۇ چاغدا شىر سەكرەپتۇ تېز
سۇغا، دەرياغا،
دۇچار بوپتۇ بېلىق، قۇمچاق
ئاپەت، قازاغا.
تېخىمۇ بەك كۆپىيىپتۇ
پاشىلار شۇئان،
شىر چىدىماي غەزەپ بىلەن
توۋلاپتۇ: «ۋايجان!»
«ھەي شۇمتەكلەر مېنى نېمە دەپ
چاقىسىلەر يەنە،
دۈشمىنىڭگە زەربە بەرمىم
ئۆلدىغۇ ئەنە.»
«يەردە، سۇدا تۈشمەنلىرىمىز
ئۆلگەن بولسىمۇ،
ئاسماندا بار، ئۆلتۈرۈپ بەر
ئەمدى ئۈنىمۇ.
تۈزۈپ قالىرسۇ چاغدا شىر
ئاسمانغا قاراپ،



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

نېمىشقىكىن چۇلغۇمۇپتۇ
 ئۇنى بىر ئازاب.
 كۆكتە قارلىغاچ پاشىلارنى
 تۇتۇپ يۈرگۈدەك،
 پاشىلارمۇ ئۇنى كۆرۈپ
 قورقۇپ قاچقىدەك.
 قارلىغاچمۇ شىرنى كۆرۈپ
 چۈشۈپتۇ پەسلەپ،
 «ئەي پادىشاھ، كۆككە قاراپ
 قايسىزغۇ ئەسنەپ.»
 قارلىغاچنىڭ بۇ سۆزىنى
 ئاڭلاپ شۇ چاغ شىر،
 نېمىشقىكىن غەزەپ بىلەن
 تىترەپتۇ دىر - دىر.
 «ھەممىڭلارنى يەيمەن بۈگۈن
 بىلىشىپ قويغىن،
 ئېغىزىمنى ئىسچىپ تۇراي
 ئۆزلىرىڭ قويمىن.»
 «نېمە ئۈچۈن يەمەك بولۇپ
 قالدىڭىز بىزنى
 قايسى بىر ئىش بەجىرى قىلدى
 بۇ ئىشقا سىزنى
 » پاشىلار سونداق ۋەدە
 بەرگەندىم مەن،




ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

شۇ چاغ ئۇلار چىن دوست بولماق
بولغان مەن بىلەن.»
« پادشاھىم ئەمدى ھەرگىز
ئەخمەقلىق قىلماڭ،
سىز گېپىمنى ئاڭلاپ بېقىڭ
ئوبدانراق ئويلاڭ.
پاشىلارنىڭ دۈشمىنىنى
ئۆلتۈرۈۋەتسىڭىز،
پاشا بىلەن تولۇپ كېتەر
كەڭ دالا، ئېتىز.
ئۇ چاغدا سىز پاشىلاردىن
قۇتۇلالامسىز؟
سىزنى نابۇت قىلار ئۇلار
چېقىپ تىنىمىسىز.»
بۇنى ئاڭلاپ شىرمۇ ئازراق
ئويلىنىپ قاپتۇ،
ئۇنى شۇ چاغ دەرد - پۇشايماق
ئىلىكىگە ئاپتۇ.



مايمۇننىڭ قۇيرۇقى



قۇربان بوۋاي چۆچەك ئېيتىشقا ئۇستا بولغاچقا، نەۋرىلىرى شەنبە، يەكشەنبە، ھېيت - بايرام كۈنلىرى ئۇنىڭ ئۆيىگە كېلىپ چۆچەك ئاڭلايدىكەن. بوۋاينىڭ سۈرىيە، رەنا، تۇغلۇق، قۇتلۇق، ئەلقۇت، گۈلزىبا قاتارلىق نەۋرىلىرى چۆچەك ئاڭلاشقا بەك ئامراق ئىكەن. نەۋرىلىرىنىڭ ئەڭ كىچىكى ئەلقۇت چۆچەكنى ئاڭلاپ بولۇپلا بوۋا - سىدىن تولا سوئال سوراپ تۇرۇۋالىدىكەن. قۇربان بوۋاي ئۇنىڭ سوئاللىرىغا ئەستايىدىل جاۋاب بەرسىمۇ، بەزى سوئاللىرىغا قانداق جاۋاب بېرىشنى بىلمەي قالدىكەن. بىر كۈنى قۇربان بوۋاي ئۇلارغا تۆۋەندىكى چۆچەكنى ئېيتىپ بېرىپتۇ:

— بۇرۇنقى زاماندا بىر مايمۇن بولغانىكەن. ئۇ دەرەختىن - دە - رەخكە سەكرەپ، موللاق ئېتىپ ئۈسسۈل ئويناپلا يۈرىدىكەن. بەزىدە ئۇ تۆۋەندىكى مايمۇنلار ناخشىسىنى ئېيتىدىكەن:

دەرەخلەردىن دەرەخكە،
كىملىر مەندەك سەكرەيدۇ.
موللاق ئېتىپ ئويناشتا،
ھېچكىم ماڭا يەتمەيدۇ.
تاغ شاپتۇلى بەك تاتلىق،



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

يېسەم - يېسەم تويمايەن.
ھەر خىل گۈل ۋە چېچەكتىن،
دەستە ياساپ ئوينايمەن.

بىر كۈنى مايىمۇن دەرەختىن - دەرەخكە، قىردىن - قىرغا سەكرەپ يۈرۈپ، ئاخىرى ئادەملەر بار مەھەللىگە كېلىپ قاپتۇ. ئۇ مەھەللىنىڭ يېنىدىكى بىر ئۆستەڭ بويىدا قىيالىڭاچ بولۇۋېلىپ، سۇغا چۈشۈ-ۋاتقان بالىلارغا قاراپ ھەيران قاپتۇ - دە، ئۇلارنىڭ قانداق مايىمۇن ئىكەنلىكىنى بىلىپ بېقىش ئۈچۈن، ئۆستەڭ بويىدىكى قېرى سۆگەتنىڭ ئۈستىگە چىقىپ يوپۇرماقلار ئارىسىدىن بالىلارنىڭ تاماشاسىنى كۆرۈپتۇ.

— ياھ، بۇ قانداق مايىمۇنلاردۇ، ئۇلارنىڭ ئۈستىدە تېرىسىمۇ يوق ئىكەن. ئۇلارنىڭ قۇيرۇقىمۇ يوق ئىكەنمۇ؟

مايىمۇن بالىلارنى تۇنجى قېتىم كۆرۈۋاتقاچقا شۇنداق ئويلاپتۇ. شۇ چاغدا بالىلاردىن بىرى مايىمۇن چىقىۋالغان قېرى سۆگەتنىڭ يېنىدىكى يەنە بىر سۆگەتكە يامشىپتۇ. بالا دەرەخكە چەبەسلىك بىلەن چىقىۋاتقان بولسىمۇ، مايىمۇنغا ئۇ پەقەت چىقالمايۋاتقان دەك تۇيۇلۇپتۇ. — ھەي، دەرەخكە چىقالمايدىغان ھالىڭغا نېمە دەپ دەرەخكە يا-ماشقان بولغىنىڭ؟ قۇيرۇقۇڭ بولمىغاندىن كېيىن دەرەخكە چىقىش ساڭا ئاشۇنداق تەس كېلىدۇ.

مايىمۇن شۇنداق ئويلاۋاتقاندا بالا دەرەخنىڭ ئۈستىگە چىقىپ چۇقان سالغىنىچە ئۈستىگە ئۆزىنى تاشلاپتۇ. مايىمۇن ئەمدى بالىلارغا قىزىقىپ قاپتۇ. بالىلار تۇرۇپ سۇدا بېلىقتەك ئۈزسە، تۇرۇپ بىر - بىرىگە سۇ چېچىپ چۈر-



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

قىرىشىپ ئويىنىدىكەن. ئىككىسى بىر بولۇۋېلىپ يەنە بىرسىنى سۇغا تاشلايدىكەن.

— بۇ قۇيرۇقسىزلار ئەجەب قىزىق ئويىنىدىكەنغۇ، — ئەمدى مايمۇنىنىڭ بالىلارغا ناھايىتى ھەۋسى كەپتۇ. بىر چاغدا بالىلار كىيىملىرىنى كىيىۋاپتۇ، بۇ مايمۇنىنى تولمۇ ھەيران قالدۇرۇپتۇ.

— بۇلارنىڭ تېرىلىرىنى سېلىپ كىيگىلى بولىدىكەنغۇ، ئۇلار پۇتغا نېمە دەپ غەلىتە پۇت قاپچۇقى كىيىۋالىدىغاندۇ؟ تېرىسىنى كىيىۋېلىپ يەنە سېلىۋېتىدىغانلىقى قىزىقكەن. بىراق، ئارقا پۇتغا پۇت قاپچۇقى كىيىۋالغىنى قاملاشمىغاندەكلا قىلىدىغۇ؟ ياق، ياق، ئۇمۇ خېلى قاملاشقاندەك تۇرىدۇ. مايمۇنغا ئەمدى ئۆزىنىڭ قۇيرۇقى ئوشۇقچە بىر نەرسە بولۇپ كۆرۈنۈپتۇ. «مانا ماۋۇ چىرايلىق مايمۇنلارنىڭ شۇنداق قۇيرۇقى يوق تۇرۇپمۇ بىزدىن ئوبدان ئويىنىدىكەنغۇ، بىزنىڭ ماۋۇ تېرىمىزنىمۇ سېلىۋېتىپ يەنە كىيگىلى بولغان بولسا نېمىدېگەن ياخشى بولاتتى — ھە! بەزى چاغدا ئورمانلىقتىكى تىنچىققا چىدىيالىماي، قانداق قىلىشىمىزنى بىلەلمەي قالغىمىز. ئەگەر تېرىمىزنى بۇ چىرايلىق مايمۇنلارنىڭكىدەك ئىسىغاندا سېلىۋېتىپ، توغلىغاندا كىيىۋالساق بەك ياخشى بولاتتى ئەمەسمۇ؟» مايمۇن قېرى سۆگەتنىڭ ئۈستىدە ئولتۇرۇپ بالىلار ئۇزاق كەتكەندىن كېيىنمۇ ئۇ زۇنغىچە خىيال سۈرۈپتۇ. ئۇ مەھەللىسىگە قايتىپ كېلىپمۇ ھېلىقى چىرايلىق مايمۇنلارنى پەقەت ئېسىدىن چىقىرالمىپتۇ. شۇڭا ئۇ باشقا مايمۇنلارغىمۇ قوشۇلماي، يەردە دەرەخكە يۆلەنگىنىچە مۇڭلىنىپ ئولتۇرۇپتۇ. بۇنى كۆرگەن ئانىسى:

— بالام، نېمە بولدۇڭ؟ روھىڭ چۈشۈپلا كېتىپتىغۇ؟

ئاغرىپ قالمىغانسەن؟ — دەپ سوراپتۇ.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

بىراق، مايمۇنىنىڭ قۇلقىغا ئانىسىنىڭ گەپلىرى كىرمەپتۇ. ئۇ قانداق قىلسام ئاشۇ مايمۇنلاردەك چىرايلىق بولارمەن دېگەندىن باشلاپ قىنى ئويلىمايدىكەن. قۇيرۇقى ئۇنىڭ ئۈچۈن ئوشۇقچە، سەت نەرسىدەك تۇيۇلۇپتۇ. ئۇ قۇيرۇقۇم بولمىغان بولسا مەنمۇ چىرايلىق بولاتتىم دەپ ئويلايدىكەن. ئۇ قۇيرۇقىنى ھەرەخ شېخىغا يۆگەپ قويۇپ كۈچەپ تارلاپ تىپ ئۈزۈۋەتمەكچى بولغان بولسىمۇ ئۈزەلمەپتۇ. ئۇنداق ئويلاپ، مۇنداق ئويلاپ ئاخىرى دوستى يولۋاسنى ئېسىگە ئاپتۇ. «يولۋاسجان مېنىڭ چىشىم بەك ئۆتكۈر، ھەرقانداق نەرسىنى چايناپ ئۈزۈۋېتەلەيمەن دەۋا. تانتى. مەن ئۇنىڭدىن ياردەم سوراي». ئۆزىچە مۇۋاپىق ئەقىل تاپقان مايمۇن يۈگۈرۈپ، تاقلىغىنىچە بىردەمدىلا يولۋاسنىڭ يېنىغا بېرىپتۇ. يولۋاسمۇ يالغۇزچىلىقتا زېرىكىپ قېيىن دەرىخىنىڭ سايىسىدا مۇگدەپ، ئەسنەپ ياتقاندىن، شۇڭا ئۇ مايمۇنى كۆرۈپ خۇشال بوپتۇ. — مايمۇنجان كېلىپ قاپسەنغۇ، كەلمىگىنىڭگىمۇ ئۇزۇن بوپتۇ، مەنمۇ سېنى ئىزدەپ بارالمىدىم.

— مەن سەندىن ياردەم سوراپ كەلدىم، — مايمۇن ئۆزىنى بېسىدۇ. — ۋاللاي، يولۋاستىن ئەھۋالمۇ سورىماي شۇنداق دەپتۇ. — ھە، ساڭا قانداق ياردەم قىلسام بولىدۇ؟ ئىككىمىز دوست بولغاندىن كېيىن قولۇمدىن كەلسە ياردىمىمنى ئايىمايمەن، — يولۋاس ئورنىدىن تۇرۇپ سىلكىنىۋەتكەندىن كېيىن سوراپتۇ. چىرايلىق مايمۇن بولۇشقا ئالدىراپ كېتىۋاتقان مايمۇن جىدە دىيەلەشكەن ھالدا سۆزلەپتۇ:

— تېز بول دوستۇم، قۇيرۇقۇمنى تۈۋىدىن چايناپ ئۈزۈۋەتكىن، مېنى سەتلەشتۈرۈۋاتقان نەرسىنىڭ قۇيرۇق ئىكەنلىكىنى ئەمدى بىلىدىم. ھازىرقى بىر ئارزۇيۇم قۇيرۇقىمىز،





تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

چىرايلىق مايمۇن بولۇش!

يولۋاس مايمۇننىڭ گېپىنى ئاڭلاپ ھەيران قاپتۇ. ئۇ مايمۇننىڭ گېپىنى خاتا ئاڭلاپ قالمىغاندىمەن دېگەندەك مايمۇنغا قاراپ ھاڭۋاق. قىسقىچە تۇرۇپ قاپتۇ.

—نېمانداق قاراپ تۇرسەن، قۇيرۇقۇمنى تۇۋىدىن چايناپ ئۈزۈۋەت دەيمەن، شۇنداق قىلساڭ ماڭا ھەقىقىي ياردەم قىلغان بولىسەن.

يولۋاس مايمۇننىڭ راستلا شۇنداق دەۋانتقانلىقىنى بىلىپ سورايدۇ:

تۇ:

—مايمۇنجان، ساراڭ بولۇپ قالمىغانسەن، قۇيرۇقى يوق مايمۇننى

قانداق مايمۇن دېگىلى بولىدۇ؟ قۇيرۇقۇڭنى چايناپ ئۈزۈۋېتىشقىمۇ

كۆزنى يۇمۇپ — ئاچقۇچىلىك پۈتىدىغان ئىش، بىراق ئۈزۈلگەن قۇي-

رۇقۇڭنى ئۇلاش قولۇمدىن كەلمەيدۇ، شۇڭا ئوبدانراق ئويلىنىپ باق-

ساڭ بولارمىكىن.

— ھەي يولۋاسجان، تولا گەپ قىلماي قۇيرۇقۇمنى تۇۋىدىن ئۈ-

زۈۋېتە. مەن چىرايلىق مايمۇنلاردەك بولسام بولىدى، ساڭا چاقچاق قى-

لىۋاتمايمەن. سەن ماڭا مۇشۇ ئىشتا بىر ياردەم قىلساڭ بەك خۇش

بولۇپ كېتەتتىم.

يولۋاس مايمۇننىڭ يېلىنىپ — يالۋۇرۇشلىرىدىن ئۇنىڭمۇ ئوي-

لىغان بىر يېرى بولسا كېرەك، دەپ ئويلاپتۇ — دە، ئۇنىڭ دېگىنى بو-

يىچە قىلماقچى بوپتۇ.

— ئۇنداق بولسا كۆزۈڭنى چىڭ يۇمۇپ تۇرغىن، ئىش

قىلىپ كېيىن مەن بۇ ئىشقا ئىگە ئەمەس.

بۇ گەپنى ئاڭلىغان مايمۇن خۇشال بولۇپ كۆزىنى

يۇمغىنىچە يولۋاسقا ئارقىسىنى قىلىپ تۇرۇپتۇ. يولۋاس



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

مايمۇننىڭ قۇيرۇقىنى ئۆتكۈر چىشلىرى بىلەن چايناپ تۇۋىدىن ئۇ-
زۇۋىتىپتۇ. مايمۇن ئاغرىققا چىدماي ۋارقىراپ كېتىپتۇ. بىراق، ئۇ
چىرايلىق مايمۇنلارغا ئوخشىدىم دەپ خۇشال بولغاچقا، قۇيرۇقىنىڭ
ئاغرىقىنىمۇ ئۇنتۇپ قاپتۇ - دە، كەينىدىن قان ئېقىۋاتقانلىقى بىلەنمۇ
كارى بولماي يۈگۈرگىنىچە كۆزدىن غايىب بوپتۇ. يولۋاسنىڭ «قۇي-
رۇقۇڭنى ئېلىۋال» دېگەن گېپىمۇ قۇلىقىغا كىرمەپتۇ.

شۇ كۈندىن باشلاپ مايمۇن كەينى ئىككى پۇتى بىلەن ئۆرە مې-
ڭشىنى ئۆگەنمەكچى بوپتۇ، بىراق قۇيرۇقى بولمىغاچقا تەڭپۇڭلىقىنى
ساقلىيالماي موللاق ئېتىپ كېتىپتۇ. ئۇ تېخى يەنە چىرايلىق ما-
يۇنلارغا ئوخشاش تېرىسىنى سېلىۋەتمەكچى بولغان بولسىمۇ پەقەت
سالالماپتۇ. ئۇنىڭ قىلىقلىرىنى كۆرگەن باشقا مايمۇنلار ئۇنى «ساراڭ
بولۇپ قاپسەن» دەپ مازاق قىپتۇ.

كۈنلەرنىڭ ئۆتۈشى بىلەن مايمۇن قۇيرۇقىنىڭ ئۆزى ئۈچۈن نا-
ھايىتى مۇھىم ئىكەنلىكىنى بىلىپتۇ. باشقا مايمۇنلار ئۇنى «سول-
تەك» دەپ مازاق قىلىپ ئارىسىغا ئالماپتۇ. ھەممىدىن يامىنى ئۇ دە-
رەختە خالىغىنىچە يۈگۈرۈپ يۈرەلمەيدىغان بوپتۇ. پۈتۈن زېھنىنى
يىغىپ ئاۋايلاپ ماڭسىمۇ دەرەختتىن چۈشۈپ كېتىپ، پۈت، قولىنى
يارىلاندىرۇۋاپتۇ. مايمۇن شۇ چاغدىلا ئۆزىنىڭ «چىرايلىق مايمۇن بو-
لىمەن» دەپ قانلاشمىغان ئىش قىلىپ قويغانلىقىنى بىلىپتۇ. ئەمدى
ئۇ ھەسرەت چېكىپ، پۇشايماي يېگەن بولسىمۇ ئورنىغا كەلمەپتۇ.
قانداق قىلىشىنى بىلەلمىگەن مايمۇن يەنە يولۋاسنى ئىزدەپ
بېرىپتۇ. مايمۇن ئورۇقلاپ تولىمۇ سەتلىشىپ كەچكەچكە،
يولۋاس ئۇنى تونۇيالماپتۇ، شۇڭا ئۇ مايمۇندىن «كىمىنى
ئىزدەيسىز؟» دەپ سوراپتۇ.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

— ۋۇي، يولۋاس دوستۇم، سەن مېنى ئۇنتۇپ قالغان ئوخشىمام. سەن، مەن سېنىڭ گېپىڭگە كىرمەي قۇيرۇقۇمدىن ئايرىلىپ قېلىپ ناھايىتى تەس كۈنگە قالدۇم، باشقا مايمۇنلار مېنى «سولتەك» دەپ ئاتا. رىغا ئالمايدىغان بولدى. قۇيرۇقۇم بولمىغاچقا دەرەختە ئەركىن ھەردە. كەت قىلالماي، ئېگىز شاخلاردىكى مېۋىلەرنى يېيەلمەيدىغان بولدۇم، كۈنلىرىم ئاچ قورساق ئۆتۈۋاتىدۇ، دەرد ۋە ئاچ قورساقلىق مېنى مۇشۇنداق قىلىپ قويدى... شۇڭا قۇيرۇقۇمنى سېنى ئېلىپ قويغانمەن. كىن دەپ كەلگەندىم...

— قۇيرۇقۇڭغۇ ئۆيۈمدە تۇرىدۇ، بىراق ئۇنى ئۇلاش مېنىڭ قولىۋىدىن كەلمەيدۇ، بۇنى مەن ساڭا بۇرۇنلا دېگەن.

— ئەجەب ئوبدان قىپسىن، قۇيرۇقۇمنى تاپساملا ئۇنى ئۇلايدىغان. نىڭ ئاماللىرى چىقىدۇ، ساڭا رەھمەت، ساڭا رەھمەت...

مايمۇن خۇشاللىقىدىن سەكرەپ كېتىپتۇ، يولۋاس ئۆيىگە كىرىپ مايمۇننىڭ قۇيرۇقىنى ئەچىقىپ بېرىپتۇ. مايمۇن قۇيرۇقىنى ئالغاندىن كېيىن، يۈگۈرگىنىچە قويۇق ئورمانلار ئارىسىغا كىرىپ كېتىپتۇ. ئۇ نۇرغۇن يەرلەرگە بېرىپ قۇيرۇقىنى ئۇلانماقچى بولغان بولسىمۇ، ھېچكىم ئاماللىرىنى قىلالماپتۇ. شۇنىڭ بىلەن ئۇ بىر ئۆمۈر ھەسرەت بىلەن ئۆتۈپتۇ...

قۇربان بوۋاي «چۆچەك تۈگىدى» دېگەندەك نەۋرىلىرىگە قاراپ قويۇپتۇ، بىراق ئەلقۇت چۆچەكنىڭ تۈگىشىگە ئۈنمەي تۇرۇۋاپتۇ.

— بوۋا، چۆچەكنىڭ ئاخىرى ئانچە قاملاشماي قالدى، بۇ چۆچەكنىڭ ئاخىرىنى باشقىدىن ئېيتقىن. مايمۇن شۇنچە پۇشايمان يەپ، ئازاب تارتقان تۇرسا، ئۇنىڭ قۇيرۇقى چوقۇم ئەسلىگە كەلمەسە بولمايدۇ.



قۇربان بوۋاي خىرىلداپ كۈلۈپ كېتىپ:

— ئەلقۇت، مەن بۇ چۆچەكنى خالىغانچە ئۆزگەرتسەم بولمايدۇ، ئەسلى ئىش شۇنداق بولغان تۇرسا، — دەپتۇ. قۇربان بوۋاي ھەرقانچە چۈشەندۈرگەن بولسىمۇ، ئەلقۇت ئۇنىماي تۇرۇۋالغاچقا، چۆچەكنىڭ ئاخىرىنى باشقىدىن ئېيتىپتۇ.

— ماقۇل ئەمەس، مەن ئۆزگەرتىپ ئېيتىپ باقاي، — قۇربان بوۋاي چۆچەكنىڭ ئاخىرىنى ئۆزگەرتىپ ئېيتىپتۇ.

— مايمۇن يولۋاستىن قۇيرۇقىنى ئېلىپ كېتىپ «قۇيرۇقىمنى تاپتىم، قۇيرۇقىمنى تاپتىم» دەپ سەكرەپ — تاقلاپ كېتىپتۇ. ئۇ خۇ- شاللىقىدا ئۆزىنىڭ مەھەللىسىگە قانداق كېلىپ قالغانلىقىنىمۇ بىلمەي قاپتۇ. بىراق، ئارىلىقتىن كۆپ ئۆتمەي ئۆزىنىڭ ئارتۇقچە خۇش بولۇپ كەتكەنلىكىنى بىلىپتۇ، چۈنكى ئۇنىڭ قۇيرۇقىنى ھېچكىم ئۇلاپ بېرەلمەپتۇ. ئۇ ھەسرەت بىلەن مۇڭلىنىپ يىغلاپتۇ. نېمىشىمۇ قۇيرۇقىمنى ئۇزۇۋەتكەندىمەن دەپ ئۆزىنى كاپتلاپتۇ. كېيىن ئۇ تەق- دىرگە تەن بېرىپ، يىغلىماي ياشاۋەرمەكچى بولغان بولسىمۇ، لېكىن ئۆزىنى تۇتۇۋالماي ھۆڭرەپ يىغلاپتۇ.

— مايمۇنجان! مايمۇنجان! — تۇيۇقسىز چىققان بۇ ئاۋازنى ئاڭلاپ مايمۇن يىغىدىن توختاپ بېشىنى كۆتۈرۈپتۇ. ئۇنىڭ ئالدىدا ئاپئاق ساقاللىق بىر بوۋاي تۇرغۇدەك.

— سەن نېمىشقا يىغلايسەن؟

— قۇيرۇقىمدىن ئايرىلىپ قالغاچقا يىغلاۋاتىمەن.

— قۇيرۇقىسىز بولۇش ئۆزۈڭنىڭ ئارزۇسى ئىدىغۇ؟

— مەن خاتا قىپتىمەن.

— خاتا قىلغىنىڭغا پۇشايمان قىلىدىڭمۇ؟



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

— ھەئە، پۇشايمان قىلدىم.

— ئۇنداق بولسا بۇنىڭدىن كېيىن قۇيرۇقۇڭنى ئويدان ئاسرا!

— شۇ گەپتىن كېيىن بوۋاي غايىب بولدى. مايمۇن ئىتتىك كەيدى.
نىگە قارىسا، ئۇنىڭغا بۇرۇنقىدىنمۇ چىرايلىق ئۇزۇن قۇيرۇق پەيدا بولۇپ قاپتۇ. مايمۇن خۇشاللىقىدىن سەكرەپ، موللاق ئېتىپتۇ، شاخ-تىن - شاخقا سەكرەپ تۈرلۈك ئويۇنلارنى ئويناپتۇ، خۇشال بولۇپ ناخشا ئېيتىپتۇ، ئۆزى ئۈچۈن قۇيرۇقنىڭ ئەڭ قىممەتلىك ئىكەنلىكىنى ھېس قىپتۇ. قۇيرۇق ئۇنىڭ ئۈچۈن قۇيرۇق بولۇپلا قالماي ئەڭ مۇھىم قورال ئىكەن. شۇنىڭدىن كېيىن مايمۇن دەرەخىدىن - دەرەخكە سەكرەپ، خۇشال - خۇرام ئوينىدىغان بولدى، ھېچكىم ئۇنى «سولتەك» دېمەپتۇ. ئەڭ ئېگىز شاخلاردىكى شەربەتلىك، شىرنىلىك مېۋىلەردىن ئۈزۈپ يەپتۇ.

ئەل قۇت ئەمدى بوۋىسىنىڭ چۆچىكىدىن رازى بولغاندەك كۈلۈم - سىرىگىنىچە خىيال سۈرۈپ ئولتۇرۇپ كېتىپتۇ. ئۇ تېخى كىچىك بولغاچقا، نۇرغۇن ئىشلارنى بەك چوڭقۇر ئويلىيالمىدىكەن، شۇڭا ئۇ - زىنىڭ مايمۇنىڭكىدەك قۇيرۇقى يوقلىقىغا خاپا بولمىدى.

— قۇيرۇقۇم بولغان بولسا مەنمۇ مايمۇندەك دەرەختىن - دەرەخكە سەكرەپ ئوينىغان بولسام نېمىدېگەن ياخشى بولاتتى - ھە! — ئەل قۇت شۇنداق ئويلاپتۇ - دە، بوۋىسىدىن سوراپتۇ:

— بوۋا، نېمىشقا مېنىڭ قۇيرۇقۇم يوق؟

— ئادەمنىڭ قۇيرۇقى بولمايدۇ.

بوۋىسى شۇنداق دەپ جاۋاب بەرگەن بولسىمۇ ئەل قۇت بوۋىسىنىڭ جاۋابىدىن رازى بولماپتۇ. «مېنىڭمۇ مايمۇندەك نىڭكىدەك قۇيرۇقۇم بولسا، باشقا بالىلار مەن چىققان دە -



گۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

رەخكە چىقالمىسا، ئۇلارنىڭ ھەممىسى مېنى ماختاپ كەتسە نېمىدې-
گەن ياخشى بولاتتى - ھە!» دەپ ئويلاپتۇ. ئەلقۇتنىڭ جىمىپ كەتكەن-
لىكىنى كۆرگەن قۇربان بوۋاي ئەلقۇتقا چاقچاق قىپتۇ:
— ئەلقۇت، كەينىڭگە قارا، ساڭا قۇيرۇق پەيدا بولۇپ قاپتۇ.
ئەلقۇت ئىتتىك ئورنىدىن تۇرۇپ كەينىگە قارايتۇ. چۆچەك ئاڭ-
لاۋاتقان بالىلار قاقاقلاپ كۈلۈپ كېتىپتۇ. قۇربان بوۋايمۇ خىرىلداپ
كۈلۈپتۇ. ئەلقۇت خىجىل بولۇپ قىزىرىپ كېتىپتۇ.



تېپىشماق ئويۇن



يېقىندىن بېرى ھايۋانلار پادشاھلىقىدا شىر پادشاھنىڭ تە-
شەببۇسى بىلەن تۈرلۈك تېپىشماق ئويۇنى ئەۋج ئاپتۇ.
بىر كۈنى ھايۋانلار پادشاھلىقىدىكى بىر مەھەللىدە ھايۋانلار بىر
ئۈستە تېپىشماقچى ئېيىق باشلامچىلىق قىپتۇ.
— بۈگۈن بۇ يەرگە نېمە ئۈچۈن يىغىلغانلىقىمىزنى ھەممىڭلار
بىلىسلىر، ھازىر پادشاھلىقىمىزدا تېپىشماق ئويۇنى ئەۋج ئېلىۋا-
تىدۇ. تېپىشماق ئويۇنى ئىناقلىقنى، كۆڭۈل ئېچىشنى، زېھىن ۋە قا-
تېپىشماق ئويۇنى ئارقىلىق ئالدى بىلەن تۈرلۈك شەيئە بىلەن تو-
نۇشمىز ھەمدە ئۇلارنىڭ بەلگە ۋە ئالاھىدىلىكلىرىنى بىلىۋالغىمىز.
يەنە بىر تەرەپتىن، شەيئەلەرنى تەسۋىرلەپ، شېئىر - قوشاق
ئېيتالايدىغان، ئەتراپلىق پىكىر قىلالايدىغان بولىمىز، تې-
پىشماق ئويۇنى ئويىناپ بېرىش بىز ئۈچۈن پايدىلىق. ھازىر
بىزنىڭ ئارىمىزدىن ماھىر تېپىشماق ئۈستىلىرى چىقىۋا-

قالا
گەندە
يۈپتۇ.
تۇ. بۇ ئ
مەيداندا ت
ھۆپۈپ ئوي
كىگە ئۆزىمۇ ھەي
كالتە كۈلكە كۆتۈر

تسۇ، بۈگۈنكىدەك مەشقىنى توختاتماق داۋاملاشتۇرساق، چوقۇم پادشاھلىقىمىزدىن كۆزگە كۆرۈنگەن ماھىرلار يېتىشىپ چىقىدۇ. ئېيىقنىڭ سۆزىدىن كېيىن بۇ يەرگە يىغىلغانلار قىزغىن چاۋاك چاپتۇ. ئۇلارنىڭ ئارىسىدا تېپىشماق ماھىرلىرىدىن شائۇت، غاز، مايد-مۈن، ئوغلاق قاتارلىقلار بار ئىكەن.

— ئازراق تىنچلىنايلى، مەن خالىغان بىرەيلەننىڭ ئىسمىنى ئا- ئايمەن، ئىسمى ئاتالغانلار ماھارەت كۆرسەتسە بولىدۇ.

تېپىشماق ئويۇنغا قاتنىشىدىغانلار «كىمنىڭ ئىسمى چىقىپ ر» دېگەندەك جىمىپ كېتىپتۇ.

— ھۆپۈپ!

سورۇندىكىلەرنىڭ ھەممىسى ئىتتىك ھۆپۈپكە قارايتۇ. ھە دەپ- لا ھۆپۈپنىڭ ئىسمى چىققانلىقى ئۇنى خېلىلا تەمتىرىتىپ قو- شۇنداقتىمۇ ئۇ ئالدىرماي سەھنىگە چىقىپ تېپىشماق توقۇپ- ويۇندا بۇرۇنقى تېپىشماقنى ئېيتىشقا بولمايدىكەن، شۇڭا نەق وقۇش شەرت قىلىنىدىكەن.

ئۆزى قارا، ئاق تۇمشۇق،
ماڭار ئاران ئىغاڭلاپ.
ئۆتكۈزىدۇ قىشنى ئۇ،
سوغۇق ئۆڭكۈردە ئۇخلاپ.

لانمايلا ئېيىقنى تېپىشماققا توقۇۋەتكەنلە-
دان قاپتۇ. سورۇندىكىلەرنىڭ ئارىسىدا
ۋىلىپتۇ. ئېيىق ھۆپۈپنىڭ ئۆزىنى مازاق



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

قىلغانلىقىدىن ئاچچىقلىنىپ، سورۇننى باشقۇرۇۋاتقانلىقىنىمۇ ئۇن-
تۇپ، ئويۇن تەرتىپىگە خىلاپ ھالدا مۇنداق دەپتۇ:
— ھۆپۈپ بىردەم تۇرۇپ تۇرسۇن، مەن بىر تېپىشماق ئېيتاي،
ئىككى تېپىشماقنى تەڭ تېپىڭلار! — ھۆپۈپكە ئاچچىقى كەلگەن ئې-
يىق كۆپ ئويلانمايلا تۆۋەندىكى تېپىشماقنى توقۇپتۇ:

شاھ چاغلايدۇ ئۆزىنى،
تاجىسى بار بېشىدا.
بەكمۇ سېسىق پۇرايدۇ،
كەلسەڭ ئۇنىڭ قېشىغا.

ھۆپۈپ ئېيىقنىڭ ئۆزىنى ئەيىبلەۋاتقانلىقىدىن نارازى بولۇپ،
ھۆپۈپلەپ كېتىپتۇ. سورۇندىن خىرىلىدىغان، پىخلىدىغان كۈلكە ئاڭ-
لىنىپتۇ. شۇ چاغدا ئويۇنغا يېتەكچىلىك قىلىۋاتقانلاردىن شاتتۇت
گەپكە ئارىلىشىپتۇ.

— بىردەم تىنچلىنىڭلار، مەنچە ئويۇنمىز ئانچە ياخشى باشلانماي
قالدى، ئېيىق بىلەن ھۆپۈپ قاندىمە بويىچە جازالىنىشى كېرەك، چۈنكى
ئۇلار بىر - بىرىنى مازاق قىلىدىغان، ئۆزئارا ئەيىبنى ئاچىدىغان تې-
پىشماقنى دەپ سالدى، شۇڭا ئۇلارنى ئويۇن باشقۇرغۇچىلار تۆۋەندى-
كىدەك ئۇسۇل بىلەن جازالاشنى قارار قىلدى:

— ھۆپۈپ ئۈچ تېپىشماق توقۇيدۇ، ئېيىق ئاشۇ شېئىر-
رى تېپىشماققا شېئىرىي جاۋاب بېرىدۇ. ئەگەر ئۇلار مۇشۇ
ئويۇن ئارقىلىق سورۇندىكىلەرنى ۋە ئويۇن باشقۇرغۇچىلارنى
رازى قىلالسا، ئويۇنمىز يەنە ئۆز تەرتىپى بويىچە داۋام



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

قىلدۇ.

ئېيىق بىلەن ھۆپۈمۇ بۇ جازاغا رازى بوپتۇ. كۆپچىلىكنىڭ ئا-
رىسىدا كۈلكە - قىقاسلار كۆتۈرۈلۈپتۇ، ھۆپۈپ بىرىنچى تېپىشماقنى
ئېيتىپتۇ:

بەك چىرايلىق، ئەدەپلىك،
سەندىن ئەھۋال سورايدۇ.
گەپكە ماھىر، گەپ قىلساڭ
سېنى ئەينەن دورايدۇ.

ئېيىق كۆپ ئويلىنىپلا تېپىشماقنىڭ جاۋابىنى تېپىپ بولغان
بولسىمۇ، لېكىن شېئىرىي جاۋاب قىلالماي قالغان دەپ، ئىچىدە
توقۇۋالغاندىن كېيىن جاۋاب قايتۇرۇپتۇ.

قانائەتلىك ھەم تۇمشۇقلىق،
بەكمۇ گەپچى كوت - كوت ئۇ.
ئارىمىزدا بار ھازىر،
يېقىن دوستۇم شاتۇت ئۇ.

كۆپچىلىك ئېيىقنىڭ جاۋابىدىن رازى بولۇپ چۇرقىرىشىپ
كېتىپتۇ. ئويۇننى باشقۇرۇۋاتقانلارمۇ ئۇلاردىن رازى بولغان-
لىقىنى، ئويۇننى داۋاملاشتۇرۇشنى بىلدۈرۈپتۇ. ھۆپۈپ
ئىككىنچى تېپىشماقنى ئېيتىپتۇ:



گۇيغۇر بالىلار چۆچە كىلىرى (I)

ئۆزى يۇڭلۇق، ۋارقىرىغاق،
بالا تۇرۇپ ساقاللىق.
ئۇنىڭ ئوبدان ماكانى،
بېشىل ئوتلاق، چاتقاللىق.

ئېيىق بايىقىدەك بىردەم ئويلنىنۇالغاندىن كېيىن جاۋاب بې-

رىپتۇ:

ئۆچكىنىڭ پۇشتى،
پاقلاننىڭ دوستى.
ئىسمى ئوغلاقجان،
ئەزەلدىن شوختى.

كۆپچىلىك بۇ تېپىشماقلىق سوئال - جاۋابلاردىن رازى بولۇپ
چاۋاك چاپتۇ. ھۆيۈپ ئۈچىنچى تېپىشماقنى ئېيتىپتۇ:

ئۇزۇن بويۇن، تۇمشۇقلۇق،
ئۆتەر دائىم ئەپ بولۇپ.
كۈز كەلگەندە ئۇچىدۇ،
جەنۇبقا ئۇ سەپ بولۇپ.

ئېيىق بۇ قېتىم ئانچە ئويلانمايلا جاۋاب بېرىپتۇ:

مېنىڭ ئاشۇ دوستۇمنىڭ،
بارغان يېرى گاز ئەمەس.



گۇيخۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

تېپىپ بولدۇم جاۋابى،
دەيدۇ كىممۇ غاز ئەمەس.

كۆپچىلىكنىڭ ئارىسىدا يەنە كۈلكە - قىقاسلار، رازمەنلىك سا-
دالىرى كۆتۈرۈلۈپتۇ. ئويۇنى باشقۇرۇۋاتقانلارمۇ ئۇلاردىن رازى بولۇپ
گۇناھىنى كەچۈرۈم قىپتۇ.

ئېيىق كۆپچىلىكنى تىنچلاندۇرۇپ، ئويۇنى داۋاملاشتۇرۇپتۇ.
— ئەمدى ئويۇنمىزنىڭ ئىككىنچى تۈرى باشلىنىدۇ، كىم خا-
لسا شۇ چىقىپ تېپىشماق ئېيتىدۇ. ئەگەر كىم ئۆلچەملىك تېپىش-
ماقتىن بىرنى ئېيتالسا، ئۇنىڭغا ئەھۋالغا قاراپ مۇۋاپىق مۇكاپات
بېرىلىدۇ، قېنى باشلاندى.

ئېيىقنىڭ جاكارىدىن كېيىن مەيدانغا بىرىنچى بولۇپ ئاق
قۇشقاچ چۈشۈپتۇ.

— مەن بىر تېپىشماق ئېيتىپ باقسام بولارمۇ؟ — ئالدىراپ
مەيدانغا چۈشۈۋالغان بىلەن ھودۇقۇپ قالغان ئاق قۇشقاچ نېمە دەيەرنى
بىلەلمەي تىرىنقىنى تاتلاپ تۇرۇپتۇ. كۆپچىلىكنىڭ ئارىسىدىن
«قېنى تېپىشماقنى ئېيتما، مەن!» دېگەن سادالار ئاڭلىنىپتۇ. ئې-
يىق چۇقان سېلىۋاتقانلارنى بېسىقتۇرۇپتۇ. ئاق قۇشقاچ جىددىيلەش-
كىنىدىن قىزارغىنىچە تېپىشماقنى ئېيتىپتۇ:

ئۆزى تۈكلۈك، قۇيرۇقلۇق،
ئوخشاپ كېتەر ئادەمگە.
بىلىپ قويۇڭ مايمۇن ئۇ،

...



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

شۇ چاغدا كۆپچىلىكنىڭ ئارىسىدىن كۈلكە كۆتۈرۈلۈپتۇ. ئاق قۇشقاچ نېمە بولغانلىقىنى بىلەلمەي تەمتىرىگىنىچە ۋىچىرلاپ كېتىپتۇ. ئېيىق كۆپچىلىكنى تىنچلاندۇرۇپ، ئاق قۇشقاچنى ئوڭاي-سىزلىقتىن قۇتۇلدۇرۇپتۇ.

— تىنچلىنىڭلار، تىنچلىنىڭلار! بۇ بىر ئويۇن، بىر-بىر-مىزنى مازاق قىلىدىغان ئىشنى قىلمايلى. ئاق قۇشقاچ گەرچە تېپىشماقنىڭ جاۋابىنى ئۆزى دەۋەتكەن بولسىمۇ، ئۇنىڭ ئويۇنغا قاتنىشىش قىزغىنلىقى ياخشى، بىز ئۇنى بىر تال گۈل بىلەن مۇكاپاتلايمىز! — ئېيىقنىڭ سۆزىدىن كېيىن ئاق قۇشقاچقا بىر تال گۈل تەقدىم قىلىنىپتۇ.

— قېنى كىم تېپىشماق ئېيتىپ باقىدۇ؟ — ئېيىقنىڭ سوئالىدىن كېيىن ئالدىراخۇ ئاق توشقان مەيدانغا چۈشۈپتۇ. ئۇ ئويلىنمايلا تېپىشماق ئېيتىپتۇ:

شاختىكى مېۋە،

ئۆزى يۇمىلاق.

ئۇنىڭ قېشىدا،

بار كۆپ يوپۇرماق.

بۇ تېپىشماقنىڭ جاۋابىنى بەزىلەر «ئۆرۈك» دېسە، يەنە بەزىلەر «شاپتۇل، ئالما، جىنەستە، دولانە» دەپ ھەرخىل جاۋاب بېرىپتۇ. دېمەك، بۇ تېپىشماقنىڭ ئۆزىگە خاس جاۋابىنى تاپقىلى بولماپتۇ.

ئېيىق كۆپچىلىكنىڭ تالاش-تارتىشىنى بېسىقتۇ-



غۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

رۇپ، توشقاننى بىر تال ئالما بىلەن مۇكاپاتلىغاندىن كېيىن مۇنداق دەپتۇ:

— توشقاننىڭ تېپىشماق توقۇشى يامان ئەمەس، بىراق ئۇ تېپىشماقنىڭ مۇھىم بىر ئالاھىدىلىكىنى بىلەلمىگەندەك قىلىدۇ. تېپىشماقلارغا ئالاھىدىلىكى ئومۇمىي جەھەتتىن ئوخشاپ كېتىدىغان نەرسىلەرنىڭ ھەممىسى جاۋاب بولالايدىغان بولۇپ قالسا بولمايدۇ. ھەرقانداق تېپىشماقنىڭ ئۆزىگە خاس دەل جاۋابى بولۇشى كېرەك. ئەمدى ئويۇنمىزنىڭ يەنە بىر تۈرىنى باشلايمىز، ھازىر مەيدانغا ئويۇن ھەيئىتى تەرىپىدىن ئالاھىدە تاللانغان ئىككى ماھىر چۈشىدۇ. ئۇلارنىڭ ھەر بىرى نەق مەيداندا ئۇچتىن تېپىشماق توقۇيدۇ، بىرسى تېپىشماق ئېيتقاندا يەنە بىرى ناھايىتى تېزلىك بىلەن شېئىرىي جاۋاب بېرىدۇ.

شۇ چاغدا سەھنىدە شاتۇت بىلەن غاز پەيدا بولۇپ، كۆپچىلىككە سالام قىلغاندىن كېيىن، ماھارەت كۆرسىتىشكە باشلاپتۇ. شاتۇت ئالدى بىلەن تېپىشماق ئېيتىپتۇ:

ئۇزۇن بويۇن، ئاق بويۇن،
سۈزۈك كۆلدە ئاق پەرى.
ئاسماندا ئاق مارجاندەك،
كۆرۈنىدۇ بەئەينى.

غاز تېزلا جاۋاب بېرىپتۇ:

قانائەتلىقلەر گۈزىلى،



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

ماڭا يېقىن تۇغقان ئۇ.
ئاق مارجاندەك كۆرۈنگەن،
قاتار ئۇچقان كۆپ ئاق قۇ.

تېپشماق ئويۇنى ناھايىتى جانلىق ۋە قىزىقارلىق ئېلىپ بېرىدۇ.
لىۋاتقاچقا، سورۇندىكىلەر ئۇلارغا قىزغىن ئالقىش ياڭرىتىپتۇ. شاتۇت
سالماقلىق بىلەن يەنە بىر تېپشماقنى ئېيتىپتۇ:

ئۇچلۇق تۇمشۇق، قىل بۇرۇت،
ماكانى تۆشۈك.
قورقۇپ بەدەر قاچىدۇ،
ئۇچرىسا مۇشۇك.

غاز ئىككى قېتىم غاقلىداپ قويۇپ تېزلا جاۋاب بېرىپتۇ:

قۇيرۇقى بىگىز،
قوغلىسام قاچقان.
بۇ تېپشماقنىڭ،
جاۋابى چاشقان.

قىزغىن كەيپىيات يەنە داۋاملىشىپتۇ. شاتۇتمۇ ئۇ.
چىنچى تېپشماقنى ئېيتىپتۇ:

ساۋۋىتى بار تىكەنلىك،



تۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

ماڭالايدۇ ئۆمىلەپ.
تىقۇلار ساۋۇتقا،
ئۇ بېشىنى نېمىدەپ.

غاز شاتۇتنىڭ ئۈچىنچى تېپىشىمىقىمۇ تېز جاۋاب بېرىپتۇ:

تۇمشۇقى ئۇزۇن،
ئەمەس ئۇ تۈلكە.
بۇ تېپىشماقنىڭ،
جاۋابى كىرىپە.

قىزغىن ئالقىش سادالىرى يەنە ئەۋجىگە چىقىپتۇ. ئېيىق سو-
رۇنى تىنچلاندۇرغاندىن كېيىن «ئەمدى غاز تېپىشماق ئېيتىدۇ، شا-
تۇت تاپىدۇ» دەپ جاكارلاپتۇ. غاز قائىدە بويىچە ئويۇنى داۋاملاشتۇرۇپ-
تۇ:

گويىكى بىر ئۇچقۇر گۈل،
گۈلدىن - گۈلگە قونىدۇ.
باھار كەلسە باغلاردا،
لەرزىن ئۇچۇپ يۈرىدۇ.

شاتۇتمۇ تېزلا جاۋاب بېرىپتۇ:

كۆرۈپ ئۇنى دەپ قالما،



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

باغلاردىكى گۈل - چېچەك.

گۈلدىن - گۈلگە قونغىنى،

ئېيتىپ بېرى كېيىنەك.

شاتۇت تېپىشماق ئېيتىشنى يەنە داۋاملاشتۇرۇپتۇ:

جۇغى كىچىك، ئەمگەكچان،

بىر تۆشۈكتە مىڭى بار.

ئۆزىدىن چوڭ نەرسىنى،

كۆتۈرگۈدەك جېنى بار.

غاز داۋاملىق جاۋاب بېرىپتۇ:

ھەمكارلىقى يار قىلىدۇ،

ئىش قىلىشتا، ئەمگەكتە.

مەن دەپ بېرى سىلەرگە،

ئۇنىڭ ئىسمى چۈمۈلە.

شاتۇت ئەڭ ئاخىرقى تېپىشماقنى ئېيتىپتۇ:

شۇنچە يوغان بەستلىك،

قۇشلارنىڭ شاھى.

بەكمۇ ئىتتىك يۈگۈرىدۇ،

ئۇچالماس زادى.



غۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

غاز تېزلا جاۋاب بېرىپتۇ:

ئۆزى بىر قۇش ئۇچمايدۇ،
دېسەڭمۇ ئۈچ، ئۈچ.
سىز دەۋاتقان ئۇ قۇشنىڭ،
ئىسمى تۆگىقۇش.

بۇ قېتىمقى تېپىشماق ئويۇنى ناھايىتى كۆڭۈللۈك ئۆتكۈزۈۋ-
لۇپتۇ. شاتۇت بىلەن غاز ھايۋانلار پادىشاھلىقىدىكى تېپىشماق مۇسا-
بىقىسىگە قاتنىشىپ ياخشى نەتىجىگە ئېرىشىپتۇ. شۇنىڭدىن كېيىن
باشقا مەھەللىلەردىمۇ تېپىشماق ئويۇنى ئوينىدىغانلار كۆپىيىپتۇ.





قۇشلارنىڭ شاھ سايلىشى

گۈزەل ئورمانلىقتىكى قۇشلار مەملىكىتىدە يىلدا بىر قېتىم ئۆتكۈزۈلىدىغان چوڭ سايلام يېقىنلىشىپ قاپتۇ. بەزىلەر بۈركۈت يەنە شاھ بولۇپ قېلىشى مۇمكىن دېسە، بەزىلەر لاچىن شاھ بولىدۇ دەيدىكەن. كۆپلىگەن قۇشلار ئۆزىگە باتۇر، قورقماس، جەسۈر بىرسىنىڭ شاھ بولۇشىنى ئارزۇ قىلىدىكەن. ئەنە شۇنداق كۈنلەرنىڭ بىرسىدە كەپتەر، ئاق قۇشقاچ، ھۆپۈپ، قارىغوجا، سېغىزخان، قاغلار كىمىنىڭ شاھلىققا ئەڭ مۇۋاپىق كېلىدىغانلىقى ھەققىدە پاراڭلىشىپ قاپتۇ.

— مەنچە بىزگە بۈركۈت شاھ بولسا ئەڭ مۇۋاپىق بولىدۇ، چۈنكى ئۇ قورقماس، باتۇر بولۇپلا قالماي كۆڭۈل - كۆكى كەڭ، مەرت ۋە ئاق كۆڭۈل. ئۇ قۇشلار مەملىكىتىنىڭ بارلىق ئىشلىرىنى باشقۇرالايدىغان قابىلىيەتكە ئىگە، — دەپتۇ كەپتەر.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

— ھەي، سىلەرمۇ نەدىكى گەپنى قىلىدىكەنسىلەر، بۈركۈت دېگەن بىر زومىگەر، كەچكىچە ياۋاشلارنى بوزەك قىلىدۇ، ھېچكىمنى كۆرگە ئىلماي كۆرەڭلەپ يۈرۈيدۇ. مېنىڭچە بىزگە كەپتەر شاھ بولسا دەيمەن. كەپتەر ئاق كۆڭۈل، مۇلايىم، ياۋاشلا بولۇپ قالماي، بارلىق قۇشلار بىلەن دوستانە ئۆتەلەيدۇ. ئاسماندا موللاق ئېتىشقىمۇ ماھىر، — دەپتۇ قارىغوجا.

— قاق، قاق، قاق ... سىلەرمۇ گېپىم بار دەپ قىلىۋېرىدىكەن. سىلەر، كەپتەرنى قانداقمۇ بىزگە شاھ قىلغىلى بولسۇن، — قاغا خاپا بولغان ھالدا قاقلىداپ كېتىپتۇ، — مەنچە ھۇۋۇقۇشنى شاھ قىلىپ سايلىغىنىمىز ئىكەن مۇۋاپىق، ئەگەر ئۇنى شاھ قىلىپ سايلىساق، ئۇ كېچىسىمۇ مەملىكىتىمىزنىڭ تىنچلىق، ئامانلىقىنى قوغدايدۇ.

— مەنمۇ بۇ گەپكە قوشۇلىمەن، ھۇۋۇقۇش نۇرغۇن ئارتۇقچىلىق. لارغا ئىگە بولۇپلا قالماي، ھەقىقەتەنمۇ شاھلارغا خاس سالاپەتكە ئىگە. كۆزلىرى كېچىدىمۇ كۈندۈزدەك چاقناپ تۇرىدۇ، ئاۋازىمۇ ناھايىتى ياڭراق ۋە يېقىملىق، — دەپتۇ سېغىزخان.

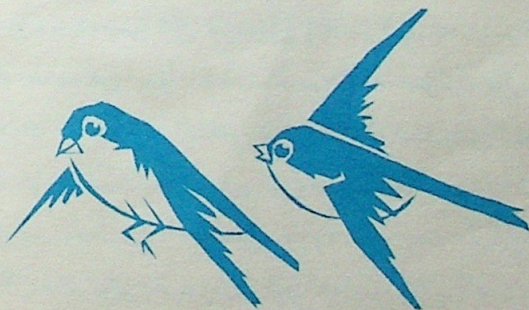
— مەنچە — دەپتۇ ئاق قۇشقاچ ۋىچىرلاپ، — بىزگە ئالاھىدە شاھ سايلاشنىڭ ھاجىتى يوق، ھەممىمىز ئۆزىمىزگە ئۆزىمىز شاھ. مەن ئۆزۈم كىچىك بولغىنىم بىلەن ئۆزۈمنىڭ ئىشىنى ئۆزۈم تېپىپ قىلالايمەن، ئۆزۈمنىڭ جېنىنى ئۆزۈم جان ئېتىمەن، ئۆزۈمنىڭ بالىلىرىنى ئۆزۈم باقمەن. شۇنداق تۇرۇقلۇق يەنە بىكاردىن بىكار شاھ سايلاپ، ئۇلارنىڭ بۇيرۇقىنى كۈتۈپ ئولتۇرۇشنىڭ نېمە ھاجىتى؟ بولدى، ماڭا ھەرقانداق شاھنىڭ كېرىكى يوق ... —
ئاق قۇشقاچ يەنە بىر نېمىلەرنى دەپ ۋىچىرلاپ كېتىپتۇ.
— نېمە؟! گەپ قىلىمىسام مېنى كۆزۈڭلار كۆرمەيۋا.



ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (I)

تامدۇ؟ — دەپتۇ ھۆپۈپ، — سىلەرنىڭ كۆزۈڭلار كور ئەمەستۇ؟ شاھ بولۇشقا تېگىشلىكى مانا مەن. قاراڭلار، مېنىڭ پەي، قاناتلىرىمۇ، قاملاشقان تاجىمۇ، ياڭراق ئاۋازىمۇ دەل شاھ بولۇش ئۈچۈنلا ياردەم تىلغان، سىلەرگە مانا مەن شاھ بولسام بولىدۇ.

ھۆپۈپنىڭ بۇ مەمەدانلىقى قاغا قاتارلىق قۇشلارنى قاقاقلاپ كۆلدۈرۈۋېتىپتۇ. ئۇلار مۇشۇنداق خۇشال پاراڭلىشىپ تۇرغاندا قاياق تىنىدۇر ئۈچۈپ كەلگەن بىرنەچچە تازقارا سەت چىرقىراپ ئۇلارنىڭ بېشىدىن ئەگىپ كېتەلمەپتۇ. تازقارا ناھايىتى قورقىدىغان قۇشقاچ، ھۆپۈپ قاتارلىقلار قانداق قىلىشىنى بىلەلمەي دەر-دەر تىترەپ كېتەتتۇ. دەل شۇ چاغدا ھەيۋەت بىلەن يېتىپ كەلگەن بۈركۈت تازغۇندەن ئىككى ئەدىپىنى راسا بېرىپتۇ. بايقىق ۋەھىمە تۈگەپ قۇشلار خاتىرجەم بوپتۇ. قۇشلار شۇ چاغدىلا ئۆزلىرىگە كىمنىڭ شاھ بولۇشى كېرەك-لىكىنى يەنە بىر قېتىم تونۇپ يېتىپتۇ.



(1) ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى

策 划: 阿丽雅·阿布都克里木

责任编辑: 阿丽雅·阿布都克里木
木叶沙尔·赛买提

责任校对: 阿达来提·亚合甫

封面设计: 阿布都热依木·吐尔逊

电脑制作: 古尔克孜·吾买尔江

维吾尔族童话 (1)

艾合买提江·库尔班·萨比热 著

* * *

新疆大学出版社出版

(乌鲁木齐市胜利路14号 邮政编码: 830046)

新疆新华书店发行

新疆江疆通商贸有限公司

850 × 1168mm 32开本 18.75印张

2005年7月第1版 2013年7月第2次印刷

* * *

ISBN 7 — 5631 — 1969 — 8

总定价(1—5册): 55.00元

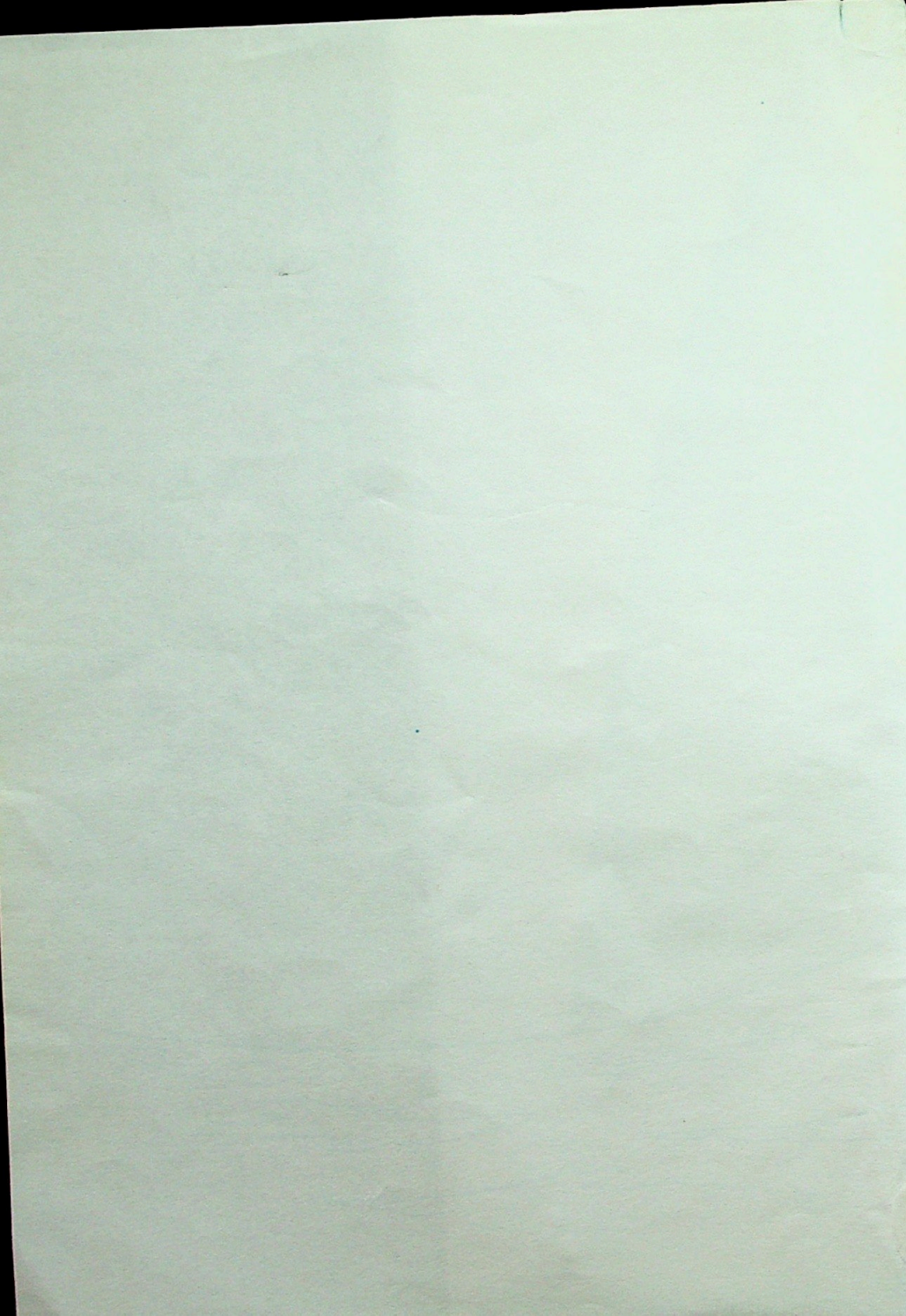
ئۇيغۇر بالىلار چۆچەكلىرى (1)

پىلانلىغۇچى: ئالىيە ئابدۇكېرىم

مەسئۇل مۇھەررىرى: ئالىيە ئابدۇكېرىم
مۇيەسسەر سەمەت

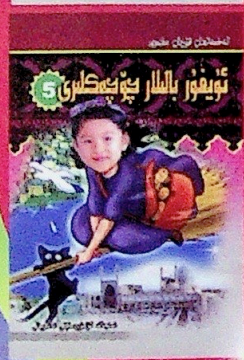
مەسئۇل كوررېكتورى: ئادالەت ياقۇپ
مۇقاۋىنى لايىھىلىگۈچى: ئابدۇرېھىم تۇرسۇن
كومپيۇتېر مەشغۇلاتىدا: گۆھەرقىز ئۆمەر جان



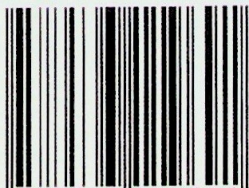




تۇيغۇر بالىلار پۈتۈنچىسى (1-5)



ISBN 7-5631-1969-8



9 787563 119691 >

ISBN7 - 5631 -1969 - 8

总定价(1-5册):55.00元